

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Adelantado de Segovia, S. L.
Director: Angel Vilches González

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Jueves 20 de septiembre de 1973
AÑO LXXIII. — Número 22.390

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 11. — TELEFONOS: DIRECCION, 41-46-98. REDACCION, 41-46-97. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 41-46-96
Deposito Legal SG. 7-1958 Precio del ejemplar 6 pesetas

HA MUERTO CARRERO BLANCO



Víctima de una explosión, cuyas causas se desconocen, ocurrida en una zona del barrio de Salamanca de Madrid, en el momento en que el Presidente del Gobierno pasaba por allí en su coche, camino de su despacho

De acuerdo con la Ley Orgánica del Estado, el señor Fernández Miranda ha asumido automáticamente la Presidencia del Gobierno

LOS SERVICIOS INFORMATIVOS DE LA DIRECCION GENERAL DE PRENSA FACILITAN LA SIGUIENTE NOTA: ESTA MAÑANA SE HA PRODUCIDO UNA IMPORTANTE EXPLOSION, CUYAS CAUSAS AUN SE DESCONOCEN, EN UNA ZONA DEL BARRIO DE SALAMANCA DE MADRID, QUE HA PROVOCADO VARIAS DESGRACIAS PERSONALES.

EL PRESIDENTE DEL GOBIERNO, ALMIRANTE CARRERO BLANCO, QUE PASABA EN SU COCHE, CAMINO DE SU DESPACHO, POR EL LUGAR DE LA EXPLOSION, EN EL MOMENTO DE OCURRIR EL HECHO, HA SUFRIDO GRAVES HERIDAS, A CONSECUENCIA DE LAS CUALES FALLECIO POCO DESPUES DE SER INGRESADO EN UNA CLINICA.

DE ACUERDO CON LA LEY ORGANICA DEL ESTADO, HA ASUMIDO AUTOMATICAMENTE LA PRESIDENCIA DEL GOBIERNO SU VICEPRESIDENTE, D. TORCUATO FERNANDEZ MIRANDA.

Datos biográficos

Don Luis Carrero Blanco nació en Santoña (Santander), el 4 de marzo de 1903. En 1918, a los quince años, ingresó en la Escuela Naval, con el número uno de su promoción, y cinco años después se encontraba ya combatiendo en la guerra de Marruecos, como oficial a bordo del acorazado "Alfonso XIII". Como segundo co-

El entonces recién nombrado Presidente del Gobierno, almirante don Luis Carrero Blanco, en junio de este año, aparece en esta fotografía de aquellas fechas, con Su Excelencia el Jefe del Estado.

El señor Carrero Blanco, de 70 años de edad, ocupaba anteriormente el puesto de vicepresidente del Gobierno.

mandante del guardacostas «Arcila» estuvo presente en el desembarco de Alhucemas y en 1926 se le confió el mando de un navío, «El Ferrolano».

Cuando llega la pacificación del territorio, Carrero Blanco continuó intensamente sus estudios para lograr una profunda preparación en las cosas del mar y el mejor servicio de la patria. Ingresó en la Escuela de Submarinos y posteriormente fue designado segundo comandante del «B-2». Formando parte de la dotación del cañonero Cánovas del Castillo, desempeñó diversas misiones en Fernando Poo, para luego, en 1931, pasar a desempeñar el puesto de comandante del submarino «B-5». Vi-

vió en esa época unos años de intensa actividad marinera y de presencia activa y constante en el puente de mando.

Seguidamente, llevado por su afán de superación, asistió a diversos cursos en Madrid y París, hasta que en 1935 ocupó una plaza de profesor en la Escuela Naval de Guerra de Madrid.

DURANTE EL ALZAMIENTO

En Madrid se encontraba en el momento de producirse el Alzamiento Nacional y se acogió a la Embajada de Méjico, primero, y luego a la de Francia, logrando así salvar la vida. En junio de 1937 salió, vía

(Continúa en la página 2)

VENDIDA LA PATENTE DEL MOTOR DE AGUA, EN ESTOCOLMO

Málaga, 19.—José Antonio Pérez Calvo, el malagueño de 23 años, maestro industrial electricista e inventor de un motor de agua, ha conseguido vender la patente de su invento, según afirma en un reportaje que publica el diario "Sol de España".

José Antonio, que el año pasado hizo una demostración de su invento en la plaza de toros malagueña, asegura haberlo vendido en Estocolmo, pero se niega a revelar la cifra que le ha sido pagada.

«Vendimos —dice— el sesenta por ciento de la patente mundial. El cuarenta por ciento restante es de nuestra propiedad. Pero puedo decir que después de hacer mi servicio militar, gracias a mi invento, me casé, me he hecho un chalet, tengo un taller propio y he comprado dos coches, uno para mí y otro para mi mujer». —Cifra.

Se generalizan las lluvias, que en las montañas se convierten en nieve

Madrid, 20.—Las lluvias registradas ayer en numerosos puntos de la Península se generalizarán durante las próximas veinticuatro horas, según previsiones del Servicio Meteorológico Nacional.

Con ellas, la pertinaz sequía puede disminuir, o al menos producirse un alivio en la situación, que comenzaba a ser preocupante para los sectores agrícola y ganadero, aunque la reducción en las reservas hidráulicas requiere de un volumen mayor y más sostenido en las precipitaciones.

Asimismo, un violento temporal, con vientos de 90 a 100 kilómetros por hora, en el litoral oriental del Cantábrico y golfos de Cádiz. Este temporal continuará y aún es posible que se intensifique hoy en el golfo de Cádiz.

El cielo aparecerá hoy cubierto en

JOYAS de OCASION
BRILLANTES
ESMERALDAS
JOYERIA E. YANES
MADRID, Plaza del Angel, 1
Teléfono 221-66-34

Pedrol Rius, nuevo decano de los abogados madrileños

Madrid, 20.—La candidatura a la junta directiva del Colegio de Abogados de Madrid encabezada por don Antonio Pedrol Rius ha ganado las elecciones.

«Citroen Hispania» compra terrenos en Orense

Invertirá 2.500 millones y creará 5.800 puestos de trabajo

Orense, 19.—La firma de cesión de terrenos para la instalación en el Polígono de San Cipriano de Viñas de la factoría de "Citroen Hispania", se llevará a cabo hoy con asistencia de las primeras autoridades provinciales y miembros del Consejo de Administración de la Caja de Ahorros.

"Citroen Hispania" solicitó 50 hectáreas en el polígono industrial de San Cipriano de Viñas; 61.056 metros cuadrados serán de superficie edificada en la primera fase. En cuanto a los puestos de trabajo que creará, serán 1.800 en enero de 1976 y alrededor de los 4.000 en el mismo mes de 1980.

Las necesidades energéticas de esta factoría serán de 10.000 kilovatios, lo que significa duplicar el actual consumo del polígono. Las necesidades de agua se sitúan en 7.000 metros cúbicos diarios, lo que supone un 120 por 100 de los que consumen las industrias establecidas en la actualidad en dicho polígono.

La inversión total es de 2.500 millones de pesetas.

Con la firma de cesión de terrenos se formalizará el compromiso entre la Caja de Ahorros Provincial, propietario del polígono de San Cipriano de Viñas y "Citroen Hispania". La iniciación de las obras está prevista para el mes de marzo de 1974 y la puesta en marcha de la factoría, en enero de 1976.—Cifra.

Kuwait no ha decidido aún qué hacer con los terroristas palestinos

Italia pide la extradición

Beirut, 20.—La Organización para la Liberación de Palestina, desea hacerse cargo de los cinco guerrilleros que atacaron en Roma a un avión de la "Panamerican" y secuestraron a otro de la Lufthansa, informa hoy el diario "Al Moharrir", de Beirut.

El Gobierno kuwaití, en cuyo poder se encuentran actualmente los cinco guerrilleros, no ha decidido todavía qué hacer con ellos, si juzgarlos en el mismo Kuwait o entregarlos a la Organización, cosa éste que no ha excluido, y que de momento se juzga como más probable.—Efe.

ITALIA QUIERE LA EXTRADICION

Roma, 20.—Cuando todavía aún no han recibido sepultura los restos de las 31 víctimas de la acción terrorista iniciada el lunes en Fiumicino y concluida ayer en Kuwait, las autoridades italianas han iniciado ya las investigaciones y han decidido

LOS DOS DE LA «SOYUZ 13»



Estos son los dos tripulantes de la nave soviética "Soyuz 13", lanzada ayer al espacio: Lebedev (a la izquierda) y Klimuk, a la derecha, en el momento de subir a bordo de la nave



Componentes del pasaje y tripulación del avión secuestrado, a su vuelta a Roma, finalizada la salvaje acción terrorista, recibidos con ramos de flores.

solicitar formalmente al emirato la extradición de los cinco miembros del comando terrorista.

El fiscal del Tribunal Supremo, doctor

Bruno Farina, que dirige las investigaciones judiciales interrogó ayer a los cinco agentes de la policía italiana mantenidos entre los rehenes del avión secuestrado.—

Ha muerto Carrero Blanco

Datos biográficos

(Viene de la pág. 1.)

Francia, para la España nacional, donde inmediatamente fue designado, en el mando del destructor «Huesca», primer y del submarino «Sanjurjo» más tarde y posteriormente, hasta la terminación de la guerra, desempeñó el cargo de jefe del Estado Mayor de la División de Cruceos.

MIEMBRO DEL GOBIERNO

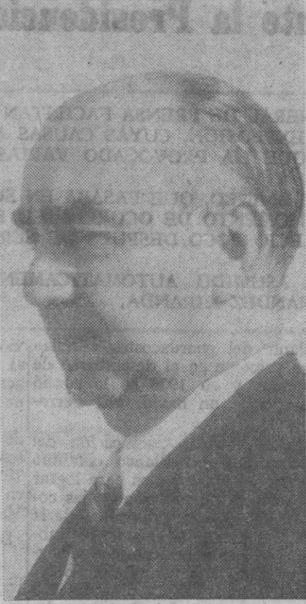
A partir de ese momento, fue requerido para funciones políticas cada vez de mayor importancia. En 1939 fue designado jefe de operaciones del Estado Mayor de la Armada en 1940, secretario de la Presidencia del Gobierno y consejero nacional; en 1943, vicepresidente segundo de las Cortes; en 1951, ministro subsecretario de la Presidencia; en 1966, fue ascendido a almirante y en 1967, fue nombrado vicepresidente del Gobierno, para acceder el 8 de junio de este año a la presidencia del Gobierno. En esa fecha se daba un paso decisivo en la institucionalización política del país, de acuerdo con las previsiones de la Ley Orgánica del Estado y el almirante Carrero Blanco, hombre de la máxima confianza y la máxima lealtad al jefe del Estado era constituido como primer jefe del Gobierno español después de la Ley Orgánica.

Desde la Presidencia del Patrimonio Nacional, por otra parte, don Luis Carrero Blanco realizó una brillante labor para el incremento del mismo, su reconstrucción y promoción, así como en el campo de la publicación y difusión de obras sobre las propiedades de excepcional valor artístico e interés histórico del mismo Patrimonio.

BRILLANTE ESCRITOR

Don Luis Carrero Blanco fue un brillante escritor que desde la tribuna, la prensa o el libro ha contribuido al estudio y divulgación de importantes temas económicos y militares, sobre los que ha publicado varios libros. Entre los más destacados se encuentran «Las modernas torres de Babel», «España y el mar», (en tres volúmenes), «España ante el

mundo», «La guerra aeronaval en el Atlántico y el Pacífico», «Artes naval militar», y «Victoria del Cristo de Lepanto», con el que obtuvo el premio nacional de Literatura «José Antonio», en el año 1947. Fue colaborador asiduo de revistas técnicas de Madrid y otras publicaciones, en las que popularizó el seudónimo de «Juan de la Cosa», y la Sociedad General de Autores le nombró miembro de honor de la misma. La noticia de la trágica muerte del Presidente del Gobierno, que antes de ser confirmada oficialmente, corrió como rumor por nuestra ciudad, ha producido en todo el país la consiguiente conmoción por tan inesperada como irreparable pérdida para la nación, a cuyo servicio el almirante Carrero Blanco, que se había definido recientemente como hombre del Movimiento Nacional, había dedicado por entero la vida.



Información Local

COMISION MUNICIPAL PERMANENTE

Se procederá a solucionar a la mayor rapidez el abastecimiento de agua y saneamiento en el barrio de Madrona

Bajo la presidencia del primer teniente de alcalde, señor Fernández García, se reunió la comisión municipal permanente, asistiendo señores Velasco Martínez, Del Barrio Pineda y doña María del Carmen Díaz; secretario señor Torrego Olmos e interventor señor Fernández.

Se conocieron los informes del médico titular del barrio de Madrona y de la Comisión de Educación y Sanidad sobre condiciones higiénico-sanitarias de dicho barrio, diciéndose que para el abastecimiento de agua al mismo se solicitará la ayuda del IRYDA mientras que para el saneamiento se confirma su inclusión en el Plan de Acción Especial para 1974.

Sobre la mesa se deja una solicitud de don Moisés López Gómez sobre posibilidades de edificación del solar número 31 del paseo de Ezequiel González con fachada a la avenida de Fernández Ladreda.

Hacienda

Fue aprobada una propuesta de la Intervención de fondos sobre convenio de aprovechamiento de las subvenciones que permiten la orden de la Presidencia del Gobierno de 17 de noviembre de 1971 para obras, servicios y actividades en los barrios que componen los antiguos municipios hoy incorporados al de esta capital.

Se acordó recibir definitivamente las obras de pavimentación de las calles de Carretas, Pelaires, Pinilla y travesía de Escultor Marinas.

Fueron tratados asimismo otros asuntos de personal.

Obras

Con las condiciones que en cada caso particular se señalarán a los interesados, se concederán las siguientes licencias de obras:

A don Fausto Muñoz Bermejo para derribo de edificio en la travesía del Marqués del Arco; a don Fernando Perterra Peñaranda para demolición del edificio número 9 de la calle del Doctor Velasco; a don Francisco Rodríguez para pintura de la fachada del edificio número 2 de la calle de San Juan; a don Enrique Esquivel Vera para construcción de edificio de dos plantas para vivienda y garage en el barrio de Madrona; a don Zeilo Marazuela Arribas para construcción de edificio para nave-almacén en el kilómetro 240,800 de la C. N. de Seria a Plasencia, barrio de Fuentesmilanos; a Construcciones Cardiel, S. A., para instalación de un ascensor en el número 28 bis del paseo de Ezequiel González.

Se deja sobre la mesa una petición de licencia de obras para discernir parte de un escarpate en el número 5 de la calle de San Juan.

Fue informada favorablemente una petición para instalación de línea eléctrica en el paraje El Vadillo, del barrio de Revenga, solicitada por don Luis Gallego Llaguno.

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia

DONATIVO

A partir del próximo día 22 y durante las horas de oficina se procederá a la entrega de vales para el desempeño gratuito de ropas, donativo que hace esta Caja de Ahorros en su sección del MONTE DE PIEDAD, con motivo de las fiestas de Navidad.

Se aplaza la entrega de la Medalla de Oro de la ciudad a la Caja de Ahorros

Nos informan del Ayuntamiento de la capital que el acto que estaba anunciado para mañana, al objeto de proceder a la entrega de la Medalla de Oro de la ciudad a la Caja de Ahorros y Monte de Piedad, ha sido aplazado hasta nueva fecha.

SUCESOS en la capital y provincia

Familia herida en accidente de tráfico

En un accidente de tráfico que se registró ayer, hacia el mediodía, en el kilómetro 96,600 de la carretera nacional de Madrid a León por Segovia, resultaron heridos los miembros de una familia; por el momento desconocemos las circunstancias en que se produjo el suceso.

De lo que se nos informa es que en un turismo que conducía don Esteban Martín Martín, vecindado en Madrid, viajaban también su esposa, doña Petra Teresa Díaz; un hijo de ambos, de seis meses, y un hermano político del conductor, don Marcelino Teresa Díaz, y que todos ellos, a consecuencia de las lesiones que presentaban, han tenido que quedar hospitalizados en la Policlínica «18 de Julio».

Asamblea de la Federación de Asociaciones Familiares de la Provincia

En el salón de actos de la Jefatura Provincial del Movimiento y bajo la presidencia del delegado provincial de la familia, ha tenido lugar la tercera asamblea provincial. Se ha reunido cerca de un centenar de presidentes de Asociaciones Familiares de la provincia y en ella se han tratado temas de régimen interior de las

Asociaciones, actualización y modificación de los estatutos de la misma, el relevado de cargos.

El delegado provincial tuvo una destacado intervención en estas tareas, procurando que los asistentes simplificasen su punto de vista acerca del movimiento asociativo familiar en la provincia y fuera de ella.

Como broche de la misma, el ex-consejero nacional del Movimiento, don José María Codón Fernández, destacado profesional del Derecho, de la cercana ciudad hermana de Burgos, pronunció una conferencia sobre el tema: «La familia como base de organización y estabilidad social».



El señor Codón Fernández durante su intervención.—(Foto Antonio)

Cesta de Navidad de las enfermeras

La cesta de Navidad sorteada por la primera promoción de A.T.S. (enfermeras), ha correspondido al número 2.193.

EXPRESION DE GRATITUD

La esposa e hijos de don Segundo Palomo Ayuso (q. e. p. d.), ante la imposibilidad de hacerlo personalmente, como hubiera sido su deseo, testimonian por este medio su gratitud a cuantas personas les manifestaron su sentimiento y asistieron al sepelio y sufragios celebrados por el eterno descanso de su alma.

Al tiempo comunican que el día 22 a las doce de la mañana, se dirá una misa por su eterno descanso en la iglesia parroquial de Valverde del Majano.

Información de Centros Oficiales

DELEGACION DE HACIENDA Señalamiento de pago

A) Los haberes activos y la paga extraordinaria correspondiente al mes actual serán satisfechos conjuntamente el próximo día 22.

B) Los haberes pasivos ordinarios, crucés y la mensualidad extraordinaria se abonarán los días 18, 19 y 20 de los corrientes.

C) Los jubilados y retirados que cobren sus emolumentos a través de Bancos y Caja de Ahorros podrán hacerlos efectivos a partir del día 18 de diciembre.

CARTELERA DE ESPECTACULOS

CINE CERVANTES.—Hoy, 7.30, sensacional estreno; NO ES BUENO QUE EL HOMBRE ESTE SOLO, José L. López Vázquez, Carmen Sevilla, Máximo Valverde, Helga Liné, mayores 18 años. Mañana, funciones 7.30 y 11.

SIRENAS.—Mañana, estreno, 7.30: ODIÓ EN LAS ENTRANAS, Richard Harris, Sean Connery, Samantha Eggar.

JUAN BRAVO.—Hoy, 7 tarde. LA ESTRELLA DEL SUR, Ursula Andrews, tolerada, localidades desde 7 pesetas.

AGENDA

VIERNES 21 DE DICIEMBRE
Van 355 días de 1973; faltan 10.
Sol: De 8.35 a 17.52.
Santoral: Santos Pedro Canisio, S. J., pb.; Anastasio, ob.; Juan, mr.
Pensamiento: «La aceptación de la opresión por parte del oprimido acaba por ser complicidad; la cobardía es un consentimiento; existe solidaridad y participación vergonzosa entre el gobierno que hace el mal y el pueblo que lo deja hacer.» (Victor Hugo).

EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer
Presión atmosférica, 653,9 mm.
Viento del SE.
Temperatura máxima, 9,2 grados.
En la mañana de hoy
Presión atmosférica, 653,5 mm.
Temperatura mínima, 4,6 grados.
Lluvia recogida, 3,6 litros m.2.
Temperatura a la 1 de la tarde, 7 grados.

LOTERIA PRO CIEGOS

Premiado ayer, 221.

CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS

«No es bueno que el hombre esté solo» (3-R), 90 minutos.
«La estrella del Sur» (2), 100 m.
«Odio en las entrañas» (3), 95 minutos.

FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche:
Cervantes, 27.
José Zorrilla, 137.



LA SEÑORA

D.ª Daniela Illanas Gil

Ha fallecido en Segovia
a los 88 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

D. E. P.

Sus desconsolados hijos doña Trinidad, don Alberto, don Félix, don Segundo, don Francisco, doña María Antonia y doña Alicia Gómez Illanas; hijos políticos don Mauricio Izquierdo, doña Fuencisla de Frutos, doña Antonia Manso, doña Consuelo María, doña Nieves del Río y don Juan Boza; nietos, biznietos, sobrinos y demás familia,

Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les agradecerán una oración por el eterno descanso de su alma. El funeral y sepelio han tenido lugar en la mañana de hoy. La misa de privilegio se dirá mañana, día 21, a las diez, en la iglesia parroquial de El Salvador.

ANUNCIOS POR PALABRAS OCHO PALABRAS, 16,00 ptas. Cada palabra más, 2,00.

ALQUILERES
ALQUILO o vendo local de 60 m.², comercial, propio para oficinas o similares, calefacción central. Razón: Plata, 41, 1.º, B.
ALQUILO piso nuevo, calefacción. Conde Sepúlveda. Teléfono 414569.
ALQUILO piso con calefacción y teléfono. Conde Sepúlveda, 24, 2.º, A.
SE precisa local para almacén. Razón: Publicidad Races, Ladreda, 16.
ALQUILO piso amueblado, calefacción. Llamar de 6 a 8 noche al teléfono 422632.
ALQUILO piso céntrico, calefacción central, ascensor. Teléfono 422189.

TRASPASOS
BAR, Puente San Lorenzo, 14.
ENSEÑANZA
INGLES, francés, alemán, cualquier curso, traducción, examen, profesorado nativo bilingüe y diplomado. Euroleguas, Ladreda, 18.

INGLES, francés, alemán turísticos, emplegan cursos. «Al Jabal Segoviano». Ladreda, 18.
INGLES, 5.º y 6.º. General Básica. Euroleguas.
VIARIOS
BILLETES ff. cc.º avión, reserva de boletes, vacaciones. Sierramar, Fernández Ladreda, 11, teléfono 411447.
¡CREDITOS! Crédito personal desde 500.000 pesetas. Crédito a la construcción 7 % anual. Descuento de letras. Pisos y locales comerciales. Avda. Fernández Ladreda, 16, 4.º, teléfonos 413795 y 413126, Segovia.

AUTOCARES Martín, 20 a 60 plazas. Roble, 22, teléfonos 411299 y 413627.
AUTOCARES para bodas y excursiones. Turismos sin conductor. Sierramar, Fernández Ladreda, 11, teléfonos 411447-411996.

VENTA y alquiler de pisos. Apimosa, teléfono 413795.
TRABAJO
SEÑORA, señorita, gane dinero fácilmente en horas libres, 25 % comisión. Tatiane, alta cosmética, perfumería y hogar. Razón, teléf. 422187.
SE necesita chico para reparto. Razón: Muerte y Vida, 13, carnicería. (O. C. núm. 1.651).
SE necesita chica fija mayor de 18 años. Sueldo, 5.000 pesetas. Informes. Conde Sepúlveda, 19, 2.º, E.
SE necesita empleada del hogar desde las nueve hasta las siete de la tarde. Presentar Gobernador Fernández Jiménez, 17, 1.º, derecha.
SEÑOR de 64 años, buena posición, busco señora o señorita de 50 a 60 años, para atender casa en Montemayor de Pilla (Valladolid). Dirigirse a Pedro García.

SE necesita conductor carné de primera. Razón: Teléfono 23, Villacastin. (O. C. 1.946).
NECESITA aprendiz Cristalería Cayón. Jardinitillos de San Roque, 3, Segovia. (O. C. núm. 1.970).
SE necesita chica fija. Teléfonos 412328 y 413125.
SE necesita sirvienta fija, no muy joven, para matrimonio solo. Santa Ana, 12, 2.º, derecha.
SE necesita chico para cocina. Residencia Tagore. Santa Isabel, 11. Teléfono 412192. (O. C. 1.976).
¡SEÑORA, señorita!, Coeco-Fuller le ofrece la oportunidad para ganar dinero, regalos, premios, amistad y prestigio como consejera de compras. Llame al teléfono 422964.
PRECISASE dependiente mostrador carnicería Segovia. Ofertas, por escrito, Apartado 67. (O. C. 1950).

MATRIMONIO joven residente en Barcelona precisa empleo de hogar, estancia dos meses al año en Segovia, sueldo a convenir. Teléfono 420297.
SE necesita chico de 14 a 15 años. Razón: Baby Molinedo. (O. C. 1.841).
SE necesita chica. Fernández Ladreda, 3, primero.
SE necesita chico para tienda. Hija de Casimiro Fernández. Cervantes, 26. (O. C. 1.768).
VENTAS
TRACTOR internacional, con palla o sin ella, toda prueba. Lucinio Herranz, Migueláñez.
VENDO 100 lechales entrefinos. Eugenio Cañas, lechería.
ANTES de adquirir su bicicleta y triciclo visitar Ferreteria Los Leones.
VOLKSWAGEN, 5.000 kilómetros. Isidro, Alférez Provisional, 9.

MUEBLES Hernando. Especialidad en dormitorios y salones. Travesía Obispo Quinteros, 21, frente Estación Fernocarril.
GANADOS
VENDO tres vacas suizas recién paridas, una primeriza. Isaias Cañas, Fuenterrabía.
VENDO una vaca suiza abocada al tercero. Jacinto Romero, Fuenterrabía.
VENDO vaca primeriza abocada. Pedro Martín Baeza, Matabuena.
VENDO 83 ovejas: 65 abocadas y 18 paridas. Isidro Lebrero. Olobarrada.
VACA suiza cumplida tercero, vendido. Pablo Barral, Turégano.

SANTA TERESA
MATERIALES DE CONSTRUCCION
Teléfonos 411450 y 412936

ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

CONSEJO DE EMPRESARIOS

SEGOVIA NECESITA UNA INDUSTRIA VARIA

Localizada en las cabeceras de comarca (la transformadora de los productos agropecuarios) y el resto, preferentemente, en la capital

El Plan General de Ordenación Urbana puede presentar serios condicionamientos

La limitación de paso y peso por las carreteras crea muchas dificultades

ES URGENTE DISPONER DE UNA LONJA DE CONTRATACION EN LA CIUDAD

18.000 hectáreas podrían ponerse en regadío con suministro de pantanos provinciales

DEBERIA SER MAYOR EL APROVECHAMIENTO INDUSTRIAL DE LOS MONTES

En la Casa Sindical se ha reunido el pleno del Consejo de Empresarios de Segovia, asistiendo al mismo don Manuel Conde Bandrés, presidente del Consejo Nacional de Empresarios, que presidió el acto juntamente con el delegado sindical provincial, señor Ramírez González; presidente del Consejo Provincial, señor López Gómez; vicepresidente del mismo, señor García Segovia, y el secretario general, señor García García.

La presencia del señor Conde Bandrés brindó oportunidad a los miembros del Consejo para exponerle y contar con su apoyo en una serie de importantes asuntos que a través de este órgano se tienen planteados por el empresariado segoviano, a cuyo objeto se registraron numerosas intervenciones, entre las que destacamos aquellas que fueron objeto de un estudio detenido, intervenciones que se sucedieron después de agradecer al presidente nacional su presencia.

PLAN GENERAL DE ORDENACION URBANA

Como primer tema, se trató de las sugerencias que el Consejo presentó al Ayuntamiento de Segovia acerca del Plan General de Ordenación Urbana de la Ciudad. Se hizo ver la dificultad que a este respecto le plantea la ciudad por cuanto que la misma está sujeta a la consideración de artística, monumental y paisajística, y con ello la multiplicidad de normas, circunstancia que impide la participación del pueblo a través de las entidades representativas de los intereses ciudadanos, tales como las Cámaras de Comercio y de la Propiedad Urbana, Colegios de Arquitectos y de Abogados y Consejos de Trabajadores y de Empresarios.

Se hizo hincapié en la necesidad de la nueva estación de ferrocarril, en su aspecto de mercancías, cuyo emplazamiento ideal y propuesto se sitúa en los terrenos de Hontoria, en donde se proyecta la instalación del nuevo polígono industrial; de que las zonas y enclaves militares, sitios en el casco urbano, sean instalados fuera de la población, idea que ha sido expresada por el Ministerio del Ejército en diversas ocasiones, aspecto éste que se ha de tener en cuenta en la redacción del nuevo Plan de Ordenación Urbana; posibilitar la desahucio de las actuales zonas industriales situadas dentro del casco urbano en el anterior Plan General, cuando por necesidades de ampliación o modernización de las industrias se realice la construcción de una nueva planta en localización distinta, permitiendo en este caso la clasificación de estas zonas en la categoría con que estén definidas las parcelas contiguas; vertido de aguas residuales de las industrias y sus problemas, finalizando esta información con el Plan de Ordenación de las Inmediaciones del Acueducto.

PLAN GENERAL DE CARRETERAS EN LA PROVINCIA

Se expusieron los problemas que crea a la provincia las limitaciones de paso y peso por sus carreteras, que impiden la fácil salida de nuestros productos agrícolas, forestales e industriales a los centros de transformación y consumo, con medios rápidos y modernos. Se hizo resaltar que esta traba en la circulación pesada no afecta exclusivamente a los transportistas, sobre quienes evidentemente recaen las sanciones derivadas de la circulación por carreteras y puestos con limitación, sino que el problema se acentúa igualmente para la agricultura, la industria y el comercio segovianos. Dentro de este informe se expusieron dos grandes conclusiones: 1.ª En relación con las vías provinciales se consideró imprescindible que para lograr el desarrollo de nuestra provincia es necesario que nuestros productos lleguen en condiciones de rentabilidad y competitividad a los cen-

dos transformadores y comerciales, para lo cual es imprescindible que se puedan utilizar vehículos de gran tonelaje que no incidan con sus tarifas globales sobre el precio unitario de la mercancía; y 2.ª En relación con las vías de comunicación interprovinciales se planteó la necesidad de que Segovia conectara con el Plan de Cercanías de Madrid y el Plan Nacional de Autopistas, que en sus trazados son tangenciales a la provincia. Se presentó el estudio realizado por el gabinete técnico del Consejo de Empresarios "Segovia en el sistema viario Centro-Norte", en el que aparece reflejada la carretera de Madrid al pueblo de Navacerrada, ya inaugurada, la prolongación desde este último punto hasta La Granja por el puerto de La Fuenfría, tramo con proyecto realizado, y la prolongación o adecuación de la carretera de La Granja hasta Aranda de Duero por Cantalejo, a la vez que la mejora del firme y trazado de la carretera de Segovia a Valladolid.

REGADIOS

Con respecto a este tema, es conocida la situación de la provincia en cuanto a la ausencia de embalses que rieguen sus tierras, pues el único embalse para regadío que tiene Segovia, localizado en el anegado pueblo de Linares, es aprovechado en terrenos de la provincia burgalesa. Igual habría ocurrido con el proyectado en Fernandinos para regar tierras en la provincia de Valladolid. El campo segoviano tiene posibilidad de ser regado en unas 18.000 Has, aprovechando las aguas de los ríos Pirón, Cega, Adaja y otros de menor envergadura. Estas obras pueden transformar zonas de la provincia netamente agrícolas en las que sus gentes, a pesar de su gran sacrificio, no obtienen los frutos necesarios para llevar una vida digna y acorde con los tiempos actuales, por todo lo cual se rogó al señor Conde Bandrés que tomase como suya esta aspiración de los agricultores segovianos.

MATERIAS PRIMAS

Se dieron a conocer las dificultades por que atraviesan distintos sectores productivos de la provincia en estos momentos, entre los que se señalan la insuficiencia de trigo para la actual campaña, que finalizará el día 30 de mayo de 1974, así como que la calidad del escaso trigo de la provincia no reúne la adecuada calidad para la fabricación de harinas panificables. Se puso asimismo de relieve la inquietud que existe entre aquellos industriales harineros acogidos, en un principio, a la acción concertada para este sector, que se han visto excluidos de tal acogida en la reestructuración harinera ya decretada por no conservar sus derechos industriales. Se pidió al presidente nacional que realice gestiones encaminadas a conseguir la admisión de aquellos fabricantes en el contexto de la reestructuración harinera, en las mismas circunstancias y derechos que al resto de los industriales harineros.

POLIGONO INDUSTRIAL Y NUEVAS INDUSTRIAS

Se hizo una exposición de los antecedentes históricos de la industrialización segoviana, hoy desaparecidos. Se habló del vacío económico de Segovia debido a la instalación en los últimos años a su alrededor de los polos de desarrollo de Valladolid y Burgos y los polígonos de descongestión de Aranda y Guadalajara. Sin embargo, se dijo que Segovia comienza a prepararse para recobrar el ritmo que exige la economía actual, necesario para integrarse en el proceso industrial del país y lograr, al lado de las restantes provincias españolas, una economía nacional vigorosa, sin extremas diferencias entre sus provincias y regiones, para lo que Segovia necesita una industria varia, localizándose la transformadora de los productos agropecuarios en las cabeceras de comarca y el resto, preferentemente, en la capital. En orden a cubrir esta necesidad se hace precisa la inmediata puesta en marcha del nuevo Polígono Industrial que dotará a Segovia de la infraestructura que necesita para los nuevos asentamientos industriales que todos deseamos.

LONJA DE CONTRATACION

Acercado de este asunto, se vio la necesidad urgente que tiene Segovia de disponer de una Lonja de Contratación donde los productos de la provincia puedan encontrar el cauce que los tiempos actuales exigen para su comercialización. Se resaltan los múltiples e interesantes servicios que la Lonja puede ofrecer a ganaderos y agricultores de la provincia; se informó detalladamente de cuantas gestiones se llevan realizadas con vistas a la consecución de tan importante proyecto, gestiones en las que han intervenido la C.O.S.A., Delegación Provincial Sindical y el Consejo de Empresarios, y cuyo proyecto será llevado a cabo por la Caja Rural, como promotora del necesario edificio donde irán instala-

dos sus servicios. A tal efecto se solicita del Consejo Nacional de Empresarios que cuando se inicien las gestiones finales ante los ministerios de Agricultura y Comercio, apoye decididamente la consecución de este objetivo.

ABASTECIMIENTO DE AGUA A LA CIUDAD

El tema del imprescindible abastecimiento de agua a la ciudad, fue el último problema presentado. Se conocieron los datos técnicos de las posibles soluciones de embalses en los ríos Eresma y Cambrones. Después de ser ampliamente discutido, el tema, se acordó que el Consejo Provincial de Empresarios quiere precisar que su único fin es conseguir que Segovia tenga urgentemente una dotación de agua que no hipoteque su futuro crecimiento poblacional e industrial, por lo que si como aseguran las autoridades nuestra ciudad será abastecida con un techo de 150.000 habitantes y 20.000 puestos de trabajo, la solución ha de ser buscada por el Ministerio de

Obras Públicas, Confederación Hidrográfica del Duero y Ayuntamiento

El delegado sindical hizo seguidamente un resumen de todos los asuntos tratados, informando al señor Conde Bandrés de cuantas gestiones se han realizado con relación a los mismos, pidiéndole, una vez más, su apoyo para la solución de aquellos problemas que inciden de una forma más directa en la obstaculización del desarrollo económico de la provincia.

Por último, el presidente del Consejo Nacional de Empresarios hizo uso de la palabra, para felicitar, en primer lugar, al Consejo Provincial por la brillante exposición de los problemas que se le han dado a conocer, lo que demuestra espíritu de trabajo y preocupación, haciendo hincapié en que el Consejo Nacional hace suyas estas aspiraciones y gestionará, junto al Consejo Provincial y autoridades segovianas, la solución de estos problemas.

En contestación a la preocupación que manifestó el Consejo sobre el alcance y repercusión de las medidas que se contienen en el decreto-ley de 30 de noviembre pasado, el señor Conde Bandrés hizo una exposición detallada del articulado de dicho decreto, recalando que las medidas antiinflacionistas del Gobierno sólo tendrán eficacia en tanto en cuanto su aplicación esté respaldada por todos los ciudadanos, insistiendo en que por parte del Consejo Nacional se recomienda a todos los Consejos provinciales su apoyo incondicional para el cumplimiento de los fines de la política económica, pues estamos —dijo— en un momento de tensión nacional e internacional muy delicado y lo que hagamos en los próximos meses dependerá de la continuación del desarrollo económico español.

Folleto sobre el programa que R. N. E. dedicará a Segovia el día 28

El Servicio de Publicaciones de Radio Nacional de España ha iniciado la distribución de varios millares del folleto dedicado al programa que, en la emisión "La unidad de las tierras de España", va a dedicar a Segovia el próximo día 28 del corriente. Es un folleto que sigue el formato de los restantes correspondientes a otras provincias, con ocho páginas en papel couché, con portadas en las que lleva, en la primera, una panorámica de la catedral y caserío tomada desde las Peñas Grajeras, y en la última, un detalle del traje típico de alcaldesa. En el interior, fotografías de la iglesia de San Esteban, acueducto, alcázar, colegiata de La Granja, albergue de carretera de Villacastín, muchas segovianas con traje típico, castillo de Coca y detalle de la procesión de Santa Agueda en Zamarramala.

El equipo de realización del programa —al que ya nos referimos hace unas fechas con motivo de su estancia en nuestra provincia— ha estado integrado por Leopoldo Machado, Enrique Franco, Joaquín Alix, Ramón Almendros, Arcadio Larrea, Sergio Sala y José Machado. Se incluye, sobre la fotografía del acueducto, una referencia al mismo de Juan Ramón Jiménez, y en las páginas centrales el programa referido a Segovia que se emitirá el día 28, y que será el siguiente:

- 20.05, Segovia y su provincia: Problematismos en torno al futuro.
- 20.30, Música folklórica segoviana.
- 22.30, Segovia, ciudad histórica y monumental.
- 23.00, Música y músicos de Segovia.
- 23.30, «5.400 segundos». Incluye: Eucabras noches, Europa; aquí Segovia. El programa será emitido por todas las emisoras de Radio Nacional de España y por las de onda corta para Hispanoamérica y «Mensaje de España», dirigido a Europa.
- 11.05, Protagonista, Segovia: Ruta

COLEGIO UNIVERSITARIO «DOMINGO DE SOTO»

(Obra Social de la Caja de Ahorros de Segovia)

MATRICULA PARA EL CURSO 1974

Se pone en conocimiento de todos los interesados en efectuar los estudios de PRIMER CURSO DE GEOGRAFIA E HISTORIA en este centro durante el próximo curso 1974, que ha quedado abierto el plazo para

FORMALIZAR LA MATRICULA

hasta el

PROXIMO 29 de Diciembre Plazo improrrogable)

Solicitudes impresas e información en la Secretaría del Colegio en horas de oficina (a partir del día 21, sólo mañanas). Plaza de San Facundo, 3. Teléfono 414236

Recuerde todo el año su cena de NOCHEVIEJA en el ambiente distinguido y selecto de

Restaurante-Bar



GRAN CENA A LA CARTA

- »-« Cotillón
 - »-« Uvas de la suerte
- y recuerde...

Termine bien el año; pero empícelo mejor brindando con CHAMPAN



Plazas limitadas - Reserva de mesa llamando a los teléfonos 41-40-78 Y 41-50-41

DOS INGENIEROS de TELECOMUNICACION

(Uno con conocimientos de ordenadores) Para importante empresa de próxima creación en las inmediaciones de Segovia La formación de estas personas se efectuará en Madrid, por lo que deberán residir temporalmente en esta ciudad. Escribir adjuntando "currículum vitae" al Apartado 35.005 de Madrid (Ref. Nal. 13.825)

«Sustancial identidad de puntos de vista», dijo Kissinger al abandonar nuestro país

Se ha tratado del estado actual de las relaciones atlánticas, el conflicto del Próximo Oriente y la situación en el Mediterráneo

Madrid, 20.—A mediodía de ayer, en el palacio de Santa Cruz, el ministro de Asuntos Exteriores, señor López Rodó, y secretario de Estado norteamericano, señor Kissinger, presidieron una nueva reunión de trabajo —que duró hora y media— a la que asistieron, por parte española, el subsecretario de Asuntos Exteriores, señor Fernández Valderrama; el embajador de España en Washington, señor Sagaz; el jefe del Alto Estado Mayor, teniente general Díez Alegria; el director general de América del Norte y Extremo Oriente, marqués de Perinat; el director general de Relaciones Económicas Internacionales, señor Cerón; el director general de Europa, señor Aguirre de Cárcer, y el director del Gabinete Técnico del señor López Rodó, señor Martínez Caro. Por parte norteamericana, el embajador en Madrid, almirante Rivero; el secretario adjunto para Asuntos Europeos, señor Stoessel; el director adjunto del secretario de Estado, señor Eagleburger; el director del Gabinete de Prensa del secretario de Estado, señor Vest; el jefe de la misión militar, general Baldwin; el consejero político de la Embajada de los Estados Unidos señor Axelrod y el consejero económico de la Embajada de los Estados Unidos, señor John Oliver.—Cifra.

«SUSTANCIAL IDENTIDAD DE PUNTOS DE VISTA», DICE KISSINGER ANTES DE ABANDONAR ESPAÑA

Madrid, 19.—«Hemos concluido unas conversaciones muy intensas y muy amistosas, que han abarcado la situación de las relaciones atlánticas, los problemas del área mediterránea, el problema de la energía, el del Próximo Oriente y el convenio de amistad y cooperación entre España y los Estados Unidos de América», ha declarado el secretario de Estado USA, Henry A. Kissinger, en la Conferencia de prensa mantenida hoy en el aeropuerto de Madrid-Barajas, momentos antes de dar por finalizada su visita a España.

El señor Kissinger, que se hallaba acompañado por el ministro de Asuntos Exteriores, don Laureano López Rodó, manifestó a los numerosos periodistas nacionales y extranjeros congregados, que en todos los temas citados pudo comprobar una sustancial identidad de puntos de vista.

«Se acordó también —dijo— que España y USA formularán una declaración de principios entre nuestros dos países paralelamente a los que están elaborando los Estados Unidos con otros países europeos. También acordamos continuar y profundizar los contactos a alto nivel entre nuestros dos países».

Añadió que daba las gracias al ministro español de Asuntos Exteriores por su muy cálida hospitalidad y dijo que le había impresionado por la elegancia y elocuencia de sus palabras. «Le he invitado a que visite Washington —dijo— me complace informarles que ha aceptado mi invitación».

A estas palabras contestó el señor López Rodó diciendo había constituido para él un honor y un placer el tener la oportunidad de conversar ampliamente con el profesor Kissinger, que tiene una profundidad de conocimientos, una visión histórica y un sentido del futuro que permite enfocar los problemas con claridad y también con las mayores garantías de acierto. «Porque si únicamente se contempla lo que tenemos por delante nosotros —añadió el ministro español— el puro presente, y no nos fijáramos en las líneas de tendencia, en la trayectoria futura de los pueblos, siempre correríamos el riesgo de equivocarnos. En cambio con esa visión prospectiva, sabiendo distinguir entre las naciones con futuro y las naciones en decadencia, seremos capaces de cimentar sobre unas bases sólidas el nuevo orden inter-

nacional que todos anhelamos; y uno de los principales artifices de este nuevo orden internacional es, sin duda, el profesor Kissinger, que nos ha honrado con su visita a España».

El secretario de Estado norteamericano estrechó las manos de varios periodistas antes de dirigirse al avión especial «Air Force Two», a cuya escalinata fue acompañado por el ministro español y el embajador norteamericano en Madrid. Momentos antes de las cuatro de la tarde, el avión en el que viajaba el señor Kissinger despegó del aeropuerto de Barajas.

COMUNICADO CONJUNTO

Madrid, 19.—Al término de la visita del secretario de Estado norteamericano, señor Henry A. Kissinger,

NUEVOS CONSEJEROS DEL REINO

Madrid, 19.—Don Angel González Álvarez, rector de la Universidad Complutense, ha sido elegido esta mañana consejero del Reino, en representación de los rectores, en elección celebrada en el Palacio de las Cortes.

Se habían presentado como candidatos, don Angel González Álvarez y don Gratiano Nieto, rector de la Autónoma de Madrid, pero este último, antes de proceder a la elección, retiró su candidatura.

EL ALCALDE DE MADRID, LA ADMINISTRACION LOCAL

Madrid, 19.—Don Miguel Ángel García Lomas, alcalde de Madrid, ha sido elegido, consejero del Reino en representación de los procuradores en Cortes de Administración Local, en elección celebrada esta mañana en el Palacio de las Cortes.

El señor García Lomas, único candidato a este puesto en el Consejo del Reino, tuvo 90 votos a favor y 9 en blanco.—Cifra.

NUEVOS CONSEJEROS NACIONALES DEL MOVIMIENTO

Madrid, 19.—Don Juan Antonio Samarach, presidente de la Diputación Provincial de Barcelona, y don Antonio Alarcón, alcalde de Córdoba han sido proclamados nuevos consejeros nacionales del Movimiento, en representación de los procuradores en Cortes por la Administración Local.

Madrid, la Oficina de Información diplomática hace público el siguiente comunicado conjunto:

«El secretario de Estado de los Estados Unidos de América, Henry A. Kissinger, ha efectuado una visita oficial a España los días 18 y 19 de diciembre, invitado por el ministro de Asuntos Exteriores, don Laureano López Rodó. Durante su estancia en Madrid ha sido recibido por Su Excelencia el Jefe del Estado y por Su Alteza Real el Príncipe de España. Mantuvo, asimismo, conversaciones con el presidente del Gobierno, almirante Carrero Blanco, y con el ministro de Asuntos Exteriores, señor López Rodó.

En el Palacio de Santa Cruz, sede del Ministerio de Asuntos Exteriores se celebraron dos reuniones de trabajo en las que se abordaron con especial detenimiento, los siguientes temas:

- 1.—El estado actual de las relaciones atlánticas.
- 2.—El conflicto del Próximo Oriente.
- 3.—La situación en el Mediterráneo.
- 4.—La actual situación energética.
- 5.—Asuntos relacionados con el convenio de amistad y cooperación entre España y los Estados Unidos, de 6 de agosto de 1870.

El secretario de Estado, doctor Kissinger fue obsequiado por su colega español con una cena en el palacio de Viana el 18 de diciembre y le ofreció un almuerzo de trabajo en la Embajada de los Estados Unidos el 19 de diciembre.

Las conversaciones se desarrollaron en una atmósfera de la máxima cordialidad y comprensión. Se llegó a un acuerdo de principio para formular una declaración conjunta hispano-norteamericana de principios. Ambas partes están de acuerdo en que España es esencial para la seguridad de Occidente y para el mantenimiento de la paz. Están de acuerdo, asimismo, en que España debe participar, en pie de igualdad con los demás países del área atlántica, en el establecimiento de un orden internacional justo y estable.

Los Gobiernos de ambos países manifiestan su propósito de proseguir estos estrechos contactos a alto nivel, con el fin de reforzar la amistad hispano-norteamericana, promover la resolución de los asuntos de interés común y contribuir a la paz mundial.

El secretario de Estado expresó su agradecimiento por la calurosa hos-

pitalidad que le ha dispensado el Gobierno de España.

El secretario de Estado invitó al ministro de Asuntos Exteriores a visitar los Estados Unidos en una fecha conveniente para ambos, invitación que el ministro de Asuntos Exteriores aceptó complacido.—Cifra.

KISSINGER EN PARIS

Paris, 19.—Henry Kissinger ha llegado a última hora de esta tarde al aeropuerto parisiense de Orly, procedente de Madrid, fue recibido por el ministro francés de Asuntos Exteriores Michel Jobert.

El secretario de Estado norteamericano se entrevistará mañana con el consejero del Gobierno de Hanoi, Le Duc Tho y será recibido en el Palacio del Eliseo por el presidente Pompidou.—Efe.

REDUCCION DE COSTES DE LOS LIBROS ESCOLARES

Se espera un importante decreto del Ministerio de Educación

Madrid, 19.—«El Ministerio de Educación y Ciencia tiene en estudio un proyecto de decreto por el cual se favorezca la economía familiar en relación a los costes de los libros escolares», ha manifestado el director general de Ordenación Educativa, don José Giménez Mellado, en una reunión que celebró con periodistas madrileños en la que se trataron diversos temas relacionados con la enseñanza.

Sobre tan importante tema, el director general añadió: «Este decreto, que se espera salga a principios de 1974, recogerá normas como la reducción del número de libros con carácter obligatorio, la constitución de bibliotecas de aula para consulta, la mayor duración de la vida de los libros y la creación de becas-libros».

Acompañaba al señor Giménez Mellado en esta reunión informativa, el subdirector general de Extensión de la Formación Profesional, D. Fernando Lanzaco Bonilla, quien respondió a las preguntas relacionadas con la formación profesional.

Respecto al tema de la evaluación de los alumnos del curso de orientación universitaria (COU), el director general manifestó que se van a reconsiderar los métodos de evaluación del próximo curso y que será la Universidad, a través de un cursillo, la que efectuará la evaluación final de los alumnos que hayan superado el COU, sin que exista por parte de la Universidad criterios de selección.

El señor Giménez Mellado dijo por último que los españoles deben pensar que la educación es tarea de todos y no sólo de la Administración y que la sociedad debe mentalizarse en este sentido para ayudar a resol-

ver el problema de la enseñanza en España.—Cifra.

Un periodista, durante tres horas disfrazado de pobre, en Valladolid

Sacó siete pesetas

Valladolid, 20.—Durante tres horas, un miembro de la redacción de «El Diario Regional», de Valladolid, Rafael del Naranjo, estuvo por las calles de la ciudad vestido de pobre y pidiendo limosna. Su ganancia ascendió a siete pesetas. Fue expulsado de cafeterías y bares. En la mayoría de estos establecimientos no le quisieron servir, ni aun pagando. Una experiencia que demuestra que no es un negocio ser pobre, y que el traje y la apariencia exterior es el todo, como concluye en el reportaje que hoy publica el citado periódico vallisoletano.

Hasta el 5 de enero

Campaña venta máquinas portables OLIVETTI

Vda. Alberto González

Modelo	P.V.P.	12 meses	entrada	plazos
DORA	4.800	4.900	580 ptas.	360 ptas.
LETTERA-32	5.300	5.400	600 ptas.	400 ptas.
LETTERA LUXE	5.900	6.000	600 ptas.	450 ptas.
STUDIO-45	7.500	7.600	1.000 ptas.	550 ptas.
LETTERA-36 (eléctrica)	10.450	10.450	1.450 ptas.	750 ptas.

Todas nuestras máquinas están garantizadas por un año por defecto de fabricación

VDA. ALBERTO GONZALEZ

S. Francisco, 23 SEGOVIA Teléfono 41-31-92

«El regalo más práctico... de mayor interés... de más provecho!!»



EL SEÑOR

D. Valentín María Martín

(Del comercio)

Falleció en San Ildefonso (Segovia) el día 19 de diciembre de 1973

a los 77 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad D. E. P.

Su desconsolada esposa doña Lorenza de Andrés Grande; hijos Valentín y María Dolores María de Andrés; hijos políticos María Rosa Barrero y Fernando Heredero; nietos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia;

Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les agradecerán la asistencia a la misa de privilegio que por el eterno descanso de su alma se oficiará mañana, a las 10.30, en la capilla de Nuestra Señora de los Dolores, de San Ildefonso. El sepelio y funeral han tenido lugar en la tarde de hoy.

Casa mortuoria: c/ Aljares, 7. San Ildefonso.



EL SEÑOR

D. JUAN DEL POZO Y GARCIA

Juez Comarcal de El Espinar

Falleció en Madrid el día 10 de diciembre de 1973

a los 62 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su esposa doña María Eugenia Lozano Pinto; hija Lucía; hijo político Jesús Heredero Valverde; nietas Lucía y Belén; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les agradecerán la asistencia al funeral que por el eterno descanso de su alma se oficiará el sábado día 22, a las 12 de la mañana, en la iglesia parroquial de El Espinar.

Aquí, todos los DEPORTES

España y Yugoslavia se enfrentarán para decidir su clasificación en los Mundiales de Fútbol

Los yugoslavos vencieron a Grecia por 2-4

Atenas, 19.—En el estadio Karaiskakis, con escasísima asistencia de público, hasta el punto de que se calculase en unos tres mil espectadores tan sólo, se disputó esta tarde el encuentro entre las selecciones nacionales de Grecia y Yugoslavia, que finalizó con la victoria forastera por 4-2, tras llegarse al descanso con empate a dos tantos, lo que obliga a los equipos de España y Yugoslavia a jugar un partido de desempate, en fecha y lugar a designar oportunamente.

Terrero de juego en malas condiciones, excelente temperatura y dispositivos de ambos equipos en el palco presidencial.

Arbitro y alineaciones: Dirigió el encuentro el colegiado alemán occidental, Tschenther, que realizó una labor excelente.

Alineaciones: Grecia: Klassidis; Dimitru, Gléxos, Anghelis, Terzanididis; Eleftherakis, Domazos, Kritikopoulos, Petkovic y Delikaris.

Yugoslavia: Maric; Buljan, Paulovic, Karasi; Hadsicadrick, Katalinsic, Acimovic, Jerkovic, Petkovic, Bajevic y Djazic.

La salida de los yugoslavos es fulgurante, y pronto sus delanteros ponen cerco a la meta de Klessidis. A los 12 minutos, Petkovic centra de cabeza, y Bajevic, peinando la pelota hábilmente, consigue el primer gol de los yugoslavos, tras un débil rechace de puño del meta griego. Los jugadores forasteros dan muestra de excelente preparación y continúan sus acosos a la meta contraria, y así, tres minutos más tarde, y en otro fallo de la defensa griega, Karasi, sin oposición alguna, remata el balón al fondo de las mallas griegas en medio del desconcierto general heleno.

A partir de aquí, sin embargo, los yugoslavos bajan bastante en su rendimiento lo que permite a los griegos acercarse a la meta de Maric con alguna peligrosidad. A la media hora de juego, Eleftherakis, rematando en pase de la derecha, logra un gol precioso y aminora distancias en el marcador.

A los 24 minutos de este tiempo, y en una jugada un tanto oscura aunque al parecer fue una fea entrada de Bajevic a Glézos, sin que éste estuviera en posesión de la pelota, el arbitro, tras consultar con el juez de línea, ordena la expulsión del jugador yugoslavo, por lo que a partir de este momento la selección yugoslava juega con sólo diez hombres. Esta jugada desorienta bastante a los forasteros y en ellos hace presa el nerviosismo. Así, en el minuto 44, el portero y Karasi se ceden la pelota y en uno de estos rechaces el balón llega a Kritikopoulos, que la envía al fondo de la red y vale el empate a dos goles con cuyo resultado los equipos marchan a los vestuarios.

En la continuación, de salida, Sutchach reemplaza a Jerkovic y al cuar-

to de hora, Petrovic sale por Djazic, lo que da una mayor profundidad al juego de los yugoslavos. A los 17 minutos, Sutchach pone el marcador en 2-3 poco tranquilizador para el equipo de España, que es el más afectado por este encuentro, ya que de él depende su clasificación para el mundial de fútbol de Alemania.

Cuando tan sólo faltan unos segundos para terminar el encuentro y en una melea ante la meta de los griegos, Karasi consigue el 4-2 definitivo.—Alfil.

Clasificación final del Grupo VII del Mundial-74

Atenas 19.—Disputado hoy en encuentro Grecia - Yugoslavia, que finalizó con el triunfo yugoslavo por 2-4, la clasificación final del Grupo VII de la fase de calificación por la Copa del Mundo de 1974, ha quedado así:

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
España	4	2	2	0	8	5	6
Yugoslavia	4	2	2	0	7	4	6
Grecia	4	0	0	4	5	11	0

Iguales a puntos y con la misma diferencia de goles España y Yugoslavia deberán decidir en terreno neutral cuál de las dos selecciones estará presente en la fase final del Mundial-74, que se disputará el próximo año en Alemania Federal.—Alfil.

SIN ACUERDO PARA EL DESEMPATE

Atenas, 19.—No ha habido acuerdo entre los directivos de las selecciones nacionales de España y Yugoslavia, por lo que tendrá que decidir, en última instancia, la FIFA.

Durante apenas quince minutos se han reunido esta tarde los presidentes de las Federaciones, pero inmediatamente se ha visto que no había acuerdo posible, ya que Yugoslavia solicitaba jugar en Atenas el próximo día 26 del corriente mes, mientras que la postura española era que el partido se disputara en cualquier ciudad europea pero, desde luego, después de la Festividad de Reyes.

En vista de la disparidad de criterios la FIFA tomará una decisión próximamente.—Alfil.

PRECISAMOS

Para trabajar en Vizcaya:

MECANICOS DE 1.ª (preferible conociendo CITROEN)
ENGRASADOR LAVACOCHEs
ALMACENERO PARA RECAMBIOS

Sueldos a convenir A casados se facilitará vivienda
Teléfonos: 850926 - 851178 (C.N.S. Guernica-Vizcaya núm. 18)

VOLEIBOL Las selecciones francesa y española jugarán el día 3 de enero en Segovia

El día 3 del próximo enero, en el pabellón deportivo del colegio de Hermanos Maristas (Altos del Pinarillo), a las ocho de la tarde, se celebrará un encuentro de voleibol entre las selecciones de Francia y España. Asistirá al encuentro el presidente de la Federación Española.

Por la Federación Segoviana se tienen ultimadas ya prácticamente todas las gestiones y en fechas sucesivas se irán dando más detalles sobre este encuentro.

EL AJAX VENCIO AL REAL MADRID

Madrid Madrid, 20.—Ayer, bajo intensa lluvia, se jugó en el estadio Bernabéu un encuentro amistoso entre el Ajax y el Real Madrid.

Se practicó un juego vivo y vistoso y vencieron los holandeses por 3-4.

ESQUI

Annemarie Proell venció en descenso

Zell-Am-See, 19.—La austriaca Annemarie Proell-Moser, ha conseguido hoy su segunda victoria en la presente temporada al ganar el descenso femenino de Zell-Am-See.

El triunfo de la Proell, que ha contraído matrimonio secretamente a principios de esta temporada, es el décimo consecutivo en pruebas de descenso y su 29 en competiciones por la Copa del Mundo.

La joven austriaca fue la más rápida sobre la pista de 2.360 metros de recorrido, que cubrió en 1 minuto, 28 segundos 68 centésimas.

SANCIONES

Aguirre Suárez (Granada), tres partidos y Keita (Valencia), dos

Madrid, 19.—El Comité Nacional de Competición, en su reunión correspondiente al día de hoy ha adoptado, entre otros, los siguientes acuerdos:

Primera División

Jugadores.—Suspensión por tres partidos a Aguirre Suárez (Granada) por insultar al arbitro; por dos partidos, Keita Traore (Valencia) por agresión a un contrario, con las atenuantes específicas de escasa entidad de la misma, ausente de resultados lesivos y carencia de antecedentes por hechos de la misma naturaleza, y por un partido, Dámaso Zubiria (Racing), y Noel Pérez (Murcia), por acumulación de cuatro amonestaciones.

Primera amonestación y multa: Lorenzo García (Granada) y Heredia Alvarado (Elche) por pérdida deliberada de tiempo, Dunabeitia Larrea (Zaragoza) y Causanilles Puchol (Castellón) por dirigirse al arbitro sin ser capitanes.

Segunda amonestación y multa: Montero Castillo (Granada) y Toldano Chinchón (Racing) por juego peligroso, Rexach Cerdá (Barcelona) por pérdida de tiempo y Planas Abad y García Castany (Zaragoza) por dirigirse al arbitro sin ser capitanes.

Clubs.—Multa a R. C. D. Español por lanzarse almohadillas al terreno de juego.

Segunda División

Jugadores.—Suspensión por cuatro partidos a Omega Siroto (Córdoba) por agresión a un contrario; por dos partidos, Delgado Ruiz (Tenerife) por agresión a un contrario, con las atenuantes específicas de escasa entidad de la misma, y Fernández Rodríguez (Tenerife) por repeler la agresión de un contrario con un acto de idéntica naturaleza, y por un partido Fernández Armas (Tenerife) y Silvestre Graells (Hércules) por acumulación de cuatro amonestaciones.

Tercera División

Jugadores.—Suspensión por tres encuentros a Mazarredo Barandica

(Basconia) por insultar al arbitro, y por un partido a Montero Argüelles (Langreo) por emplear medios violentos, y Sánchez Martín (Castilla), Alvarez Gómez (Valdepeñas), Belaza Domaica (Logroñés), Noval Corbato (Turón), González Alvarez (Caudal) y Rufino Rivas (Badajoz) por acumulación de cuatro amonestaciones.

Directivos.—Suspender por un año al vicepresidente de la Agrupación Deportiva Ceuta por agresión al arbitro.

Otros acuerdos

Dar cuenta al Comité Nacional de Arbitros sobre la actuación del colegiado que dirigió en encuentro Valencia - Athletic por si la estimara sancionable en el orden técnico.

COPA DEL GENERALISIMO

Resultados de los encuentros de vuelta, correspondientes a la tercera eliminatoria de la Copa de Fútbol de S. E. el Generalísimo:

- Baracaldo-Castilla, 2-1 (1-0).
- Betis-Villarreal, 2-0 (2-1).
- Osasuna-Langreo, 2-1 (1-3).
- Almería-Linares (día 26) (1-0).
- Ensidesa-Burgos, 1-2 (1-1).
- Tarragona-Mahón (día 26) (1-1).
- Sevilla-Erandio (suspendido) (2-1).
- Mallorca-Guecho, 3-1 (0-3).
- Orense-Barcelona At., 3-3 (2-2).

(Clasificado el Barcelona At. por penaltys.)

- Cartagena - Levante, 0-0 (1-1).
- (Levante por penaltys.)
- San Andrés - At. Madrileño, 2-0 (0-1).

- Calella-Valladolid, 3-0 (02).
- Sabadell-Huelva, 1-0 (0-0).
- Ceuta-Córdoba (día 20) (2-4).
- Lérida-Tenerife, 2-4 (0-4).
- Alcoyano-Salamanca, 1-1 (0-3).
- Moscaldó-Cádiz, 2-0 (1-1).
- Rayo V.-Ferrol (día 20) (1-1).
- Logroñés-Hércules, 1-1 (0-2).
- Coruña-Leonesa, 2-1 (1-2).

(Coruña por penaltys.)

EL OCASO S.A.

SEGUROS Y REASEGUROS

FUNDADA EN EL AÑO 1920

DOMICILIO SOCIAL
PRINCESA, 23 • MADRID

(EDIFICIO EN PROPIEDAD)

Capital y Reservas: 604.679.471 Ptas.
Recaudación de primas en 1972 1.032.338.439 Ptas.

EL OCASO S.A.

desea a sus asegurados y a todo su personal colaborador de España unas felices fiestas



LE OFRECEMOS SEGUROS DE:

- | | |
|-------------|-----------------------|
| VIDA | CREDITO Y CAUCION |
| ACCIDENTES | LUNAS Y CRISTALES |
| DECESOS | PERDIDA DE BENEFICIOS |
| ENFERMEDAD | RESPONSABILIDAD CIVIL |
| TRANSPORTES | SEGURO O. CAZADOR |
| AVIACION | AVERIA DE MAQUINARIA |
| INCENDIOS | REASEGUROS |
| ROBO | |

MAS DE 10 MILLONES DE ASEGURADOS EN TODOS LOS RAMOS



Para POTENS no importa el golpe



ACCESORIOS LA UNION

Instale fundas

Avda. Fernández Ladreda, 16
Teléfonos 412611 y 413363
SEGOVIA

y el interior de su turismo cambiará de aspecto
Gran surtido

LAS VEGAS

bar - club - discoteca

en pleno Acueducto. aparcamiento

LA QUINIELA

Según la vemos para la jornada próxima:

- 1 Málaga - Oviedo 1
- 2 Barcelona - At. Madrid 1
- 3 Zaragoza - Valencia 1 x
- 4 At. Bilbao - Las Palmas 1
- 5 Murcia - Elche 1 x
- 6 Granada - Santander 1
- 7 Castellón - Celta 1
- 8 R. Madrid - Español 1
- 9 Burgos - Salamanca 1
- 10 D. Coruña - Betis 1 x 2
- 11 Sabadell - San Andrés 1 x 2
- 12 Hércules - Mallorca 1
- 13 Sevilla - Córdoba 1
- 14 Linares - Valladolid 1 x 2

VER Y SER VISTO.—Encienda sus faros inmediatamente que se ponga el sol, o incluso antes, si la visibilidad es poca. El conductor necesita ver y ser visto.

NOVIAS...



La moda hoy en equipos nupciales
SAN FRANCISCO, 22

SOFICO CREO LA CONFIANZA

Somos la primera empresa en el mundo que garantizó la inversión en apartamentos.

Los 43 edificios que tenemos en explotación a lo largo de una franja de 100 Km. de la Costa del Sol, han revalorizado todos los terrenos dedicados al turismo.

Hemos promocionado la zona, porque contamos con 11 dele-

gaciones en el extranjero que se ocupan de traer una corriente continua de turistas hacia ella.

Las 16.489 camas que tenemos en disponibilidad nos permiten cumplir puntualmente con nuestro compromiso trimestral de pagar el 12 % anual.

Más de once años cumpliendo han creado un clima de con-

fianza hacia las inversiones inmobiliarias.

Han nacido a nuestra sombra, muchísimas pequeñas compañías que han adoptado nuestro sistema.

De la seriedad de todas las empresas depende el prestigio del negocio. Porque, en definitiva, ojalá que la competencia sea tan seria como nosotros.

EDIFICIOS CONSTRUIDOS				EDIFICIO	CIUDAD	N.º Apartamentos	N.º Camas
Edificio Sofico (ofic.)	Málaga	—	—	LAS FUENTES			
Salitre	Málaga	26	140	Fuente de Diana	Marbella	80	180
La Casa de la Flores	Málaga	48	341	Fuente de Neptuno	Marbella	80	180
Borbollón 1	Torremolinos	56	182	Fuente de Cibeles	Marbella	80	180
Borbollón 2	Torremolinos	100	240	Fuente de la Alhambra	Marbella	72	162
El Remo	Torremolinos	105	280	Fuente de Apolo	Marbella	72	162
Tamarindos 1	Benalmádena Costa	272	817	El Cid 1	Estepona	48	240
EL ZODIACO				El Cid 2	Estepona	64	320
Corinto	Benalmádena Costa	132	298	El Cid 3	Estepona	48	240
Aries	Benalmádena Costa	90	288	El Cid 4	Estepona	16	80
Géminis	Benalmádena Costa	90	288	El Cid 5	Estepona	16	80
Sagitario	Benalmádena Costa	90	288	Las Delicias	Estepona	55	175
Piscis	Benalmádena Costa	220	880	Menta	Madrid	45	92
Acuario	Benalmádena Costa	220	880				
Agata	Benalmádena Costa	398	1.090	TOTAL		5.129	16.489
Hércules	Benalmádena Costa	398	1.090	EDIFICIOS EN CONSTRUCCION			
Iris	Benalmádena Costa	398	1.090	EDIFICIO	CIUDAD	N.º Apartamentos	N.º Camas
Aguila	Benalmádena Costa	398	1.090	Tamarindos 2	Torremolinos	225	828
El Mirador	Benalmádena Costa	108	556	Tamarindos 3	Torremolinos	166	1.216
Palacio del Mediterráneo	Carvajal	54	282	Minerva	Benalmádena Costa	398	1.857
LOS OLIMPOS				Júpiter	Benalmádena Costa	398	1.857
Olimpo 1	Carvajal	48	264	La Cañada	Benalmádena Costa		1.090
Olimpo 2	Carvajal	99	539	CONJUNTO MARBELLA-2			
Olimpo 3	Carvajal	40	200	Edificio 1	Marbella	192	464
Perla 1	Fuengirola	50	325	Edificio 2	Marbella	96	224
Perla 2	Fuengirola	98	490	Edificio 3	Marbella	96	224
Perla 3	Fuengirola	104	360	Edificio 4	Marbella	120	272
Perla 4	Fuengirola	84	228	Edificio 5	Marbella	120	272
Perla 5	Fuengirola	120	288	Edificio 6	Marbella	74	162
Perla 6	Fuengirola	204	480	Edificio 7	Marbella	176	416
Perlilla	Fuengirola	15	57	Edificio 8	Marbella	152	352
Palmeras 1	Marbella	55	207	Edificio 9	Marbella	S.D.	S.D.
Palmeras 2	Marbella	141	357	TOTAL		2.213	9.234
Palmeras 3	Marbella	192	483				



SOFICO 12%

neto anual garantizado

Sede Social: Claudio Coello, 124 - Tel. 262 44 30. Madrid-6

OFICINAS EN: MALAGA • BARCELONA • VALENCIA • SEVILLA • SAN SEBASTIAN • BILBAO • LA CORUÑA • SANTA CRUZ DE TENERIFE • PALMA DE MALLORCA • GRANADA.

Expliquenme, sin compromiso por mi parte, cómo sacarle más provecho a mi dinero.

D.

Calle

Ciudad

Envíe este cupón confidencial en sobre cerrado a:
SOFICO, S. A.

Claudio Coello, 124 - Tel. 262 44 30 - MADRID-6

MIRADOR

FEMENINO

ESCRIBE Y SELECCIONA MARIA DEL CARMEN DIAZ GARRIDO
AL FILO DE LAS FIESTAS NAVIDEÑAS

Un gran creador de la moda española, A. Capell, presentará su colección de modelos en Segovia, mañana día 21 de diciembre a las doce de la noche en "LADREDA 25"



A la noticia acompaña un programa lleno de nombres exóticos que sirven para designar los modelos. Copacabana, sarnambi, itapatipe... y yemanjá para el vestido de novia. Sabemos que Antonio Capell es una gran figura dentro del reducido círculo de nuestros creadores de elegancia. Un trabajador infatigable que lleva años demostrando que la costura española puede estar a la misma altura o más que la extranjera.

Para hacerle una entrevista vamos a Madrid. Nos recibe en la calle Alfonso XII donde tiene instalados sus salones. En el que nos acoge domina el color azul pálido liso y estampado que combina a la perfección con los almohadones tostados y el marrón de la moqueta. Gran espejo, marco dorado, lámparas de porcelana, luces laterales, focos, mesitas de elegantes y finas patas. Las esquinas se matan con rinconeras revestidas de mármol. Una música suave armoniza la espera.

Llega Capell disculpándose. —Perdonad... estaba probando un vestido den ovía y eso es muy laborioso... No conocía al gran modisto. Yo om e lo figuraba así. Capell es sencillo, afable, simpatiquísimo.

Amablemente nos invita a seguirle a otra estancia donde ahora son el rojo y el crema los que formando rayas visten a las cortinas y el mobiliario que no es azul oscuro. Una lámpara central dorada muy bonita. Otro espejo. Un cuadro que desde este ángulo parece una bailarina pero bien podía no serlo. Unos pájaros en ramas de almendro desde una laca.

—¡Ay Segovia!... cómo me entusiasma vuestra ciudad... paso allí muchos fines de semana, y pienso comprarme un piso, bueno... ya estoy en tratos...

—¿Y cómo fue su encuentro con Segovia?

—Debido al servicio militar. ¡Qué tiempos aquellos cuando siempre me confundía con los brigadas y sargentos!... como me sobraba el tiempo en mi destino en química, quise hacer algo... y un buen día eché a andar por la calle Real y me metí en una tienda, creo que aún sigue, y se llama Ridruejo... entré y pedí tisu de plata que no tenían, luego lamé, o brocado...

Se dieron cuenta de que era profesional. Puedo decir por eso entonces ya era yo el primer escaparista de Madrid. Empecé a diseñar modelos, preparé un escaparate que paró la circulación... me tuvieron que operar de apéndice con unas prisas tremendas en el 18... como veis tengo recuerdos de Segovia de todos modos los estilos... ¿conocéis al fotógrafo París? Su mujer se casó con un vestido diseñado y confeccionado por mí, todo de encaje y con una larga cola de tul... fue mi primer cliente, ahora tenga varias.

Ha mandado traer al salón tres trajes den oche de los que pasará el viernes. Son muy bonitos. El primero es negro. Con falda de terciopelo adornada con globle volante plisado de organza. De organza son también las mangas de estrechos puños con lorzaz y volantes, y el cuerpo lleno de bonitos y complicados dornos. El otro vestido es una cascada de lentejuelas negras. La falda sube hasta el negro cuerpo formando pico, y lleva franjas dec olores vivos entremezcladas con otras de lentejuelas. El tercer traje es de color entre rosa y naranja. Transparente y vaporoso. En el delantero dos grandes rosas tupidas.

—¿Creéis que tendré problemas con la censura?

Me río.

—¡Oh no!... las modelos suelen ser delgaditas y las flores están en un sitio estratégico...

Capell nos deja un momento para volver con varias pieles de bajod el brazo. Un renard blanco que enrosca en el cuello del vestido negro de noche, un montón de chinchilla suaves y preciosas.

—Llevaré también peletería. La trabajo mucho. Estoy haciendo maravillas. En estos mo-

mentos confecciono una capa de chinchillas valorada en 435.000 pesetas. Sólo la confección ya vale 35.000 que no es mucho si pensáis que es fácil estropear alguna piel solo con que se escape la navaja, puede pasar. La capa ceva 75 pieles.

Más pieles en bonitos sombreros. En diseños con astracán y piel de mono que resulta una combinación estupenda. Pieles en cuellos, en puños. En abrigos visón, en leopardo...

—¿Cuánto viene a valer un traje den oche?

—Desde las diez mil pesetas hasta cifras muy altas, depende del tejido, de la hechura, de los adornos.

—¿Mucho trabajo?

—Muchísimo. No paro un instante. También debo viajar por España y por el extranjero. Tengo muy buenas clientas fijas. He vestido a muchísimas artistas. Precisamente está a punto de llegar Mercedes Vecino la abuela más joven de toda España, ya que tiene un nieto de 11 años. Pero está fenomenal. La estoy haciendo ropa para la boda de sus hijos. También visto a Paquita Rico, a Dolores Abril... entre las extranjeras he vestido a Gene Tierney y a Marlene Dietrich...



La verdad es que he ido seleccionando y a ahora sólo trapajo para artistas serias, formales a la hora de pagar sus facturas... una cliente fabulosa es la mujer de Manolo Echar. Me compra colecciones enteras, hasta 17 trajes de una vez. Visto también a mujeres de directores de empresas, de bancos, etc..., es decir de muy diversos estilos y facetas.

—Tendrás un montón de anécdotas...

Nos cuenta dos. La de una escultora famosa empeñada en comprar un traje que no era de su talla y que él vendió a otra. Su enfado al saberlo, el insulto al modisto, la fuerte reacción de éste que le impulsó a cerrar la puerta de tal manera que la dio con ella en las narices, y tuvieron que terminar sus diferencias en la casa de socorro más próxima. Luego otra llena de peripetias hasta poder rescatar del hotel de una artista dos abrigos de piel que el novio de ésta se negaba a pagar.

—¿Ha estudiado psicología femenina?

—La he aprendido prácticamente que es diferente y más efectiva.

Nos enseña una chaquetita tejida en hilos de seda negra plata y oro. Algo parecido al encaje pero de más armadura. Creemos tendrá gran aceptación.

—Nos han dicho que no coses, que sólo diseñas...

—Bueno, no coso porque tampoco tengo tiempo. Pero, claro está que puedo hacerlo. Mis maestros franceses me enseñaron que había que aprenderlo todo en la profesión. Ahora es cierto que sólo diseño y también a veces corto.

—¿Y cuándo se te ocurren las ideas?

—A cualquier hora y momento. Muchas veces basta una conversación, un detalle para inspirarme. También suelo despertar a media noche y me pongo a dibujar...

—¿Estás contento con tu profesión?

—Estoy apasionado con ella, pero muy preocupado.

—¿Y modelos?, ¿tienes fijas?

—No; las contrato para pasar las colecciones. Es más práctico para ellas y para nosotros. Vendedora sí tengo una fija.

—¿Serías tan amable de darnos para nuestras lectoras un avance de la moda primavera-verano?

—Se llevarán mucho los trajes camiseros de seda italiana estampada, los tejidos de hilo y crepé doble; los colores blanco, amarillo limón, la gama de los turquesas, el fresa, el verde... todos ellos modelarán a la perfección el cuerpo femenino a base de pinzas y entallados... las faldas serán de capa, con godés, con biesses..., su largo a media rodilla y para las más jóvenes por encima, pero nada de a medio muslo... y los pantalones quedan descartados de los trajes de noche, vuelven al sport...

Nuestra conversación va llegando a su fin. Tenemos que volver a Segovia y a Capell le esperan varias clientas.

Le deseamos toda clase de éxitos en nuestra ciudad. Este gran artista y trabajador infatigable, repetimos, bien se lo merece.

(Fotos F. Peñalosa)

GUIA MEDICA ODONTOLOGOS Y CLINICAS

CENTRO DE REHABILITACION Y RECUPERACION FUNCIONAL

CLINICA GILA

Accidentes de Trabajo y Tráfico

Secuela de parálisis

Desviaciones de columna vertebral — Pies planos — Reumatismos

Rigideces articulares — Retracciones musculares — ARTROSIS

Consulta de 9 a 2 y de 4 a 7 tarde

San Francisco, 23 Segovia Teléfono 412088

SEGUNDO JIMENEZ GONZALEZ

Partos y enfermedades de la mujer.

Onda ultra-corta. Diatermia. Inductotermia, Rayos X

Consulta de 11 a 1

Avenida Padre Claret, 12

Teléfono 412222 Sanatorio, 411781

DR. L. PEREZ CASANOVA

Maternólogo del Estado, tocólogo municipal. Rayos X

Plaza del Corpus, 2, 2.º Tel. 411530

Reanuda la consulta el día 24

J. GONZALVEZ QUINTANILLA

Médico

Pediatra y Puericultor — Rayos X

Consulta diaria de 11 a 1. (Por las tardes, previa petición de hora)

Plaza de Franco, 14, 1.º y 2.º pisos, izquierdas. Telf. 412396. Segovia

J. M. RODRIGUEZ MARTIN

Aparato digestivo-Rayos X

Exmédico de la Clínica «La Concepción», de Madrid

Consulta: Mañanas de 12 a 2

Tardes de 6 a 8 (excepto sábados)

Plaza Conde Alpuente, número 4

Teléfono 411710

MARTIN GOMEZ MERINO

Especialista en psiquiatría y neurología

(enfermedades mentales y nerviosas)

Consulta diaria de 3 a 5

excepto sábados

Ezequiel González, 21 Tel. 415500

J. L. GAONA MORELL

Medicina interna - Rayos X

Electrocardiografía

Consulta diaria de 6 a 8, excepto sábados. Mañanas previa petición de hora.

Pl. Guevara, 3., 1.º - Telf. 413269

CAMAREROS CAMARERAS

necesita restaurante gran categoría
Buen sueldo
CASA FLORENCIO
Arias de Miranda, 14
Teléfono 50.02.30

ARANDA DE DUERO (Burgos)

Comercios Reunidos

Sorteos extraordinarios de REYES

Boletos premiados hoy con 1.000 pesetas en artículos a elegir:

74.003

81.121

12.214

Entrega de premios en Publicidad RACES - Ladreda, 16

Caducan el 5 de enero 1974

CONDUCTOR: Recuerde que debe facilitar la maniobra de un vehículo que le adelante y paga ello debe ceñirse a su derecha

MATRIMONIO

DE 40 A 50 AÑOS, SIN HIJOS, para guardeses. Finca de recreo en Villalba, el con conocimientos de huerta y jardinería. Remuneraciones legales, gratificaciones y todos los seguros sociales. Inútil sin buenos informes. Dirigirse a

P. VÍÑAS
Jerónimo de la Quintana, 6
Madrid - Teléfono 445 50 65

HUMOR



—Después de este combate no pensará ejercer ninguna autoridad en casa.

TRACTORES FIAT e INTERNACIONAL

TAYMSA

Avenida Padre Claret, 10

TAYMSA

Avda. P. Claret, 10

Riegos por aspersión

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS DE

BOMBAS CAPRARI e IBERICA DE RIEGOS

¡Felicidad y alegría para todos en Navidad!

82 PLAZAS - SIN TITULO - 200.000 Pts.

Convocadas OPOSICIONES LIBRES para OCHENTA Y DOS PLAZAS DE SUBALTERNOS (ordenanzas) del INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION. Para VARONES y MUJERES. NO SE EXIGE TITULO. Desde 18 años, sin límite máximo de edad (el 30 por 100 de las plazas se reserva a los mayores de 40 años). EJERCICIOS FACILISIMOS (dictado, operaciones elementales de Aritmética y 10 temas). REMUNERACION ANUAL: SOBRE 200.000 PTAS. GRANDES EXITOS DE NUESTROS ALUMNOS EN OPOSICIONES SIN TITULO. ¡URGENTE! Instancias hasta el 29 de diciembre. Pidanos URGENTE Y SIN COMPROMISO programa, modelo impreso de instancia y amplias instrucciones. Dirijase a:

«JURISPERICIA», Academia-Editorial. Jardines, 3, MADRID-14.

Felicidad!



RENTA
INMOBILIARIA S.A.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

El Adelantado de Segovia, S. L.
Director: Angel Vilches González

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Jueves 20 de septiembre de 1973
AÑO LXXIII. — Número 22.390

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 11. — TELEFONOS: DIRECCION, 41-46-98. REDACCION, 41-46-97. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 41-46-96
Boletín Legal SG. 7-1958 Precio del ejemplar 6 pesetas

HA MUERTO CARRERO BLANCO

Víctima de una explosión, cuyas causas se desconocen, ocurrida en una zona del barrio de Salamanca de Madrid, en el momento en que el Presidente del Gobierno pasaba por allí en su coche, camino de su despacho

De acuerdo con la Ley Orgánica del Estado, el señor Fernández Miranda ha asumido automáticamente la Presidencia del Gobierno

LOS SERVICIOS INFORMATIVOS DE LA DIRECCION GENERAL DE PRENSA FACILITAN LA SIGUIENTE NOTA: ESTA MAÑANA SE HA PRODUCIDO UNA IMPORTANTE EXPLOSION, CUYAS CAUSAS AUN SE DESCONOCEN, EN UNA ZONA DEL BARRIO DE SALAMANCA DE MADRID, QUE HA PROVOCADO VARIAS DESGRACIAS PERSONALES.

EL PRESIDENTE DEL GOBIERNO, ALMIRANTE CARRERO BLANCO, QUE PASABA EN SU COCHE, CAMINO DE SU DESPACHO, POR EL LUGAR DE LA EXPLOSION, EN EL MOMENTO DE OCURRIR EL HECHO, HA SUFRIDO GRAVES HERIDAS, A CONSECUENCIA DE LAS CUALES FALLECIO POCO DESPUES DE SER INGRESADO EN UNA CLINICA.

DE ACUERDO CON LA LEY ORGANICA DEL ESTADO, HA ASUMIDO AUTOMATICAMENTE LA PRESIDENCIA DEL GOBIERNO SU VICEPRESIDENTE, D. TORCUATO FERNANDEZ MIRANDA.

Más detalles de la tremenda explosión

El accidente sobrevino hacia las nueve y media de la mañana cuando el almirante Carrero salía de misa de la iglesia de San Francisco de Borja, de los Padres Jesuitas, para reintegrarse a su despacho de la Presidencia del Gobierno.

El lugar exacto de la explosión fue a la altura del número 104 de la calle de Claudio Coello, casi esquina a la calle de Maldonado, en la fachada posterior a la mencionada iglesia. A dicha iglesia acudía el presidente diariamente sobre la misma hora tras salir de su domicilio, situado a unos trescientos metros, en la calle de Hermanos Bécquer, e inmediatamente antes de dirigirse a su despacho de la Presidencia, situado en el número tres del Paseo de la Castellana.

Con el presidente viajaba en el automóvil, en el momento de producirse la explosión, el conductor del vehículo y un policía de escolta, quienes también fallecieron.

El siniestro provocó una fuerte onda expansiva que proyectó el coche del presidente hacia arriba. El vehículo, tras chocar contra la cornisa del edificio donde está situada la iglesia, cayó a un patio

interior del mismo, lo que da idea de la violencia de la explosión registrada.

LA PRIMERA NOTICIA DEL SUCESO

La primera noticia que se tuvo del lamentable suceso, con la natural confusión del momento, nos fue transmitida por la Agencia Cifra, esta mañana, en los siguientes términos, en los que como puede observarse, no se precisaban aún nombres de personas afectadas ni se preveía la importancia que su desenlace tuvo después:

“Una fuerte explosión, debida al parecer a un escape de gas, se produjo esta mañana en la esquina de las calles Claudio Coello y Maldonado.

El pavimento se ha resquebrajado en una extensión bastante considerable y se ha abierto un gran socavón en la referida esquina.

La trepidación, que produjo bastante alarma en el vecindario, ha afectado a parte de los inmuebles 102 y 104 de la calle Claudio Coello y al convento de San Vicente de Paul, así como a unos veinticinco automóviles estacionados en las proximidades, algunos de los cuales han quedado parcialmente destruidos. También, a consecuencia de la explosión, se originó un gran escape de agua.

El Servicio contra Incendios informa que ha enviado al lugar del accidente seis coches con toda su dotación.

Se ignora, por el momento, si hay que lamentar algún herido”.



El entonces recién nombrado Presidente del Gobierno, almirante don Luis Carrero Blanco, en junio de este año, aparece en esta fotografía de aquellas fechas, con Su Excelencia el Jefe del Estado. El señor Carrero Blanco, de 70 años de edad, ocupaba anteriormente el puesto de vicepresidente del Gobierno.

EL NUEVO PRESIDENTE DEL GOBIERNO

Don Torcuato Fernández Miranda, nuevo presidente del Gobierno español y hasta ahora vicepresidente del mismo, cuenta cincuenta y siete años de edad. Asturiano, ha sido desde finales de 1969, ministro secretario general del Movimiento, cargo que también conservaba.

Catedrático de Derecho Político, nació en Gijón el día 10 de noviembre de 1915, está casado y tiene siete hijos. Después de licenciarse en Derecho por la Universidad de Oviedo con premio extraordinario y obtener el doctorado por la de Madrid, consiguió por oposición, con decisión unánime del Tribunal, la cátedra de Derecho Político de la Universidad de Oviedo (1945). Posteriormente (1968) obtuvo también por oposición la cátedra de Derecho Político en la Universidad de Madrid.

Ha sido director el Colegio Mayor universitario «Valdés Salas» (1954 a 1961), rector de la Universidad de Oviedo (1951 a 1954), director general de Enseñanza Media (1954 a 1956) y director general de Enseñanza Universitaria (1956 a 1962).

Posteriormente, el señor Fernández Miranda fue director general de Promoción Social en el Ministerio de Trabajo (1963 a 1965).

Hasta 1970 fue vocal de la ponencia de «Contrafuero» del Consejo Nacional del Movimiento y delegado nacional de Cul-

tura y Formación del Movimiento. En la actualidad es consejero nacional del Movimiento designado por el Jefe del Estado.

Como catedrático ha intervenido en numerosos cursos, conferencias y congresos y tiene publicados diversos libros y múltiples artículos. Entre sus publicaciones destacan: «La justificación del Estado», «El concepto de lo social y otros ensayos», «Individuo y comunidad en



Vázquez de Menchaca», «El problema político», «El hombre y la sociedad» y «Situación social y libertad».

El señor Fernández Miranda ha regido como vicepresidente el Consejo Nacional del Movimiento en esta última etapa, en la que sus trabajos se han revitalizado como consecuencia de los estudios relacionados con el informe político del Gobierno.

Entre los temas predilectos del señor Fernández Miranda figura el de la juventud, que trató en 1969 en el acto de toma de posesión como ministro secretario general del Movimiento. «Declaró con tajante claridad que

la juventud tiene inequívoco derecho a lo que exige», dijo entonces para añadir: «Lo único que importa es el espíritu con que lo haga: su lealtad y radical a España. Y esa lealtad la posee la juventud de modo inequívoco y ejemplar».

Don Torcuato Fernández Miranda lanzó algún tiempo el concepto de «socialismo nacional», y ha estado trabajando durante los últimos años como uno de los máximos responsables, en el tema de las asociaciones políticas, que todavía no han sido reguladas. Entre sus argumentos más tratados figura el de la unidad.

SEGUNDA EDICION

(6 DE LA TARDE)

REUNION DEL GOBIERNO PRESIDIDA POR DON TORCUATO FERNANDEZ MIRANDA

TRES DIAS DE LUTO POR LA MUERTE DEL SEÑOR CARRERO BLANCO

A las cuatro y media de esta tarde, el ministro de Información y Turismo, don Fernando de Liñán y Zofío, ha dado lectura, a través de las pantallas de Televisión Española, al siguiente comunicado:

Con motivo de la muerte en la mañana de hoy del presidente del Gobierno, almirante don Luis Carrero Blanco, se ha celebrado reunión del Gobierno, presidida por don Torcuato Fernández Miranda, quien en virtud de la Ley Orgánica del Estado ha asumido automáticamente la presidencia del mismo.

El Gobierno, al comunicar al pueblo la pérdida dolorosa e irreparable del gran patriota, ilustre marino, brillante hombre de Estado, ejemplo de lealtad y fidelidad, cuya vida ha sido una constante entrega al servicio de España, haciéndose eco del sentir de la nación, acuerda declarar tres días de luto y testimoniar a su viuda, a sus hijos y a sus familiares el más emocionado pésame.”



El almirante don Luis Carrero Blanco

CRONICA DE LA CIUDAD

¡LA LLUVIA!

Al fin ha llegado... aunque no sabemos por cuanto tiempo. La lluvia. Mejor diríamos ¡¡la lluvia!! porque bien merece que vaya entre dos admiraciones. Ayer ya tuvimos un "asomo" de agua sobre la ciudad, que en el resto de la provincia fue de mayor importancia, y máxime en la sierra y sus inmediaciones, pues en Navacerrada, por ejemplo, cayeron alrededor de los 37 litros.

Hoy, cuando ya estaban próximas las primeras horas de la tarde, el agua ha empezado a caer nuevamente sobre la capital, haciéndolo con intensidad pero con suavidad al tiempo, por lo que era ese "agua mansa" que se recibe incluso con satisfacción, y máxime a estas alturas, cuando tan "sedientos" estábamos de que nos llegaran las precipitaciones. Y no digamos la tierra, esa tierra que todo lo fía a la lluvia y que estaba verdaderamente "ansiosa" del buen remojón. Ciertamente, la cantidad de agua caída no ha sido mucha, pero lo que sí es significativo es que parece se ha roto esa especie de maleficio que parecía impedir que se produjera la lluvia.

La prolongadísima sequía nos hacía suspirar a todos, y hoy hemos respirado hondo. Aunque luego "ha vuelto la calma" y el agua dejó de caer, también es cierto que ha seguido chispearando, más o menos, a ratos, lo que quiere decir que es muy posible que en lo sucesivo también a nosotros nos afecte de lleno la precipitación.

Paralelamente a la lluvia, la temperatura se está "portando" bien; la de hoy ha sido agradable, y aunque la cosa no era como para prescindir de las prendas de abrigo, también es verdad que ha habido que desabrochar las más fuertes e incluso algunos han sustituido las invernales por otras más ligeras. Tiempo quedará—decimos nosotros—para que haya oportunidad de volver a abrigarse bien, cuando los hielos vuelvan a hacer acto de presencia.

Por hoy, registramos el hecho como de gran interés. El agua ha podido con la "resistencia" de las nubes, y ha llovido sobre la provincia.

AGENDA

VIERNES 21 DE DICIEMBRE
Van 355 días de 1973; faltan 10.
Sol: De 8,35 a 17,52.
Santoral: Santos Pedro Canisio, S. J., pb.; Anastasio, ob.; Juan, mr.
Pensamiento: «La aceptación de la opresión por parte del oprimido acaba por ser complicada; la cobardía es un consentimiento; existe solidaridad y participación vergonzosa entre el gobierno que hace el mal y el pueblo que lo deja hacer» (Victor Hugo).

CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS

«No es bueno que el hombre esté solo» (3-R), 90 minutos.
«La estrella del Sur» (2), 100 m.
«Odio en las entrañas» (3), 95 minutos.

FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche:
Cervantes, 27.
José Zorrilla, 137.

REGISTRO CIVIL

6 nacimientos y 1 defunción
Se han hecho las siguientes inscripciones:
Nacimientos: José Manuel de Frutos y Alvarez, hijo de Francisco y de Nieves; Matilde Poza y Costa, de Luis-Lorenzo y de Matilde; María Encarnación Arribas y Heredero, de Nemesio y de María Encarnación; Eva María García y Alvarez, de Eulogio y de María del Consuelo; Marta Lucía Isabel y García, de Antonio y de Enriqueta; Sonia Palomar y Cabrero, de Sixto y de Francisca.
Defunciones: Ubaldo Peña e Iglesias de 44 años de edad.

Segoviano:

LOS JARDINES SON DE TODOS NO PERMITAS

que tus hijos o los de otros habitantes de la ciudad

LOS DESTROCCEN



Información Local

COMISION MUNICIPAL PERMANENTE

Se procederá a solucionar a la mayor rapidez el abastecimiento de agua y saneamiento en el barrio de Madrona

Bajo la presidencia del primer teniente de alcalde, señor Fernández García, se reunió la comisión municipal permanente, asistiendo los tenientes de alcalde señores Velasco Martínez, Del Barrio Pescador y doña María del Carmen Díaz; secretario señor Torregro Olmos e interventor señor Padrón Hernández.

Se conocieron los informes del médico titular del barrio de Madrona y de la Comisión de Educación y Sanidad sobre condiciones higiénico-sanitarias de dicho barrio, decidiéndose que para el abastecimiento de agua al mismo se solicitará la ayuda del TRYDA mientras que para el saneamiento se confirma su inclusión en el Plan de Acción Especial para 1974.

Obras

Con las condiciones que en cada caso particular se señalarán a los interesados, se concedieron las siguientes licencias de obras:

A don Fausto Muñoz Bermejo para derribo de edificio en la travesía del Marqués del Arco; a don Fernando Pertierra Peñaranda para demolición del edificio número 9 de la calle del Doctor Velasco; a don Francisco Rodríguez para pintura de la fachada del edificio número 2 de la calle de San Juan; a don Enrique Esquivel Vera para construcción de edificio de dos plantas para vivienda y garaje en el barrio de Madrona; a don Zeilo Marazuela Arribas para construcción de edificio para nave-almacén en el kilómetro 240,800 de la C. N. de Soria a Plasencia, barrio de Fuentemilanos; a Construcciones Cardiel, S. A., para instalación de un ascensor en el número 28 bis del paseo de Ezequiel González.

Se deja sobre la mesa una petición de licencia de obras para discernir parte de un escarapate en el número 6 de la calle de San Juan.

Fue informada favorablemente una petición para instalación de línea eléctrica en el paraje El Vadillo, del barrio de Revenga, solicitada por don Luis Gallego Llaguno.

Sobre la mesa se deja una solicitud de don Moisés López Gómez sobre posibilidades de edificación del solar número 31 del paseo de Ezequiel González con fachada a la avenida de Fernández Ladreda.

Hacienda

Fue aprobada una propuesta de la Intervención de fondos sobre conve-

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia

DONATIVO



A partir del próximo día 22 y durante las horas de oficina se procederá a la entrega de vales para el desempeño gratuito de ropas, donativo que hace esta Caja de Ahorros en su sección del MONTE DE PIEDAD, con motivo de las fiestas de Navidad.

Se aplaza la entrega de la Medalla de Oro de la ciudad a la Caja de Ahorros

Nos informan del Ayuntamiento de la capital que el acto que estaba anunciado para mañana, al objeto de proceder a la entrega de la Medalla de Oro de la ciudad a la Caja de Ahorros y Monte de Piedad, ha sido aplazado hasta nueva fecha.

SUCESOS en la capital y provincia

Familia herida en accidente de tráfico

En un accidente de tráfico que se registró ayer, hacia el mediodía, en el kilómetro 96,600 de la carretera nacional de Madrid a León por Segovia, resultaron heridos los miembros de una familia; por el momento desconocemos las circunstancias en que se produjo el suceso.

De lo que se nos informa es que en un turismo que conducía don Esteban Martín Martín, vecindado en Madrid, viajaban también su esposa, doña Petra Teresa Díaz; un hijo de ambos, de seis meses, y un hermano político del conductor, don Marcelino Teresa Díaz, y que todos ellos, a consecuencia de las lesiones que presentaban, han tenido que quedar hospitalizados en la Policlínica «18 de Julio».

Asamblea de la Federación de Asociaciones Familiares de la Provincia

En el salón de actos de la Jefatura Provincial del Movimiento y bajo la presidencia del delegado provincial de la Familia, ha tenido lugar la tercera asamblea provincial. Se ha reunido cerca de un centenar de presidentes de Asociaciones Familiares de la provincia y en ella se han tratado temas de régimen interior de las

Asociaciones, actualización y modificación de los estatutos de la misma y renovación de cargos.
El delegado provincial tuvo una destacada intervención en estas tareas, procurándose que los asistentes simplificaran su punto de vista acerca del movimiento asociativo familiar en la provincia y fuera de ella.

Como broche de la misma, el ex-consejero nacional del Movimiento don José María Codón Fernández, destacado profesional del Derecho en la cercana ciudad hermana de Burgos, pronunció una conferencia sobre el tema: «La familia como base de organización y estabilidad social».



El señor Codón Fernández durante su intervención.—(Foto Antonio)

Cesta de Navidad de las enfermeras

La cesta de Navidad sorteada por la primera promoción de A.T.S. (enfermeras), ha correspondido al número 2-193.

EXPRESION DE GRATITUD

La esposa e hijos de don Segundo Palomo Ayuso (q. e. p. d.), ante la imposibilidad de hacerlo personalmente, como hubiera sido su deseo, testimonian por este medio su gratitud a cuantas personas les manifestaron su sentimiento y asistieron al sepelio y sufragios celebrados por el eterno descanso de su alma.
Se invita especialmente a los padres de los alumnos del colegio.

Al tiempo comunican que el día 22 a las doce de la mañana, se dirá una misa por su eterno descanso en la iglesia parroquial de Valverde del Majano.

Información de Centros Oficiales

DELEGACION DE HACIENDA Señalamiento de pago

A) Los haberes activos y la paga extraordinaria correspondiente al mes actual serán satisfechos conjuntamente el próximo día 22.
B) Los haberes pasivos ordinarios, cruces y la mensualidad extraordinaria se abonarán los días 18, 19 y 20 de los corrientes.
C) Los jubilados y retirados que cobren sus emolumentos a través de bancos y Caja de Ahorros podrán hacerlos efectivos a partir del día 18 de diciembre.

CARTELERA DE ESPECTACULOS

CINE CERVANTES. — Hoy, 7.30, sensacional estreno: NO ES BUENO QUE EL HOMBRE ESTE SOLO. José L. López Vázquez. Carmen Sevilla, Máximo Valverde, Helga Liné, mayores 18 años. Mañana, funciones 7.30 y 11.

SIRENAS. — Mañana, estreno, 7.30: OUDIO EN LAS ENTRAÑAS, Richard Harris, Sean Connery, Samantha Eggar.

JUAN BRAVO. — Hoy, 7 tarde: LA ESTRELLA DEL SUR. Ursula Andrews, tolerada, localidades desde 7 pesetas.

ANUNCIOS POR PALABRAS

OCHO PALABRAS, 16,00 ptes. Cada palabra más, 2,00.

ALQUILERES
ALQUILO o vendo local de 60 m.², comercial, propio para oficinas o similares, calefacción central. Razón: Plata, 41, 1.º, B.
ALQUILO piso nuevo, calefacción. Conde Sepúlveda. Teléfono 414569.
ALQUILO piso con calefacción y teléfono. Conde Sepúlveda, 24, 2.º, A.
SE precisa local para almacén. Razón: Publicidad Races, Ladreda, 16.
ALQUILO piso amueblado, calefacción. Llamar de 6 a 8 noche al teléfono 422632.
ALQUILO piso céntrico, calefacción central, ascensor. Teléfono 421189.
TRASPASOS
BAR. Puente San Lorenzo, 14.
ENSEÑANZA
INGLES, francés, alemán, cualquier curso, traducción, examen, profesorado nativo bilingüe y diplomado. Euroleguas, Ladreda, 18.

INGLES, francés, alemán turísticos; empezian cursos. «Al Jabali Segoviano». Ladreda, 18.
INGLES, 5.º y 6.º. General Básica. Euroleguas.
VIARIOS
BILLETES ff. cc., avión, reserva de hoteles, vacaciones. Sierramar, Fernández Ladreda, 11, teléfono 411447.
¡CREDITOS! Crédito personal desde 500.000 pesetas. Créditos a la construcción 7 % anual. Descuento de letras. Pisos y locales comerciales. Avda. Fernández Ladreda, 10, 4.º, teléfonos 413795 y 413126, Segovia.
AUTOCARES Martín, 20 a 60 plazas. Roble, 22, teléfonos 412909 y 413627.
AUTOCARES para bodas y excursiones. Turismos sin conductor. Sierramar, Fernández Ladreda, 11, teléfonos 411447-411996.

VENTA y alquiler de pisos. Apimosa, teléfono 413795.
TRABAJO
SE necesita conductor carnet de primera. Razón: Teléfono 23, Villacastín. (O. C. 1.946).
NECESITA aprendiz Cristalería Cayón. Jardinitos de San Roque, 3, Segovia. (O. C. núm. 1.970).
SE necesita chica fija. Teléfonos 412328 y 413125.
SE necesita sirvienta fija, no muy joven, para matrimonio solo, Santa Ana, 12, 2.º, derecha.
SE necesita chico para cocina. Residencia Tagore, Santa Isabel, 11. Teléfono 412192. (O. C. 1.976).
¡SEÑORA, señorita!, Coeco-Fuller le ofrece la oportunidad para ganar dinero, regalos, premios, amistad y prestigio como consejera de compras. Llame al teléfono 422964.
PRECISASE dependiente mostrador carnicería Segovia. Ofertas, por escrito, Apartado 67, (O. C. 1950).

MATRIMONIO joven residente en Barcelona precisa empleada de hogar, estancia dos meses al año en Segovia, sueldo a convenir. Teléfono 420297.
SE necesita chico de 14 a 15 años. Razón: Baby Mollinedo. (O. C. 1.841).
SE necesita chica. Fernández Ladreda, 3, primero.
SE necesita chico para tienda. Hija de Casimiro Fernández, Cervantes, 26. (O. C. 1.768).
VENTAS
TRACTOR internacional, con pala o sin ella, toda prueba. Lucinio Herranz, Migueláñez.
VENDO 100 lechales entrefinos. Eugenio Cañas, Hontoria.
ANTES de adquirir su bicicleta y triciclo visitar Ferretería Los Leones.
VOLKSWAGEN, 5.000 kilómetros. Isidro, Alférez Provisional, 9.

MUEBLES Hermando. Especialidad en dormitorios y salones. Travesía Obispo Quesada, 21, frente Estación Ferrerías.
GANADOS
VENDO tres vacas suizas recién paridas, una primeriza. Isaías Cañas, Hontoria.
VENDO una vaca suiza abocada al tercero. Jacinto Cabrero, Fuenteserrada.
VENDO vaca primeriza abocada. Pedro Martín Baeza, Matabuena.
VENDO 83 ovejas; 65 abocadas y 18 paridas. Isacio Lebrero. Olombrales.
VACA suiza cumplida tercero, vendida. Pablo Barral, Turégano.

SANTA TERESA MATERIALES DE CONSTRUCCION

Teléfonos 411450 y 412946

ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

CONSEJO DE EMPRESARIOS

SEGOVIA NECESITA UNA INDUSTRIA VARIA

Localizada en las cabeceras de comarca (la transformadora de los productos agropecuarios) y el resto, preferentemente, en la capital

El Plan General de Ordenación Urbana puede presentar serios condicionamientos

La limitación de paso y peso por las carreteras crea muchas dificultades | Vacío económico por la proximidad de los polos y polígonos de descongestión

ES URGENTE DISPONER DE UNA LONJA DE CONTRATACION EN LA CIUDAD

18.000 hectáreas podrían ponerse en regadío con suministro de pantanos provinciales

DEBERIA SER MAYOR EL APROVECHAMIENTO INDUSTRIAL DE LOS MONTES

En la Casa Sindical se ha reunido el pleno del Consejo de Empresarios de Segovia, asistiendo al mismo don Manuel Conde Bandrés, presidente del Consejo Nacional de Empresarios, que presidió el acto juntamente con el delegado sindical provincial, señor Ramírez González; presidente del Consejo Provincial, señor López Gómez; vicepresidente del mismo, señor García Segovia, y el secretario general, señor García García.

La presencia del señor Conde Bandrés brindó oportunidad a los miembros del Consejo para exponerle y recabar su apoyo en una serie de importantes asuntos que a través de este órgano se tienen planteados por el empresariado segoviano, a cuyo objeto se registraron numerosas intervenciones, entre las que destacamos aquellas que fueron objeto de un estudio detenido, intervenciones que se sucedieron después de agradecer al presidente nacional su presencia.

PLAN GENERAL DE ORDENACION URBANA

Como primer tema, se trató de las sugerencias que el Consejo presentó al Ayuntamiento de Segovia acerca del Plan General de Ordenación Urbana de la Ciudad. Se hizo ver la dificultad que a este respecto plantea la ciudad por cuanto que la misma está sujeta a la consideración de artística, monumental y paisajística, y con ello la multiplicidad de informes, circunstancia que impide la participación del pueblo a través de las entidades representativas de los intereses ciudadanos, tales como las Cámaras de Comercio y de la Propiedad Urbana, Colegios de Arquitectos y de Abogados y Consejos de Trabajadores y de Empresarios.

Se hizo hincapié en la necesidad de la nueva estación de ferrocarril, en su aspecto de mercancías, cuyo emplazamiento ideal y propuesto se sitúa en los terrenos de Hontoria, en donde se proyecta la instalación del nuevo polígono industrial; de que las zonas y enclaves militares, sitos en el casco urbano, sean instalados fuera de la población, idea que ha sido expresada por el Ministerio del Ejército en diversas ocasiones, aspecto éste que se ha de tener en cuenta en la redacción del nuevo Plan de Ordenación Urbana; posibilitar la desahucio de las actuales zonas industriales situadas dentro del casco urbano en el anterior Plan General, cuando por necesidades de ampliación o modernización de las industrias se realice la construcción de una nueva planta en localización distinta, permitiendo en este caso la clasificación de estas zonas en la categoría con que estén definidas las parcelas colindantes; vertido de aguas residuales de las industrias y sus problemas, finalizando esta información con el Plan de Ordenación de las Inmediaciones del Acueducto.

PLAN GENERAL DE CARRETERAS EN LA PROVINCIA

Se expusieron los problemas que crea a la provincia las limitaciones de paso y peso por sus carreteras, y que impiden la fácil salida de nuestros productos agrícolas, forestales e industriales a los centros de transformación y consumo, con medios rápidos y modernos. Se hizo resaltar que esta traba en la circulación pesada no afecta exclusivamente a los transportistas, sobre quienes evidentemente recaen las sanciones derivadas de la circulación por carreteras y puestos con limitación, sino que el problema se acentúa igualmente para la agricultura, la industria y el comercio segovianos.

Dentro de este informe se expusieron dos grandes conclusiones: 1.ª En relación con las vías provinciales se consideró imprescindible que para lograr el desarrollo de nuestra provincia es necesario que nuestros productos lleguen en condiciones de rentabilidad y competitividad a los cen-

tros transformadores y comerciales, para lo cual es imprescindible que se puedan utilizar vehículos de gran tonelaje que no incidan con sus tarifas globales sobre el precio unitario de la mercancía; y 2.ª En relación con las vías de comunicación interprovinciales se planteó la necesidad de que Segovia conectara con el Plan de Cercanías de Madrid y el Plan Nacional de Autopistas, que en sus trazados son tangenciales a la provincia. Se presentó el estudio realizado por el gabinete técnico del Consejo de Empresarios «Segovia en el sistema viario Centro-Norte», en el que aparece reflejada la carretera de Madrid al pueblo de Navacerrada, ya inaugurada, la prolongación desde este último punto hasta La Granja por el puerto de La Fuenfria, tramo con proyecto realizado, y la prolongación o adecuación de la carretera de La Granja hasta Aranda de Duero por Cantalejo, a la vez que la mejora del firme y trazado de la carretera de Segovia a Valladolid.

Este sistema de comunicación permitiría la potenciación de los recursos turísticos de La Granja, la penetración de los vehículos que vienen del norte por nuestra provincia y la descongestión de la autopista de La Coruña y la nacional número 1, al buscar un nuevo punto de entrada a Madrid.

POLIGONO INDUSTRIAL Y NUEVAS INDUSTRIAS

Se hizo una exposición de los antecedentes históricos de la industrialización segoviana, hoy desaparecidos. Se habló del vacío económico de Segovia debido a la instalación en los últimos años a su alrededor de los polos de desarrollo de Valladolid y Burgos y los polígonos de descongestión de Aranda y Guadalajara. Sin embargo, se dijo que Segovia comienza a prepararse para recobrar el ritmo que exige la economía actual, necesario para integrarse en el proceso industrial del país y lograr, al lado de las restantes provincias españolas, una economía nacional vigorosa, sin extremas diferencias entre sus provincias y regiones, para lo que Segovia necesita una industria varia, localizándose la transformadora de los productos agropecuarios en las cabeceras de comarca y el resto, preferentemente, en la capital. En orden a cubrir esta necesidad se hace precisa la inmediata puesta en marcha del nuevo Polígono Industrial que dotará a Segovia de la infraestructura que necesita para los nuevos asentamientos industriales que todos deseamos.

LONJA DE CONTRATACION

Acerca de este asunto, se vio la necesidad urgente que tiene Segovia de disponer de una Lonja de Contratación donde los productos de la provincia puedan encontrar el cauce que los tiempos actuales exigen para su comercialización.

Se resaltan los múltiples e interesantes servicios que la Lonja puede ofrecer a ganaderos y agricultores de la provincia; se informó detalladamente de cuantas gestiones se llevan realizadas con vistas a la consecución de tan importante proyecto, gestiones en las que han intervenido, la C.O.S.A., Delegación Provincial Sindical y el Consejo de Empresarios, y cuyo proyecto será llevado a cabo por la Caja Rural, como promotora del necesario edificio donde irán instala-

dos sus servicios. A tal efecto se solicita del Consejo Nacional de Empresarios que cuando se inicien las gestiones finales ante los ministerios de Agricultura y Comercio, apoye decididamente la consecución de este objetivo.

REGADIOS

Con respecto a este tema, se conoció la situación de la provincia en cuanto a la ausencia de embalses que rieguen sus tierras, pues el único embalse para regadío que tiene Segovia, localizado en el anegado pueblo de Linares, es aprovechado en terrenos de la provincia burgalesa. Igual habría ocurrido con el proyectado en Bernards para regar tierras en la provincia de Valladolid. El campo segoviano tiene posibilidad de ser regado en unas 18.000 Has. aprovechando las aguas de los ríos Pirón, Cega, Adaja y otros de menor envergadura. Estas obras pueden transformar zonas de la provincia netamente agrícolas en las que sus gentes, a pesar de su gran sacrificio, no obtienen los frutos necesarios para llevar una vida digna, y acorde con los tiempos actuales, por todo lo cual se rogó al señor Conde Bandrés que tomase como suya esta aspiración de los agricultores segovianos.

MATERIAS PRIMAS

Se dieron a conocer las dificultades por que atraviesan distintos sectores productivos de la provincia en estos momentos, entre los que se señalan la insuficiencia de trigo para la actual campaña, que finalizará el día 30 de mayo de 1974, así como que la calidad del escaso trigo de la provincia no reúne la adecuada calidad para la fabricación de harinas panificables. Se puso asimismo de relieve la inquietud que existe entre aquellos industriales harineros acogidos, en un principio, a la acción concertada para este sector, que se han visto excluidos de tal acogida en la reestructuración harinera ya decretada por no conservar sus derechos industriales. Se pidió al presidente nacional que realice gestiones encaminadas a conseguir la admisión de aquellos fabricantes en el contexto de la reestructuración harinera, en las mismas circunstancias y derechos que al resto de los industriales harineros.

Se puso de relieve, por otro lado, la posibilidad de mejorar la actual producción resinera, en su fase forestal, que ahora se halla mermada por el obligado sistema de resinación de pica de corteza activada, puesto que nuestra provincia con este moderno sistema merma su producción en más de un 20 por 100. Dicho sistema obedece a lograr una menor pérdida de madera, pero como ésta, de producirse, sería a 30 años vista, vida probable de un árbol en resinación, es mucho mayor el valor de la pérdida en miera que la probable diferencia del fuste resinado por un sistema u otro.

Tanto para la contratación de la miera como de la madera, se estimó que el aprovechamiento de los montes por parte de los industriales debería ser por un plazo no inferior a diez años, en vez del actual de un año, pues con ello se lograría una relación más permanente entre trabajadores y empresarios, mejor organización de las empresas, mayor seguridad en sus producciones y la eliminación de las fuertes competencias que encarecen el producto.

ABASTECIMIENTO DE AGUA A LA CIUDAD

El tema del imprescindible abastecimiento de agua a la ciudad, fue el último problema presentado. Se conocieron los datos técnicos de las posibles soluciones de embalses en los ríos Eresma y Cambrones.

Después de ser ampliamente discutido el tema, se acordó que el Consejo Provincial de Empresarios quiere precisar que su único fin es conseguir que Segovia tenga urgentemente una dotación de agua que no hipoteque su futuro crecimiento poblacional e industrial, por lo que si como aseguran las autoridades nuestra ciudad será abastecida con un techo de 150.000 habitantes y 20.000 puestos de trabajo, la solución ha de ser buscada por el Ministerio de

Folleto sobre el programa que R. N. E. dedicará a Segovia el día 28

El Servicio de Publicaciones de Radio Nacional de España ha iniciado la distribución de varios millares del folleto dedicado al programa que, en la emisión "La unidad de las tierras de España", va a dedicar a Segovia el próximo día 28 del corriente. Es un folleto que sigue el formato de los restantes correspondientes a otras provincias, con ocho páginas en papel couché, con portadas en las que lleva, en la primera, una panorámica de la catedral y caserío tomada desde las Peñas Grajeras, y en la última, un detalle del traje típico de alcaldesa. En el interior, fotografías de la iglesia de San Esteban, acueducto, alcázar, colegiata de La Granja, albergue de carretera de Villacastín, muchachas segovianas con traje típico, castillo de Coca y detalle de la procesión de Santa Agueda en Zamarramala.

El equipo de realización del programa —al que ya nos referimos hace unas fechas con motivo de su estancia en nuestra provincia— ha estado integrado por Leocadio Machado, Enrique Franco, Joaquín Alix, Ramón Almendros, Arcadio Larrea, Sergio Sala y José Machado. Se incluye, sobre la fotografía del acueducto, una referencia al mismo de Juan Ramón Jiménez, y en las páginas centrales el programa referido a Segovia que se emitirá el día 28, y que será el siguiente:

- 8.00, España a las ocho, con pregón de Segovia por el marqués de Lozoya.
- 9.00, Encuentros: Gastronomía segoviana (los asados; el cuchifrito; el chorizo de Cantimpalos, las truchas de Valsain, el ponche y las yemas); fiestas y tradiciones (el día de Santa Agueda en Zamarramala); los hombres, el paisaje, la casa, el traje.
- 11.05, Protagonista, Segovia: Ruta de los castillos (Santa María la Real de Nieva, Coca, Castilnovo, Cuéllar, Pedraza, Sepúlveda, Turégano); los sitios reales (La Granja, palacio de Riofrio, pinares de Valsain); centros de verano (El Espinar, San Rafael, Villacastín, Riaza, Navas de Riofrio); el turismo, el montañismo y los deportes de invierno, el museo Zuloaga y la Escuela de Cerámica, Antonio Machado vivió en Segovia, el acueducto.
- 20.05, Segovia y su provincia: Planetariamente en torno al futuro.
- 20.30, Música folklórica segoviana.
- 22.30, Segovia, ciudad histórica y monumental.
- 23.00, Música y músicos de Segovia.
- 23.30, «5.400 segundos». Incluye: Buenas noches, Europa; aquí Segovia. El programa será emitido por todas las emisoras de Radio Nacional de España y por las de onda corta para Hispanoamérica y «Mensaje de España», dirigido a Europa.

COLEGIO UNIVERSITARIO «DOMINGO DE SOTO»

(Obra Social de la Caja de Ahorros de Segovia)

MATRICULA PARA EL CURSO 1974

Se pone en conocimiento de todos los interesados en efectuar los estudios de PRIMER CURSO DE GEOGRAFIA E HISTORIA en este centro durante el próximo curso 1974, que ha quedado abierto el plazo para

FORMALIZAR LA MATRICULA

hasta el

PROXIMO 29 de Diciembre Plazo improrrogable)

Solicitudes impresas e información en la Secretaría del Colegio en horas de oficina (a partir del día 21, sólo mañanas).

Plaza de San Facundo, 3.

Teléfono 414236

Recuerde todo el año su cena de NOCHEVIEJA en el ambiente distinguido y selecto de

Restaurante-Bar

ORLY

GRAN CENA A LA CARTA

- »« Cotillón
 - »« Uvas de la suerte
- y recuerde...

Termine bien el año; pero empícelo mejor brindando con CHAMPAN

CODORNIU



Plazas limitadas - Reserva de mesa llamando a los teléfonos 41-40-78 Y 41-50-41

DOS INGENIEROS de TELECOMUNICACION

(Uno con conocimientos de ordenadores)

Para importante empresa de próxima creación en las inmediaciones de Segovia

La formación de estas personas se efectuará en Madrid, por lo que deberán residir temporalmente en esta ciudad.

Escribir adjuntando "curriculum vitae" al Apartado 35.005 de Madrid (Ref. Nal. 13.825)

Ha muerto Carrero Blanco

Datos biográficos

Don Luis Carrero Blanco nació en Santoña (Santander), el 4 de marzo de 1903. En 1918, a los quince años, ingresó en la Escuela Naval, con el número uno de su promoción, y cinco años después se encontraba ya combatiendo en la guerra de Marruecos, como oficial a bordo del acorazado "Alfonso XIII". Como segundo com-

mandante del guardacostas «Arcila» bre las propiedades de excepcional valor artístico e interés histórico del mismo Patrimonio.

BRILLANTE ESCRITOR

Don Luis Carrero Blanco fue un brillante escritor que desde la tribuna, la prensa o el libro ha contribuido al estudio y divulgación de importantes temas económicos y militares, sobre los que ha publicado va-



rios libros. Entre los más destacados se encuentran «Las modernas torres de Babel», «España y el mar» (en tres volúmenes), «España ante el mundo», «La guerra aeronaval en el Atlántico», «La guerra aeronaval en el Mediterráneo y el Pacífico», «Arte naval militar» y «Victoria del Cristo de Lepanto», con el que obtuvo el premio nacional de Literatura «José Antonio», en el año 1947. Fue colaborador asiduo de revistas técnicas de Madrid y otras publicaciones, en las que popularizó el seudónimo de «Juan de la Cosa», y la Sociedad General de Autores le nombró miembro de honor de la misma.

La noticia de la trágica muerte del Presidente del Gobierno, que antes de ser confirmada oficialmente, corrió como rumor por nuestra ciudad, ha producido en todo el país la consiguiente conmoción por tan inesperada como irreparable pérdida para la nación, a cuyo servicio el almirante Carrero Blanco, que se había definido recientemente como hombre del Movimiento Nacional, había dedicado por entero la vida.

Desde la Presidencia del Patrimonio Nacional, por otra parte, don Luis Carrero Blanco realizó una brillante labor para el incremento del mismo, así como en el campo de la publicación y difusión de obras so-

EMPLEADO DE HOGAR

La Mutualidad Nacional de Empleados de Hogar le concede por el nacimiento de cada hijo la asignación de 3.000 ptas., si ha cubierto un período mínimo de 24 meses cotizados en los 5 años anteriores.

El pensamiento político de Fernández Miranda

Como secretario general y vicepresidente del Consejo Nacional del Movimiento, cargos que conservó cuando fue nombrado vicepresidente del Gobierno, el señor Fernández Miranda se ha mostrado como un paladín de la unidad de los españoles y de su integración política. Fue suya en principio la idea de las asociaciones políticas y sin duda debido a su gestión, y a instancias del propio Jefe del Estado y Jefe Nacional del Movimiento, el Consejo Nacional viene trabajando últimamente para poner a punto un documento que servirá de base, según parece, al proyecto de ley de participación política de los españoles, anunciado recientemente por el señor Fernández Miranda bajo el lema de "ofensiva institucional".

A principios del verano, el día 23 de junio de 1973, en Guadalupe, el señor Fernández Miranda pronunció un importante discurso en la inauguración de un monumento a José Antonio, en el que, entre otras cosas, dijo:

"El pensamiento de José Antonio no es para contemplarlo helado en el recuerdo, como una forma abstracta e inmóvil, sino como una inacabable reflexión vital y actualizadora, como una corriente de existencia y de conciencia, como un impulso constante de modernidad."

"Nada más alejado de la formación moral e intelectual de José Antonio que el dogmatismo. Su obra y su vida es una fuente de pensamiento fresco, vivo, inteligente, actual; porque en su vida y en su obra hubo más de conciencia histórica que de terminología, hubo mucho más de nervio nacido de las entrañas de la tierra, que de mera actitud o gesto de líder circunstancial."

En otro momento de su discurso, el señor Fernández Miranda, dijo:

"Pretender hacer de la actitud falangista una actitud de inquisición condenatoria de los demás, suscitando a veces como argumento el recuerdo del punto 27, según el cual Falange Española no pactaría o pactaría muy poco en su trayectoria revolucionaria, es demostrar incapacidad para entender a José Antonio."

José Antonio subrayó la independencia del Movimiento germinal y naciente de la Falange en momentos dramáticos de la patria dividida, cuando uno de los separatismos que como un cáncer la desintegraba, eran precisamente los partidos políticos. Con ellos no pactaría la Falange, porque la Falange no podía pactar con ninguno de los sectores que a la izquierda o a la derecha desgarraban el alma española en una triste competición de incapacidades políticas.

Pero entregarse total y absolutamente en el amor, fundirse con España, ser movimiento de integración de todos los españoles, no es pactar, es aceptar la grandeza del destino histórico."



Don Torcuato Fernández Miranda

Recogiendo lo dicho en otro discurso, el año 1969, Fernández Miranda, insistió en esta ocasión: "El Movimiento Nacional nació de una firme voluntad de servicio a la unidad y la solidaridad nacionales. Esta voluntad hubo de ejercerse con fortaleza ardua y heroica. En su origen, como raíz sustancial está la Falange de José Antonio. Está también ese enorme caudal de lealtades históricas que es el Tradicionalismo. Junto a esas fuerzas, Falange y Bona voluntad, de diverso origen político, pero de inequívoco sentido nacional". "Todos ellos —añadía— fueron llamados a la unidad y forman parte del Movimiento Nacional, como hoy forman parte todos los que con sentido nacional y buena voluntad quieren servir a España. La actitud de José Antonio se abre a todos y los afirma como unidad integradora de una España que quiere ser España para todos los españoles. Este es el sentido del Movimiento de Franco, del Movimiento de nuestras leyes fundamentales".

Y tras aludir al ejemplo vivo de José Antonio, Fernández Miranda añadió: "Y es esta confianza en la verdad de José Antonio, que forma parte de nuestras responsabilidades, la que nos incita a adoptar hoy nuevas iniciativas, pues José Antonio, hoy, no depende de él, sino de nosotros, ya que el profundo sentido de toda su existencia, el carácter más claro de su doctrina, fue precisamente el de transmitirnos su impulso, el de ser savia de un gran árbol de fronda cambiante en cada primavera y raíces robustas, profundas e inamovibles", para poco más adelante decir: "Una voluntad integradora y abierta, que sólo ha sido y será beligerante frente a cualquier intento de desintegración, sea del tipo que fuere, que ponga en peligro, o intentase poner en peligro, la España lograda, pero aún en el largo camino de realizar en plenitud absoluta las exigencias de la justicia social, base y fundamento de nuestra solidaridad nacional".

Hasta el 5 de enero Campaña venta máquinas portables OLIVETTI Vda. Alberto González

Modelo	P.V.P.	12 meses	entrada	plazos
DORA	4.800	4.900	580 ptas.	360 ptas.
LETTERA-32	5.300	5.400	600 ptas.	400 ptas.
LETTERA LUXE	5.900	6.000	600 ptas.	450 ptas.
STUDIO-45	7.500	7.600	1.000 ptas.	550 ptas.
LETTERA-36 (eléctrica)	10.450	10.450	1.450 ptas.	750 ptas.

Todas nuestras máquinas están garantizadas por un año por defecto de fabricación

VDA. ALBERTO GONZALEZ

S. Francisco, 23 SEGOVIA Teléfono 41-31-92

¡¡El regalo más práctico... de mayor interés... de más provecho!!



EL SEÑOR

D. Valentín María Martín

(Del comercio)

Falleció en San Ildefonso (Segovia) el día 19 de diciembre de 1973

a los 77 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su desconsolada esposa doña Lorenza de Andrés Grande; hijos Valentín y María Dolores María de Andrés; hijos políticos María Rosa Barrero y Fernando Heredero; nietos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les agradecerán la asistencia a la misa de privilegio que por el eterno descanso de su alma se oficiará mañana, a las 10,30, en la capilla de Nuestra Señora de los Dolores, de San Ildefonso. El sepelio y funeral han tenido lugar en la tarde de hoy.

Casa mortuoria: c/ Alijares, 7. San Ildefonso.



EL SEÑOR

D. JUAN DEL POZO Y GARCIA

Juez Comarcal de El Espinar

Falleció en Madrid el día 10 de diciembre de 1973

a los 62 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su esposa doña María Eugenia Lozano Pinto; hija Lucía; hijo político Jesús Heredero Valverde; nietas Lucía y Belén; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les agradecerán la asistencia al funeral que por el eterno descanso de su alma se oficiará el sábado día 22, a las 12 de la mañana, en la iglesia parroquial de El Espinar.

Aquí, todos los DEPORTES

España y Yugoslavia se enfrentarán para decidir su clasificación en los Mundiales de Fútbol

Los yugoslavos vencieron a Grecia por 2-4

Atenas, 19.—En el estadio Karaiskakis, con escasísima asistencia de público, hasta el punto de que puede calcularse en unos tres mil espectadores tan sólo, se disputó esta tarde el encuentro entre las selecciones nacionales de Grecia y Yugoslavia, que finalizó con la victoria forastera por 4-2, tras llegarse al descanso con empate a dos tantos, lo que obliga a jugar un partido de desempate, en fecha y lugar a designar oportunamente.

Terreno de juego en malas condiciones, excelente temperatura y distractivos de ambos equipos en el palco presidencial.

Arbitro y alineaciones: Dirigió el encuentro el colegiado de Alemania occidental, Tschender, que realizó una labor excelente.

Alineaciones: Grecia: Klassidis; Dimitru, Glexos, Sokos; Anghelis, Terzamididis; Eleftherakis, Domazos, Kritikopoulos, Pafitis y Delikaris.

Yugoslavia: Maric; Buljan, Paulovic, Karasi; Hadsciadrick, Katalinski, Acimovic, Jerkovic, Petkovic, Bavec y Djazic.

La salida de los yugoslavos es fulgurante, y pronto sus delanteros ponen cerco a la meta de Klessidis. A los 12 minutos, Petkovic centra de cabeza, y Bajevic, peinando la pelota hábilmente, consigue el primer gol de los yugoslavos, tras un débil rechace de puño del meta griego. Los jugadores forasteros dan muestra de excelente preparación y continúan sus acosos a la meta contraria, y así, tres minutos más tarde, y en otro fallo de la defensa griega, Karasi, sin oposición alguna, remata el balón al fondo de las mallas griegas en medio del desconcierto general heleno.

A partir de aquí, sin embargo, los yugoslavos bajan bastante en su rendimiento lo que permite a los griegos acercarse a la meta de Maric con alguna peligrosidad. A la media hora de juego, Eleftherakis, rematando un pase de la derecha, logra un gol precioso y aminora distancias en el marcador.

A los 24 minutos de este tiempo, y en una jugada un tanto oscura aunque al parecer fue una fea entrada de Bajevic a Glezos, sin que éste estuviera en posesión de la pelota, el árbitro, tras consultar con el juez de línea, ordena la expulsión del jugador yugoslavo, por lo que a partir de este momento la selección yugoslava juega con sólo diez hombres. Esta jugada desorienta bastante a los forasteros y en ellos hace presa el nerviosismo. Así, en el minuto 44, el portero y Karasi se ceden la pelota y en uno de estos rechaces el balón llega a Kritikopoulos que la envía al fondo de la red y vale el empate a dos goles con cuyo resultado los equipos marchan a los vestuarios.

En la continuación, de salida, Sutrach reemplaza a Jerkovic y al cuar-

to de hora, Petrovic sale por Djazic, lo que da una mayor profundidad al juego de los yugoslavos. A los 17 minutos, Sutrach pone el marcador en 2-3 poco tranquilizador para el equipo de España, que es el más afectado por este encuentro, ya que de él depende su clasificación para el mundial de fútbol de Alemania.

Cuando tan sólo faltan unos segundos para terminar el encuentro y en una melea ante la meta de los griegos, Karasi consigue el 4-2 definitivo.—Alfil.

Clasificación final del Grupo VII del Mundial-74

Atenas 19.—Disputado hoy en encuentro Grecia - Yugoslavia, que finalizó con el triunfo yugoslavo por 2-4, la clasificación final del Grupo VII de la fase de calificación por la Copa del Mundo de 1974, ha quedado así:

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
España	4	2	2	0	8	5	6
Yugoslavia	4	2	2	0	7	4	6
Grecia	4	0	0	4	5	11	0

PRECISAMOS

Para trabajar en Vizcaya:

MECANICOS DE 1.ª (preferible conociendo CITROEN)
ENGRASADOR LAVACOCHEs
ALMACENERO PARA RECAMBIOS

Sueldos a convenir. A casados se facilitará vivienda
Teléfonos: 850926 - 851178 (C.N.S. Guernica-Vizcaya núm. 18)

LA QUINIELA

Según la vemos para la jornada próxima:

- 1 Málaga - Oviedo 1
- 2 Barcelona - At. Madrid 1
- 3 Zaragoza - Valencia 1 x
- 4 At. Bilbao - Las Palmas 1
- 5 Murcia - Elche 1 x
- 6 Granada - Santander 1
- 7 Castellón - Celta 1
- 8 R. Madrid - Español 1
- 9 Burgos - Salamanca 1
- 10 D. Coruña - Betis 1 x 2
- 11 Sabadell - San Andrés 1 x 2
- 12 Hércules - Mallorca 1
- 13 Sevilla - Córdoba 1
- 14 Linares - Valladolid 1 x 2

VER Y SER VISTO.—Encienda sus faros inmediatamente que se ponga el sol, o incluso antes, si la visibilidad es poca. El conductor necesita ver y ser visto.

NOVIAS...



La moda hoy en equipos nupciales
SAN FRANCISCO, 22

VOLEIBOL

Las selecciones francesa y española jugarán el día 3 de enero en Segovia

El día 3 del próximo enero, en el pabellón deportivo del colegio de Hermanos Maristas (Altos del Pinarillo), a las ocho de la tarde, se celebrará un encuentro de voleibol entre las selecciones de Francia y España. Asistirá al encuentro el presidente de la Federación Española.

Por la Federación Segoviana se tienen ultimadas ya prácticamente todas las gestiones y en fechas sucesivas se irán dando más detalles sobre este encuentro.

SIN ACUERDO PARA EL DESEMPATE

Atenas, 19.—No ha habido acuerdo entre los directivos de las selecciones nacionales de España y Yugoslavia, por lo que tendrá que decidirse, en última instancia, la FIFA.

Durante apenas quince minutos se han reunido esta tarde los presidentes de las Federaciones, pero inmediatamente se ha visto que no había acuerdo posible, ya que Yugoslavia solicitaba jugar en Atenas el próximo día 26 del corriente mes, mientras que la postura española era que el partido se disputara en cualquier ciudad europea pero, desde luego, después de la Festividad de Reyes.

En vista de la disparidad de criterios la FIFA tomará una decisión próximamente.—Alfil.

EL AJAX VENCIO AL REAL MADRID

Madrid Madrid, 20.—Ayer, bajo intensa lluvia, se jugó en el estadio Bernabéu un encuentro amistoso entre el Ajax y el Real Madrid.

Se practicó un juego vivo y vistoso y vencieron los holandeses por 3-4.

ESQUI

Annemarie Proell venció en descenso

Zell-Am-See, 19.—La austriaca Annemarie Proell-Moser, ha conseguido hoy su segunda victoria en la presente temporada al ganar el descenso femenino de Zell-Am-See.

El triunfo de la Proell, que ha contraído matrimonio secretamente a principios de esta temporada, es el décimo consecutivo en pruebas de descenso y su 29 en competiciones por la Copa del Mundo.

La joven austriaca fue la más rápida sobre la pista de 2.360 metros de recorrido, que cubrió en 1 minuto, 28 segundos 68 centésimas.

SANCIONES

Aguirre Suárez (Granada), tres partidos y Keita (Valencia), dos

Madrid, 19.—El Comité Nacional de Competición, en su reunión correspondiente al día de hoy ha adoptado, entre otros, los siguientes acuerdos:

Primera División

Jugadores.—Suspensión por tres partidos a Aguirre Suárez (Granada) por insultar al árbitro; por dos partidos, Keita Traoré (Valencia) por agresión a un contrario, con las atenuantes específicas de escasa entidad de la misma, ausente de resultados lesivos y carencia de antecedentes por hechos de la misma naturaleza, y por un partido, Dámaso Zubiria (Racing), y Noel Pérez (Murcia), por acumulación de cuatro amonestaciones.

Primera amonestación y multa: Lorenzo García (Granada) y Heredia Alvarado (Elche) por pérdida deliberada de tiempo, Dunabeitia Larrea (Zaragoza) y Causanilles Puchol (Castellón) por dirigirse al árbitro sin ser capitanes.

Segunda amonestación y multa: Montero Castillo (Granada) y Toldano Chinchón (Racing) por juego peligroso, Rexach Cerdá (Barcelona) por pérdida de tiempo y Planas Abad y García Castany (Zaragoza) por dirigirse al árbitro sin ser capitanes.

Clubs.—Multa al R. C. D. Español por lanzarse almohadillas al terreno de juego.

Segunda División

Jugadores.—Suspensión por cuatro partidos a Onega Siroto (Córdoba) por agresión a un contrario; por dos partidos, Delgado Ruiz (Tenerife) por agresión a un contrario, con las atenuantes específicas de escasa entidad de la misma, y Fernández Rodríguez (Tenerife) por repeler la agresión de un contrario con un acto de idéntica naturaleza, y por un partido Fernández Armas (Tenerife) y Silvestre Graells (Hércules) por acumulación de cuatro amonestaciones.

Tercera División

Jugadores.—Suspensión por tres encuentros a Mazárredo Barandica

(Basconia) por insultar al árbitro, y por un partido a Montero Argüelles (Langreo) por emplear medios violentos, y Sánchez Martín (Castilla), Alvarez Gómez (Valdepeñas), Belaza Domaica (Logroñés), Novat Corbato (Turón), González Alvarez (Caudal) y Rufino Rivas (Badajoz) por acumulación de cuatro amonestaciones.

Directivos.—Suspender por un año al vicepresidente de la Agrupación Deportiva Ceuta por agresión al árbitro.

Otros acuerdos

Dar cuenta al Comité Nacional de Arbitros sobre la actuación del colegiado que dirigió en encuentro Valencia - Athlético por si la estimara sancionable en el orden técnico.

COPA DEL GENERALISIMO

Resultados de los encuentros de vuelta, correspondientes a la tercera eliminatoria de la Copa de Fútbol de S. E. el Generalísimo:

- Baracaldo-Castilla, 2-1 (1-0).
- Betis-Villarreal, 2-0 (2-1).
- Osasuna-Langreo, 2-1 (1-3).
- Almería-Linares (día 26) (1-0).
- Ensidesa-Burgos, 1-2 (1-1).
- Tarragona-Mahón (día 26) (1-1).
- Sevilla-Erandio (suspendido) (2-1).
- Mallorca-Guecho, 3-1 (0-3).
- Orense-Barcelona At., 3-3 (2-2). (Clasificado el Barcelona At. por penaltys.)
- Cartagena - Levante, 0-0 (1-1).
- Levante por penaltys.
- San Andrés - At. Madrileño, 2-0 (0-1).
- Callela-Valladolid, 3-0 (0-2).
- Sabadell-Huelva, 1-0 (0-0).
- Ceuta-Córdoba (día 20) (2-4).
- Lérida-Tenerife, 2-4 (0-4).
- Alcoyano-Salamanca, 1-1 (0-3).
- Moscárd-Cádiz, 2-0 (1-1).
- Rayo V.-Ferrol (día 20) (1-1).
- Logroñés-Hércules, 1-1 (0-2).
- Coruña-Leonesa, 2-1 (1-2). (Coruña por penaltys.)

EL OCASO S.A.

SEGUROS Y REASEGUROS

FUNDADA EN EL AÑO 1920

DOMICILIO SOCIAL

PRINCESA, 23 • MADRID

(EDIFICIO EN PROPIEDAD)

Capital y Reservas: 604.679.471 Ptas.
Recaudación de primas en 1972 1.032.338.439 Ptas.

EL OCASO S.A.

desea a sus asegurados y a todo su personal colaborador de España, unas felices fiestas



LE OFRECEMOS SEGUROS DE:

- VIDA
- ACCIDENTES
- DECESOS
- ENFERMEDAD
- TRANSPORTES
- AVIACION
- INCENDIOS
- ROBO
- CREDITO Y CAUCION
- LUNAS Y CRISTALES
- PERDIDA DE BENEFICIOS
- RESPONSABILIDAD CIVIL
- SEGURO O. CAZADOR
- AVERIA DE MAQUINARIA
- REASEGUROS

MAS DE 10 MILLONES DE ASEGURADOS EN TODOS LOS RAMOS



Para POTENS no importa el golpe



ACCESORIOS LA UNION

Avda. Fernández Ladreda, 16
Teléfonos 412611 y 413363
SEGOVIA

Instale fundas

y el interior de su turismo cambiará de aspecto
Gran surtido

LAS VEGAS

bar - club - discoteca

en pleno Acueducto. aparcamiento

SOFICO CREO LA CONFIANZA

Somos la primera empresa en el mundo que garantizó la inversión en apartamentos.

Los 43 edificios que tenemos en explotación a lo largo de una franja de 100 Km. de la Costa del Sol, han revalorizado todos los terrenos dedicados al turismo.

Hemos promocionado la zona, porque contamos con 11 dele-

gaciones en el extranjero que se ocupan de traer una corriente continua de turistas hacia ella.

Las 16.489 camas que tenemos en disponibilidad nos permiten cumplir puntualmente con nuestro compromiso trimestral de pagar el 12 % anual.

Más de once años cumpliendo han creado un clima de con-

fianza hacia las inversiones inmobiliarias.

Han nacido a nuestra sombra, muchísimas pequeñas compañías que han adoptado nuestro sistema.

De la seriedad de todas las empresas depende el prestigio del negocio. Porque, en definitiva, ojalá que la competencia sea tan seria como nosotros.

EDIFICIOS CONSTRUIDOS				EDIFICIO	CIUDAD	N.º Apartamentos	N.º Camas
Edificio Sofico (ofic.)	Málaga	—	—	LAS FUENTES			
Salitre	Málaga	26	140	Fuente de Diana	Marbella	80	180
La Casa de la Flores	Málaga	48	341	Fuente de Neptuno	Marbella	80	180
Borbollón 1	Torremolinos	56	182	Fuente de Cibeles	Marbella	80	180
Borbollón 2	Torremolinos	100	240	Fuente de la Alhambra	Marbella	72	162
El Remo	Torremolinos	105	280	Fuente de Apolo	Marbella	72	162
Tamarindos 1	Benalmádena Costa	272	817	El Cid 1	Estepona	48	240
EL ZODIACO				El Cid 2	Estepona	64	320
Corinto	Benalmádena Costa	132	298	El Cid 3	Estepona	48	240
Aries	Benalmádena Costa	90	288	El Cid 4	Estepona	16	80
Géminis	Benalmádena Costa	90	288	El Cid 5	Estepona	16	80
Sagitario	Benalmádena Costa	90	288	Las Delicias	Estepona	55	175
Piscis	Benalmádena Costa	220	880	Menta	Madrid	45	92
Acuario	Benalmádena Costa	220	880	TOTAL		5.129	16.489
Agata	Benalmádena Costa	398	1.090	EDIFICIOS EN CONSTRUCCION			
Hércules	Benalmádena Costa	398	1.090	EDIFICIO	CIUDAD	N.º Apartamentos	N.º Camas
Iris	Benalmádena Costa	398	1.090	Tamarindos 2	Torremolinos	225	828
Aguila	Benalmádena Costa	398	1.090	Tamarindos 3	Torremolinos	166	1.216
El Mirador	Benalmádena Costa	108	556	Minerva	Benalmádena Costa	398	1.857
Palacio del Mediterráneo	Carvajal	54	282	Júpiter	Benalmádena Costa	398	1.857
LOS OLIMPOS				La Cañada	Benalmádena Costa		1.090
Olimpo 1	Carvajal	48	264	CONJUNTO MARBELLA 2			
Olimpo 2	Carvajal	99	539	Edificio 1	Marbella	192	464
Olimpo 3	Carvajal	40	200	Edificio 2	Marbella	96	224
Perla 1	Fuengirola	50	325	Edificio 3	Marbella	96	224
Perla 2	Fuengirola	98	490	Edificio 4	Marbella	120	272
Perla 3	Fuengirola	104	360	Edificio 5	Marbella	120	272
Perla 4	Fuengirola	84	228	Edificio 6	Marbella	74	162
Perla 5	Fuengirola	120	288	Edificio 7	Marbella	176	416
Perla 6	Fuengirola	204	480	Edificio 8	Marbella	152	352
Perilla	Fuengirola	15	57	Edificio 9	Marbella	S.D.	S.D.
Palmeras 1	Marbella	55	207	TOTAL		2.213	9.234
Palmeras 2	Marbella	141	357				
Palmeras 3	Marbella	192	483				



SOFICO 12%

neto anual garantizado

Sede Social: Claudio Coello, 124 - Tel. 262 44 30. Madrid-6

OFICINAS EN: MALAGA • BARCELONA • VALENCIA • SEVILLA • SAN SEBASTIAN • BILBAO • LA CORUÑA • SANTA CRUZ DE TENERIFE • PALMA DE MALLORCA • GRANADA.

Expliquenme, sin compromiso por mi parte, cómo sacarle más provecho a mi dinero.

D.

Calle

Ciudad

Envíe este cupón confidencial en sobre cerrado a:
SOFICO, S. A.

Claudio Coello, 124 - Tel. 262 44 30 - MADRID-6

MIRADOR

FEMENINO

ESCRIBE Y SELECCIONA MARIA DEL CARMEN DIAZ GARRIDO
AL FILO DE LAS FIESTAS NAVIDEÑAS

Un gran creador de la moda española, A. Capell, presentará su colección de modelos en Segovia, mañana día 21 de diciembre a las doce de la noche en "LADREDA 25"



A la noticia acompaña un programa lleno de nombres exóticos que sirven para designar los modelos. Copacabana, sarnambi, itapatipe... y yemanja para el vestido de novia. Sabemos que Antonio Capell es una gran figura dentro del reducido círculo de nuestros creadores de elegancia. Un trabajador infatigable que lleva años demostrando que la costura española puede estar a la misma altura o más que la extranjera.

Para hacerle una entrevista vamos a Madrid. Nos recibe en la calle Alfonso XII donde tiene instalados sus salones. En el que nos acoge domina el color azul pálido liso y estampado que combina a la perfección con los almohadones tostados y el marrón de la moqueta. Gran espejo de marco dorado, lámparas de porcelana, luces laterales, focos, mesitas de elegantes y finas patas. Las esquinas se matan con rinconeras revestidas de mármol. Una música suave armoniza la espera.

Llega Capell disculpándose. —Perdonad... estaba probando un vestido de novia y eso es muy laborioso...

No conocía al gran modisto. Y no me lo figuraba así. Capell es sencillo, afable, simpatiquísimo.

Amablemente nos invita a seguirle a otra estancia donde ahora son el rojo y el crema los que formando rayas visten las cortinas y el mobiliario que no es azul oscuro. Una lámpara central dorada muy bonita. Otro espejo. Un cuadro que desde este ángulo parece una bailarina pero bien podía no serlo. Unos pájaros en ramas de almendro desde una laca.

—¡Ay Segovia!... cómo me entusiasma vuestra ciudad... paso allí muchos fines de semana, y pienso comprarme un piso, bueno... ya estoy en tratos...

—¿Y cómo fue su encuentro con Segovia?

—Debido al servicio militar. ¡Qué tiempos aquellos cuando siempre me confundía con los brigadas y sargentos!... como me sobraba el tiempo en mi destino en química, quise hacer algo... y un buen día eché a andar por la calle Real y me metí en una tienda, creo que aún sigue, y se llama Ridrujo... entré y pedí tisu de plata que no tenían, luego lamé, o brocado...

Se dieron cuenta de que era profesional. Puedo decir por ese entonces ya era yo el primer escapatista de Madrid. Empecé a diseñar modelos, preparé un escaparate que paró la circulación... me tuvieron que operar de apéndice con unas prisas tremendas en el 18... como veis tengo recuerdos de Segovia de todos modos y estilos... ¿conocéis al fotógrafo París? Su mujer se casó con un vestido diseñado y confeccionado por mí, todo de encaje y con una larga cola de tul... fue mi primer cliente, ahora tengo varias.

Ha mandado traer al salón tres trajes de noche de los que pasará el viernes. Son muy bonitos. El primero es negro. Con falda de terciopelo adornada con globle volante plisado de organza. De organza son también las mangas de estrechos puños con lorzaz y volantes, y el cuerpo lleno de bonitos y complicados adornos. El otro vestido es una cascada de lentejuelas negras. La falda sube hasta el negro cuerpo formando pico, y lleva franja de colores vivos entremezcladas con otras de lentejuelas. El tercer traje es de color entre rosa y naranja. Transparente y vaporoso. En el delantero dos grandes rosas tupidas.

—¿Creéis que tendré problemas con la censura?

Me río. —¡Oh no!... las modelos suelen ser delgaditas y las flores están en un sitio estratégico...

Capell nos deja un momento para volver con varias pieles debajo del brazo. Un renard blanco que enrosca en el cuello del vestido negro de noche, un montón de chinchilla suaves y preciosas.

—Llevaré también peletería. La trabajo mucho. Estoy haciendo maravillas. En estos mo-

mentos confecciono una capa de chinchilla valorada en 435.000 pesetas. Sólo la confección ya vale 35.000 que no es mucho si pensáis que es fácil estropear alguna piel solo con que se escape la navaja, puede pasar. La capa lleva 75 pieles.

Más pieles en bonitos sombreros. En diseños con astracán y piel de mono que resulta una combinación estupenda. Piel en cuellos, en puños. En abrigos visón, en leopardo...

—¿Cuánto viene a valer un traje de noche?

—Desde las diez mil pesetas hasta cifras muy altas, depende del tejido, de la hechura, de los adornos.

—¿Mucho trabajo?

—Muchísimo. No paro un instante. También debo viajar por España y por el extranjero. Tengo muy buenas clientas fijas. He vestido a muchísimas artistas. Precisamente está a punto de llegar Mercedes Vecino la abuela más joven de toda España, ya que tiene un nieto de 11 años. Pero está fenomenal. La estoy haciendo ropa para la boda de sus hijos. También visto a Paqueta Rico, a Dolores Abril... entre las extranjeras he vestido a Gene Tierney y a Marlene Dietrich...



La verdad es que he ido seleccionando y a ahora sólo trabajo para artistas serias, formales... a la hora de pagar sus facturas... una cliente fabulosa es la mujer de Manolo Escobar. Me compra colecciones enteras, hasta 17 trajes de una vez. Visto también a mujeres de directores de empresas, de bancos, etc..., es decir de muy diversos estilos y facetas.

—Tendrás un montón de anécdota...

Nos cuenta dos. La de una escultora famosa empeñada en comprar un traje que no era de su talla y que él vendió a otra. Su enfado al saberlo, el insulto al modisto, la fuerte reacción de éste que le impulsó a cerrar la puerta de tal manera que la dio con ella en las narices, y tuvieron que terminar sus diferencias en la casa de socorro más próxima. Luego otra llena de peripetias hasta poder rescatar del hotel de una artista dos abrigos de piel que el novio de ésta se negaba a pagar.

—¿Ha estudiado psicología femenina?

—La he aprendido prácticamente que es diferente y más efectiva.

Nos enseña una chaquetita tejida en hilos de seda negra plata y oro. Algo parecido al encaje pero de más armadura. Creemos tendrá gran aceptación.

—Nos han dicho que no cosas, que sólo diseñas...

—Bueno, no coso porque tampoco tengo tiempo. Pero, claro está que puedo hacerlo. Mis maestros franceses me enseñaron que había que aprenderlo todo en la profesión. Ahora es cierto que sólo diseño y también a veces corto.

—¿Y cuándo se te ocurren las ideas?

—A cualquier hora y momento. Muchas veces basta una conversación, un detalle para inspirarme. También suelo despertar a media noche y me pongo a dibujar...

—¿Estás contento con tu profesión?

—Estoy apasionado con ella, pero muy preocupado.

—¿Y modelos?, ¿tienes fijas?

—No; las contrato para pasar las colecciones. Es más práctico para ellas y para nosotros. Vendedora sí tengo una fija.

—¿Serías tan amable de darnos para nuestras lectoras un avance de la moda primavera-verano?

—Se llevarán mucho los trajes camiseros de seda italiana estampada, los tejidos de hilo y crepé doble; los colores blanco, amarillo limón, la gama de los turquesas, el fresa, el verde... todos ellos modelarán a la perfección el cuerpo femenino a base de pinzas y entallados... las faldas serán de capa, con godes, con bieses..., su largo a media rodilla y para las más jóvenes por encima, pero nada de a medio muslo... y los pantalones quedan descartados de los trajes de noche, vuelven al sport...

Nuestra conversación va llegando a su fin. Tenemos que volver a Segovia y a Capell le esperan varias clientas.

Le deseamos toda clase de éxitos en nuestra ciudad. Este gran artista y trabajador infatigable, repetimos, bien se lo merece.

(Fotos F. Peñalosa)

GUIA MEDICA ODONTOLOGOS Y CLINICAS

CENTRO DE REHABILITACION Y RECUPERACION FUNCIONAL

CLINICA GILA

Accidentes de Trabajo y Tráfico

Secuela de parálisis

Desviaciones de columna vertebral — Pies planos — Reumatismos

Rígideces articulares — Retracciones musculares — ARTROSIS

Consulta de 9 a 2 y de 4 a 7 tarde

San Francisco, 23

Segovia

Teléfono 412088

SEGUNDO JIMENEZ GONZALEZ

Partos y enfermedades de la mujer.

Onda ultra-corta. Diatermia. Inductotermia, Rayos X

Consulta de 11 a 1

Avenida Padre Claret, 12

Teléfono 412222 Sanatorio, 411781

DR. L. PEREZ CASANOVA

Maternólogo del Estado, tocólogo municipal. Rayos X

Plaza del Corpus, 2, 2.º Tel. 411530

Reanuda la consulta el día 24

J. GONZALVEZ QUINTANILLA

Médico

Pediatra y Puericultor — Rayos X

Consulta diaria de 11 a 1. (Por las tardes, previa petición de hora)

Plaza de Franco, 14, 1.º y 2.º pisos, izquierdas. Telf. 412396. Segovia

J. M. RODRIGUEZ MARTIN

Aparato digestivo-Rayos X

Exmédico de la Clínica «La Concepción», de Madrid

Consulta: Mañanas de 12 a 2

Tardes de 6 a 8 (excepto sábados)

Plaza Conde Alpuente, número 4

Teléfono 411710

MARTIN GOMEZ MERINO

Especialista en psiquiatría y neurología

(enfermedades mentales y nerviosas)

Consulta diaria de 3 a 5

excepto sábados

Ezequiel González, 21 Tel. 415500

J. L. GAONA MORELL

Medicina interna - Rayos X

Electrocardiografía

Consulta diaria de 6 a 8, excepto sábados. Mañanas previa petición de hora.

Pl. Guevara, 3., 1.º - Telf. 413269

CAMAREROS CAMARERAS

necesita restaurante gran categoría
Buena sueldo
CASA FLORENCIO
Arias de Miranda, 14
Teléfono 50.02.30

ARANDA DE DUERO (Burgos)

Comercios Reunidos

Sorteos extraordinarios de REYES

Boletos premiados hoy con 1.000 pesetas en artículos a elegir:

74.003

81.121

12.214

Entrega de premios en Publicidad RACES - Ladreda, 16
Caducan el 5 de enero 1974

CONDUCTOR: Recuerde que debe facilitar la maniobra de un vehículo que le adelante y para ello debe ceñirse a su derecha

MATRIMONIO

DE 40 A 50 AÑOS, SIN HIJOS, para guardeses. Finca de recreo en Villalba, él con conocimientos de huerta y jardinería. Remuneraciones legales, gratificaciones y todos los seguros sociales. Inútil sin buenos informes. Dirigirse a

P. VINAS

Jerónimo de la Quintana, 6

Madrid - Teléfono 445 50 65

HUMOR



—Después de este combate no pensará ejercer ninguna autoridad en casa.

TRACTORES FIAT e INTERNATIONAL

TAYMSA

Avenida Padre Claret, 10

TAYMSA

Avda. P. Claret, 10

Riegos por aspersión

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS DE

BOMBAS CAPRARI e IBERICA DE RIEGOS

¡Felicidad y alegría para todos en Navidad!

82 PLAZAS - SIN TITULO - 200.000 Pts.

Convocadas OPOSICIONES LIBRES para OCHENTA Y DOS PLAZAS DE SUBALTERNOS (ordenanzas) del INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION. Para VARONES y MUJERES. NO SE EXIGE TITULO. Desde 18 años, sin límite máximo de edad (el 30 por 100 de las plazas se reserva a los mayores de 40 años). EJERCICIOS FACILISIMOS (dictado, operaciones elementales de Aritmética y 10 temas). REMUNERACION ANUAL: SOBRE 200.000 PTAS. GRANDES EXITOS DE NUESTROS ALUMNOS EN OPOSICIONES SIN TITULO. ¡URGENTE! Instancias hasta el 29 de diciembre. Pídanos URGENTE Y SIN COMPROMISO programa, modelo impreso de instancia y amplias instrucciones. Dirijase a:

«JURISPERICIA», Academia-Editorial. Jardines, 3, MADRID-14.

Felicidad!



RENTA
INMOBILIARIA S.A.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

El Adelantado de Segovia, S. L.
Director: Angel Vilches González

DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA

Jueves 20 de septiembre de 1973
AÑO LXXIII. — Número 22.390

DIRECCION, REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN AGUSTIN, 7. — APARTADO DE CORREOS NUMERO 11. — TELEFONOS: DIRECCION, 41-46-98. REDACCION, 41-46-97. ADMINISTRACION E IMPRENTA, 41-46-96
Depósito Legal SG. 7-1958 — Precio del ejemplar 6 pesetas

HA MUERTO CARRERO BLANCO EN UN CRIMINAL ATENTADO



El entonces recién nombrado Presidente del Gobierno, almirante don Luis Carrero Blanco, en junio de este año, aparece en esta fotografía de aquellas fechas, con Su Excelencia el Jefe del Estado. El señor Carrero Blanco, de 70 años de edad, ocupaba anteriormente el puesto de vicepresidente del Gobierno.

Víctima de una explosión ocurrida en una zona del barrio de Salamanca de Madrid, en el momento en que el Presidente del Gobierno pasaba por allí en su coche camino de su despacho

De acuerdo con la Ley Orgánica del Estado, el señor Fernández Miranda ha asumido automáticamente la Presidencia del Gobierno

Al parecer se excavó un túnel desde un sótano hasta el centro de la calle, donde se depositó una potente carga explosiva

También perecieron un inspector de policía y el conductor del vehículo

LOS SERVICIOS INFORMATIVOS DE LA DIRECCION GENERAL DE PRENSA FACILITAN LA SIGUIENTE NOTA:
"DE LA INVESTIGACION REALIZADA EN EL LUGAR DE LA MUERTE DEL PRESIDENTE DEL GOBIERNO, ALMIRANTE CARRERO BLANCO, RESULTA QUE SE TRATA DE UN CRIMINAL ATENTADO.
DESDE EL SOTANO DE LA CASA NUMERO CIENTO CUATRO DE LA CALLE DE CLAUDIO COELLO DE MADRID SE PERFORO UNA GALERIA SUBTERRANEA HASTA EL CENTRO DE DICHA CALLE FRENTE AL CITADO NUMERO. EN ESTE PUNTO SE DEPOSITO BAJO EL PAVIMENTO UNA POTENTE CARGA QUE SE HIZO EXPLOTAR MEDIANTE UN DISPOSITIVO EXTERIOR EN EL PRECISO MOMENTO QUE PASABA EL VEHICULO QUE CONDUCA AL PRESIDENTE DEL GOBIERNO EN SU RECORRIDO HABITUAL.
FALLECIERON TAMBIEN EL INSPECTOR DE POLICIA DON JUAN ANTONIO BUENO FERNANDEZ Y EL CONDUCTOR DEL VEHICULO DON JOSE LUIS PEREZ MOJENA.

LAS PRIMERAS NOTICIAS DEL SUCESO

LOS SERVICIOS INFORMATIVOS DE LA DIRECCION GENERAL DE PRENSA FACILITAN LA SIGUIENTE NOTA:
ESTA MAÑANA SE HA PRODUCIDO UNA IMPORTANTE EXPLOSION, CUYAS CAUSAS AUN SE DESCONOCEN, EN UNA ZONA DEL BARRIO DE SALAMANCA DE MADRID, QUE HA PROVOCADO VARIAS DESGRACIAS PERSONALES.
EL PRESIDENTE DEL GOBIERNO, ALMIRANTE CARRERO BLANCO, QUE PASABA EN SU COCHE, CAMINO DE SU DESPACHO, POR EL LUGAR DE LA EXPLOSION, EN EL MOMENTO DE OCURRIR EL HECHO, HA SUFRIDO GRAVES HERIDAS, A CONSECUENCIA DE LAS CUALES FALLECIO POCO DESPUES DE SER INGRESADO EN UNA CLINICA.
DE ACUERDO CON LA LEY ORGANICA DEL ESTADO, HA ASUMIDO AUTOMATICAMENTE LA PRESIDENCIA DEL GOBIERNO SU VICEPRESIDENTE, D. TORCUATO FERNANDEZ MIRANDA.

La explosión que ha alcanzado al vehículo del presidente del Gobierno, produjo un cráter en la calzada de la calle de Claudio Coello de unos diez por siete metros que inmediatamente quedó inundado de agua al afectar a las conducciones de agua, gas y electricidad de la zona. Cascotes y adoquines de la calzada salieron proyectados en un radio de más de cincuenta metros y quedaron destruidos varios automóviles que había aparcados a ambos lados de las aceras.

Según la versión facilitada a «Cifra» por el coronel jefe de la Primera Brigada de Tropas de la Cruz Roja, que acudió al lugar del siniestro inmediatamente después de haberse producido, el automóvil del almirante Carrero salió proyectado hasta una altura de unos 15 metros, y tras chocar en la cornisa de la iglesia de los jesuitas fue a caer en el interior de un patio del edificio, a una altura de un segundo piso.

Cuando acudieron las primeras fuerzas de socorro el coche del Presidente del Gobierno se hallaba prácticamente doblado en uve, y totalmente destruido. Dos cuerpos sin vida fueron extraídos del interior de los restos del vehículo, que correspondían al conductor y al policía de escolta. Por su parte, el cuerpo del almirante Carrero, tras ser rescatado del interior del automóvil, fue conducido al Hospital Militar del Generalísimo, donde ingresó cadáver.

Según la versión de un joven estudiante que se encontraba en una habitación del inmueble número ciento dos de la calle de Claudio Coello, en el momento de producirse la explosión, al principio notó como un fuerte temblor y momentos después empezaron a caer cascotes y tuvo que salir corriendo hacia el interior de la casa, desde donde logró oír un fuerte estallido final.

Por el momento se desconocen más detalles en torno al desgraciado suceso. Durante toda la mañana reinó una gran confusión en

(Continúa en la página 5)

TERCERA EDICION

(9 DE LA NOCHE)

Suspensión de actos oficiales públicos, espectáculos y diversiones

Gobierno Civil de Segovia.—De acuerdo con las normas dadas por el Gobierno de la nación y sin perjuicio de los actos de duelo que en su momento se decreten por el mismo, he dispuesto la suspensión de todos los actos oficiales públicos así como toda clase de espectáculos y diversiones públicas, debiendo ondear a media asta, convenientemente enlutadas, las banderas de todos los centros y organismos públicos de esta provincia.

Lo que se hace público para general conocimiento y cumplimiento.

Segovia 20 de diciembre de 1973.—El gobernador civil, MARIANO PEREZ-HICKMAN REY.

REUNION DEL GOBIERNO PRESIDIDA POR DON TORCUATO FERNANDEZ MIRANDA

TRES DIAS DE LUTO POR LA MUERTE DEL SEÑOR CARRERO BLANCO

A las cuatro y media de esta tarde, el ministro de Información y Turismo, don Fernando de Liñán y Zofío, ha dado lectura, a través de las pantallas de Televisión Española, al siguiente comunicado:

Con motivo de la muerte en la mañana de hoy del presidente del Gobierno, almirante don Luis Carrero Blanco, se ha celebrado reunión del Gobierno, presidida por don Torcuato Fernández Miranda, quien en virtud de la Ley Orgánica del Estado ha asumido automáticamente la presidencia del mismo.

El Gobierno, al comunicar al pueblo la pérdida dolorosa e irreparable del gran patriota, ilustre marino, brillante hombre de Estado, ejemplo de lealtad y fidelidad, cuya vida ha sido una constante entrega al servicio de España, haciéndose eco del sentir de la nación, acuerda declarar tres días de luto y testimoniar a su viuda, a sus hijos y a sus familiares el más emocionado pésame."



El almirante don Luis Carrero Blanco

CRONICA DE LA CIUDAD

¡LA LLUVIA!

Al fin ha llegado... aunque no sabemos por cuanto tiempo. La lluvia. Mejor diríamos ¡la lluvia!, porque bien merece que vaya entre dos admiraciones. Ayer ya tuvimos un "asomo" de agua sobre la ciudad, que en el resto de la provincia fue de mayor importancia, y máxime en la sierra y sus inmediaciones, pues en Navacerrada, por ejemplo, cayeron alrededor de los 37 litros.

Hoy, cuando ya estaban próximas las primeras horas de la tarde, el agua ha empezado a caer nuevamente sobre la capital, haciéndolo con intensidad pero con suavidad al tiempo, por lo que era ese "agua mansa" que se recibe incluso con satisfacción, y máxime a estas alturas, cuando tan "sedientos" estábamos de que nos llegaran las precipitaciones. Y no digamos la tierra, esa tierra que todo lo fía a la lluvia y que estaba verdaderamente "ansiosa" del buen remojón. Ciertamente, la cantidad de agua caída no ha sido mucha, pero lo que sí es significativo es que parece se ha roto esa especie de maleficio que parecía impedir que se produjera la lluvia.

La prolongadísima sequía nos hacía suspirar a todos, y hoy hemos respirado hondo. Aunque luego "ha vuelto la calma" y el agua dejó de caer, también es cierto que ha seguido chispeando, más o menos, a ratos, lo que quiere decir que es muy posible que en lo sucesivo también a nosotros nos afecte de lleno la precipitación.

Paralelamente a la lluvia, la temperatura se está "portando" bien; la de hoy ha sido agradable, y aunque la cosa no era como para prescindir de las prendas de abrigo, también es verdad que ha habido que desabrochar las más fuertes e incluso algunos han sustituido las invernales por otras más ligeras. Tiempo quedará—decimos nosotros—para que haya oportunidad de volver a abrigarse bien, cuando los hielos vuelvan a hacer acto de presencia.

Por hoy, registramos el hecho como de gran interés. El agua ha podido con la "resistencia" de las nubes, y ha llovido sobre la provincia.



Información Local

COMISION MUNICIPAL PERMANENTE

Se procederá a solucionar a la mayor rapidez el abastecimiento de agua y saneamiento en el barrio de Madrona

Bajo la presidencia del primer teniente de alcalde, señor Fernández García, se reunió la comisión municipal permanente, asistiendo los tenientes de alcalde señores Velasco Martínez, Del Barrio Pescador y doña María del Carmen Díaz; secretario señor Torrego Olmos e interventor señor Padrón Hernández.

Se conocieron los informes del médico titular del barrio de Madrona y de la Comisión de Educación y Sanidad sobre condiciones higiénico-sanitarias de dicho barrio, decidiéndose que para el abastecimiento de agua al mismo se solicitará la ayuda del IRYDA mientras que para el saneamiento se confirma su inclusión en el Plan de Acción Especial para 1974.

Sobre la mesa se dejó una solicitud de don Moisés López Gómez sobre posibilidades de edificación del solar número 31 del paseo de Ezequiel González con fachada a la avenida de Fernández Ladreda.

Hacienda

Fue aprobada una propuesta de la Intervención de fondos sobre conve-

nios de aprovechamiento de las subvenciones que permiten la orden la Presidencia del Gobierno de 17 de noviembre de 1971 para obras, servicios y actividades en los barrios que componen los antiguos municipios hoy incorporados al de esta capital.

Se acordó recibir definitivamente las obras de pavimentación de las calles de Carretas, Pelaires, Pinilla y travesía de Escultor Marinas.

Fueron tratados asimismo otros asuntos de personal.

Obras

Con las condiciones que en cada caso particular se señalarán a los interesados, se concedieron las siguientes licencias de obras:

A don Fausto Muñoz Bermejo para derribo de edificio en la travesía del Marqués del Arco; a don Fernando Perterra Peñaranda para demolición del edificio número 9 de la calle del Doctor Velasco; a don Francisco Rodríguez para pintura de la fachada del edificio número 2 de la calle de San Juan; a don Enrique Esquivel Vera para construcción de edificio de dos plantas para vivienda y garaje en el barrio de Madrona; a don Zeilo Marazuela Arribas para construcción de edificio para nave-almacén en el kilómetro 240,800 de la C. N. de Soria a Plasencia, barrio de Fuentesmilanos; a Construcciones Cardiel, S. A., para instalación de un ascensor en el número 28 bis del paseo de Ezequiel González.

Se dejó sobre la mesa una petición de licencia de obras para discernir parte de un escarapate en el número 6 de la calle de San Juan.

Fue informada favorablemente una petición para instalación de línea eléctrica en el paraje El Vadillo, del barrio de Revenga, solicitada por don Luis Gallego Llaguno.

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia

DONATIVO

A partir del próximo día 22 y durante las horas de oficina se procederá a la entrega de vales para el desempeño gratuito de ropas, donativo que hace esta Caja de Ahorros en su sección del MONTE DE PIEDAD, con motivo de las fiestas de Navidad.

Se aplaza la entrega de la Medalla de Oro de la ciudad a la Caja de Ahorros

Nos informan del Ayuntamiento de la capital que el acto que estaba anunciado para mañana, al objeto de proceder a la entrega de la Medalla de Oro de la ciudad a la Caja de Ahorros y Monte de Piedad, ha sido aplazado hasta nueva fecha.

SUCESOS en la capital y provincia

Familia herida en accidente de tráfico

En un accidente de tráfico que se registró ayer, hacia el mediodía, en el kilómetro 96,600 de la carretera nacional de Madrid a León por Segovia, resultaron heridos los miembros de una familia; por el momento desconocemos las circunstancias en que se produjo el suceso.

De lo que se nos informa es que en un turismo que conducía don Esteban Martín Martín, avencidado en Madrid, viajaban también su esposa, doña Petra Teresa Díaz; un hijo de ambos, de seis meses, y un hermano político del conductor, don Marcelino Teresa Díaz, y que todos ellos, a consecuencia de las lesiones que presentaban, han tenido que quedar hospitalizados en la Policlínica el 18 de Julio.

Asamblea de la Federación de Asociaciones Familiares de la Provincia

En el salón de actos de la Jefatura Provincial del Movimiento y bajo la presidencia del delegado provincial de la Familia, ha tenido lugar la tercera asamblea provincial. Se ha reunido cerca de un centenar de presidentes de Asociaciones Familiares de la provincia y en ella se han tratado temas de régimen interior de las

Asociaciones, actualización y modificación de los estatutos de la misma y renovación de cargos.

El delegado provincial tuvo un destacado interese en estas tareas, procurando que los asistentes simplificasen su punto de vista acerca del movimiento asociativo familiar en la provincia y fuera de ella.

Como broche de la misma, el ex-consejero nacional del Movimiento don José María Codón Fernández, destacado profesional del Derecho en la cercana ciudad hermana de Burgos, pronunció una conferencia sobre el tema: «La familia como base de organización y estabilidad sociales».



El señor Codón Fernández durante su intervención.—(Foto Antonio)

Cesta de Navidad de las enfermeras

La cesta de Navidad sorteada por la primera promoción de A.T.S. (enfermeras), ha correspondido al número 2.193.

EXPRESION DE GRATITUD

La esposa e hijos de don Segundo Palomo Ayuso (q. e. p. d.), ante la imposibilidad de hacerlo personalmente, como hubiera sido su deseo, testimonian por este medio su gratitud a cuantas personas les manifestaron su sentimiento y asistieron al sepelio y sufragios celebrados por el eterno descanso de su alma.

Al tiempo comunican que el día 22, a las diez de la mañana, se dirá una misa por su eterno descanso en la iglesia parroquial de Valverde del Majano.

Información de Centros Oficiales

DELEGACION DE HACIENDA Señalamiento de pago

A) Los haberes activos y la paga extraordinaria correspondiente al mes actual serán satisfechos conjuntamente el próximo día 22.

B) Los haberes pasivos ordinarios, cruces y la mensualidad extraordinaria se abonarán los días 18, 19 y 20 de los corrientes.

C) Los jubilados y retirados que cobren sus emolumentos a través de bancos y Caja de Ahorros podrán hacerlos efectivos a partir del día 18 de diciembre.

CARTELERA DE ESPECTACULOS

CINE CERVANTES. — Hoy, 7.30, sensacional estreno. NO ES BUENO QUE EL HOMBRE ESTE SOLO, José L. López Vázquez, Carmen Sevilla, Máximo Valverde, Helga Liné, mayores 18 años. Mañana, funciones 7.30 y 11.

SIRENAS. — Mañana, estreno, 7.30: ODIO EN LAS ENTRAÑAS, Richard Harris, Sean Connery, Samantha Eggar.

JUAN BRAVO.—Hoy, 7 tarde. LA ESTRELLA DEL SUR, Ursula Andrews, tolerada, localidades desde 7 pesetas.

AGENDA

VIERNES 21 DE DICIEMBRE

Van 355 días de 1973; faltan 10. Sol: De 8.35 a 17.52.

Santoral: Santos Pedro Carniso, S. J., pb.; Anastasio, ob.; Juan, mr.

Pensamiento: «La aceptación de la opinión por parte del oprimido acaba por ser complicidad; la cobardía es un consentimiento; existe solidaridad y participación vergonzosa entre el gobierno que hace el mal y el pueblo que lo deja hacer» (Victor Hugo).

CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS

«No es bueno que el hombre esté solo» (3-R), 90 minutos.
«La estrella del Sur» (2), 100 m.
«Odió en las entrañas» (3), 95 minutos.

FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche:
Cervantes, 27.
José Zorrilla, 137.

REGISTRO CIVIL

6 nacimientos y 1 defunción. Se han hecho las siguientes inscripciones:

Nacimientos: José Manuel de Frutos y Alvarez, hijo de Francisco y de Nieves; Matilde Poza y Costa, de Luis-Lorenzo y de Matilde; María Encarnación Arribas y Heredero, de Nemesio y de María Encarnación; Eva María García y Alvarez, de Eulogio y de María del Consuelo; Marta Lucía Isabel y García, de Antonio y de Enriqueta; Sonia Palomar y Cabrer, de Sixto y de Francisca.

Defunciones: Ubaldo Peña e Iglesias de 44 años de edad.

Segoviano:

LOS JARDINES SON DE TODOS NO PERMITAS

que tus hijos o los de otros habitantes de la ciudad.

LOS DESTROCEN

EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer

Presión-atmosférica, 653,9 mm. Temperatura del SE.
Viento del Suroeste, 9,2 grados.

En la mañana de hoy

Presión atmosférica, 653,5 mm. Temperatura mínima, 4,6 grados. Lluvia recogida, 3,6 litros m.2. Temperatura a la 1 de la tarde, 7 grados.

LOTERIA PRO CIEGOS

Premiado ayer, 221.



LA SEÑORA

D.ª Daniela Illanas Gil

Ha fallecido en Segovia a los 88 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

D. E. P.

Sus desconsolados hijos doña Trinidad, don Alberto, don Félix, don Segundo, don Francisco, doña María Antonia y doña Alicia Gómez Illanas; hijos políticos don Mauricio Izquierdo, doña Fuencisla de Frutos, doña Antonia Manso, doña Consuelo María, doña Nieves del Río y don Juan Boza; nietos, Fernández, sobrinos y demás familia,

Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les agradecerán una oración por el eterno descanso de su alma. El funeral y sepelio han tenido lugar en la mañana de hoy. La misa de privilegio se dirá mañana, día 21, a las diez, en la iglesia parroquial de El Salvador.

ANUNCIOS POR PALABRAS

OCHO PALABRAS, 16,00 ptas. Cada palabra más, 2,00.

ALQUILERES

ALQUILO o vendó local de 60 m.², comercial, propio para oficinas o similares, calefacción central. Razón: Plata, 41, 1.º, B.

ALQUILO piso nuevo, calefacción. Conde Sepúlveda. Teléfono 414569.

ALQUILO piso con calefacción y teléfono. Conde Sepúlveda, 24, 2.º, A.

SE precisa local para almacén. Razón: Publicidad Local, Ladreda, 16.

ALQUILO piso amueblado, calefacción. Llamar de 6 a 8 noche al teléfono 422632.

ALQUILO piso céntrico, calefacción central, ascensor. Teléfono 422189.

TRANSPASOS

BAR, Puente San Lorenzo, 14.

ENSEÑANZA

INGLES, francés, alemán, cualquier curso, traducción, examen, profesorado nativo bilingüe y diplomado. Euroleñas, Ladreda, 18.

INGLES, francés, alemán turísticos; empiezan cursos. «Al Jabalí Segoviano». Ladreda, 18.

INGLES, 5.º y 6.º. General Básica. Euroleñas.

VARIOS

BILLETES ff. cc., avión, reserva de hoteles, vacaciones. Sierramar, Fernández Ladreda, 11, teléfono, 411447.

¡CREDITOS! Crédito personal desde 500.000 pesetas. Créditos a la construcción 7 % anual. Descuento de letras. Pisos y locales comerciales. Avda. Fernández Ladreda, 10, 4.º, teléfonos 413795 y 413126, Segovia.

AUTOCARES Martín, 20 a 60 plazas. Roble, 22, teléfonos 412909 y 413627.

AUTOCARES para bodas y excursiones. Turismos sin conductor. Sierramar, Fernández Ladreda, 11, teléfonos 411447-411996.

VENTA y alquiler de pisos. Apimosa, teléfono 413795.

TRABAJO

SEÑORA, señorita, gane dinero fácilmente en horas libres, 25 % comisión. Tatiane, alta cosmética, perfumería y hogar. Razón, telef. 422187.

SE necesita chico para reparto. Razón: Muerte y Vida, 13, carnicería. (O. C. núm. 1.651.)

SE necesita chica fija mayor de 18 años. Sueldo, 5.000 pesetas. Informes. Conde Sepúlveda, 19, 2.º, E.

SE necesita empleada del hogar desde las nueve hasta las siete de la tarde. Presentarse Gobernador Fernández Jiménez, 17, 1.º, derecha.

SEÑOR de 64 años, buena posición, busco señora o señorita de 50 a 60 años, para atender casa en Montemayor de Piñilla (Valladolid). Dirigirse a Pedro García.

SE necesita conductor carnet de primera. Razón: Teléfono 23, Villacastin. (O. C. 1.946)

NECESITA aprendiz Cristalería Cayón. Jardínillos de San Roque, 3, Segovia. (O. C. núm. 1.970.)

SE necesita chica fija. Teléfonos 412328 y 413125.

SE necesita sirvienta fija, no muy joven, para matrimonio solo. Santa Ana, 12, 2.º, derecha.

SE necesita chico para cocina. Teléfono 412192. (O. C. 1.976.)

¡SEÑORA, señorita!, Coeco-Fuller le ofrece la oportunidad para ganar dinero, regalos, premios; amistad y prestigio como consejera de compras. Prestige al teléfono 422904.

PRECISASE dependiente mostrador carnicería Segovia. Ofertas, por escrito, Apartado 67. (O. C. 1950.)

MATRIMONIO joven residente en Barcelona precisa empleada de hogar, estancia dos meses al año en Segovia, sueldo a convenir. Teléfono 420297.

SE necesita chico de 14 a 15 años. Razón: Baby Mollinedo, (O. C. 1.841.)

SE necesita chica. Fernández Ladreda, 3, primero.

SE necesita chico para tienda, Hija de Casimiro Fernández Cervantes, 26. (O. C. 1.768.)

VENTAS

TRACTOR internacional, con pala o sin ella, toda prueba. Lucinio Herranz, Migueláñez.

ANTES de adquirir su bicicleta y triciclo visitar Ferreteria Los Leones.

VOLKSWAGEN, 5.000 kilómetros. Isidro, Alférez Provisional, 9.

MUEBLES Hernando. Especialidad de dormitorios y salones. Travesía Obispo Quesada, 21, frente Estación Fero-carril.

GANADOS

VENDO tres vacas suizas recién paridas, una primeriza. Isaías Cañas, Hontoria.

VENDO una vaca suiza abocada al tercero. Jacinto Cabrero, Fuentesbollo.

VENDO vaca primeriza abocada. Pedro Martín Baeza, Matabuena.

VENDO 83 ovejas; 65 abocadas y 18 paridas. Isacio Lebrero, Olombada.

VACA suiza cumplida tercero, vendida. Pablo Barral, Turégano.

SANTA TERESA MATERIALES DE CONSTRUCCION

Teléfonos 411430 y 412936

ECOS DE LA PROVINCIA Y MAS INFORMACION LOCAL

CONSEJO DE EMPRESARIOS

SEGOVIA NECESITA UNA INDUSTRIA VARIA

Localizada en las cabeceras de comarca (la transformadora de los productos agropecuarios) y el resto, preferentemente, en la capital

El Plan General de Ordenación Urbana puede presentar serios condicionamientos

La limitación de paso y peso por las carreteras crea muchas dificultades | Vacío económico por la proximidad de los polos y polígonos de descongestión

ES URGENTE DISPONER DE UNA LONJA DE CONTRATACION EN LA CIUDAD

18.000 hectáreas podrían ponerse en regadío con suministro de pantanos provinciales

DEBERIA SER MAYOR EL APROVECHAMIENTO INDUSTRIAL DE LOS MONTES

En la Casa Sindical se ha reunido el pleno del Consejo de Empresarios de Segovia, asistiendo al mismo don Manuel Conde Bandrés, presidente del Consejo Nacional de Empresarios, que presidió el acto juntamente con el delegado sindical provincial, señor Ramírez González; presidente del Consejo Provincial, señor López Gómez; vicepresidente del mismo, señor García Segovia, y el secretario general, señor García García.

La presencia del señor Conde Bandrés brindó oportunidad a los miembros del Consejo para exponerle y recabar su apoyo en una serie de importantes asuntos que a través de este órgano se tienen planteados por el empresariado segoviano, a cuyo objeto se registraron numerosas intervenciones, entre las que destacamos aquellas que fueron objeto de un estudio detenido, intervenciones que se sucedieron después de agradecer al presidente nacional su presencia.

PLAN GENERAL DE ORDENACION URBANA

Como primer tema, se trató de las sugerencias que el Consejo presentó al Ayuntamiento de Segovia acerca del Plan General de Ordenación Urbana de la Ciudad. Se hizo ver la dificultad que a este respecto plantea la ciudad por cuanto que la misma está sujeta a la consideración de artística, monumental y paisajística, y con ello la multiplicidad de informes, circunstancia que impide la participación del pueblo a través de las entidades representativas de los intereses ciudadanos, tales como las Cámaras de Comercio y de la Propiedad Urbana, Colegios de Arquitectos y de Abogados y Consejos de Trabajadores y de Empresarios.

Se hizo hincapié en la necesidad de la nueva estación de ferrocarril, en su aspecto de mercancías, cuyo emplazamiento ideal y propuesto se sitúa en los terrenos de Honorata, en donde se proyecta la instalación del nuevo polígono industrial; de que las zonas y enclaves militares, sitos en el casco urbano, sean instalados fuera de la población, idea que ha sido expresada por el Ministerio del Ejército en diversas ocasiones, aspecto que se ha de tener en cuenta en la redacción del nuevo Plan de Ordenación Urbana; posibilitar la desafectación de las actuales zonas industriales situadas dentro del casco urbano en el anterior Plan General, cuando por necesidades de ampliación o modernización de las industrias se realice la construcción de una nueva planta en localización distinta, permitiendo en este caso la clasificación de estas zonas en la categoría con que estén definidas las parcelas colindantes; vertido de aguas residuales de las industrias y sus problemas, finalizando esta información con el Plan de Ordenación de las Inmediaciones del Acueducto.

PLAN GENERAL DE CARRETERAS EN LA PROVINCIA

Se expusieron los problemas que crea a la provincia las limitaciones de paso y peso por sus carreteras, y que impiden la fácil salida de nuestros productos agrícolas, forestales e industriales a los centros de transformación y consumo, con medios rápidos y modernos. Se hizo resaltar que esta traba en la circulación pesada no afecta exclusivamente a los transportistas, sobre quienes evidentemente recaen las sanciones derivadas de la circulación por carreteras y puestos con limitación, sino que el problema se acentúa igualmente para la agricultura, la industria y el comercio segovianos.

Dentro de este informe se expusieron dos grandes conclusiones: 1.ª En relación con las vías provinciales se consideró imprescindible que para lograr el desarrollo de nuestra provincia es necesario que nuestros productos lleguen en condiciones de rentabilidad y competitividad a los cen-

tros transformadores y comerciales, para lo cual es imprescindible que se puedan utilizar vehículos de gran tonelaje que no incidan con sus tarifas globales sobre el precio unitario de la mercancía; y 2.ª En relación con las vías de comunicación interprovinciales se planteó la necesidad de que Segovia conectara con el Plan de Cercanías de Madrid y el Plan Nacional de Autopistas, que en sus trazados son tangenciales a la provincia. Se presentó el estudio realizado por el gabinete técnico del Consejo de Empresarios (Segovia en el sistema viario Centro-Norte), en el que aparece reflejada la carretera de Madrid al pueblo de Navacerrada, ya inaugurada, la prolongación desde este último punto hasta La Granja por el puerto de La Fuenfría, tramo con proyecto realizado, y la prolongación o adecuación de la carretera de La Granja hasta Aranda de Duero por Cantalejo, a la vez que la mejora del firme y trazado de la carretera de Segovia a Valladolid.

Este sistema de comunicación permitiría la potenciación de los recursos turísticos de La Granja, la penetración de los vehículos que vienen del norte por nuestra provincia y la descongestión de la autopista de La Coruña y la nacional número 1, al buscar un nuevo punto de entrada a Madrid.

POLIGONO INDUSTRIAL Y NUEVAS INDUSTRIAS

Se hizo una exposición de los antecedentes históricos de la industrialización segoviana, hoy desaparecidos. Se habló del vacío económico de Segovia, debido a la instalación en los últimos años a su alrededor de los polos de desarrollo de Valladolid y Burgos y los polígonos de descongestión de Aranda y Guadalupe. Sin embargo, se dijo que Segovia comienza a prepararse para recobrar el ritmo que exige la economía actual, necesario para integrarse en el proceso industrial del país y lograr, al lado de las restantes provincias españolas, una economía nacional vigorosa, sin extremas diferencias entre sus provincias y regiones, para lo que Segovia necesita una industria variada, localizándose la transformadora de los productos agropecuarios en las cabeceras de comarca y el resto, preferentemente, en la capital. En orden a cubrir esta necesidad se hace precisa la inmediata puesta en marcha del nuevo Polígono Industrial que dotará a Segovia de la infraestructura que necesita para los nuevos asentamientos industriales que todos deseamos.

LONJA DE CONTRATACION

Acercado de este asunto, se vio la necesidad urgente que tiene Segovia de disponer de una Lonja de Contratación donde los productos de la provincia puedan encontrar el cauce que los tiempos actuales exigen para su comercialización.

Se resaltan los múltiples e interesantes servicios que la Lonja puede ofrecer a ganaderos y agricultores de la provincia; se informó detalladamente de cuantas gestiones se llevan realizadas con vistas a la consecución de tan importante proyecto, gestiones en las que han intervenido la C.O.S.A., Delegación Provincial Sindical y el Consejo de Empresarios, y cuyo proyecto será llevado a cabo por la Caja Rural, como promotora del necesario edificio donde irán instala-

dos sus servicios. A tal efecto se solicita del Consejo Nacional de Empresarios que cuando se inicien las gestiones finales ante los ministerios de Agricultura y Comercio, apoye decididamente la consecución de este objetivo.

REGADIOS

Con respecto a este tema, es conocida la situación de la provincia en cuanto a la ausencia de embalses que rieguen sus tierras, pues el único embalse para regadío que tiene Segovia, localizado en el anegado pueblo de Linares, es aprovechado en terrenos de la provincia burgalesa. Igual habría ocurrido con el proyectado en Bernardos para regar tierras en la provincia de Valladolid. El campo segoviano tiene posibilidad de ser regado en unas 18.000 Has, aprovechando las aguas de los ríos Pirón, Cega, Adaja y otros de menor envergadura. Estas obras pueden transformar zonas de la provincia netamente agrícolas en las que sus gentes, a pesar de su gran sacrificio, no obtienen los frutos necesarios para llevar una vida digna y acorde con los tiempos actuales, por todo lo cual se rogó al señor Conde Bandrés que tomase como suya esta aspiración de los agricultores segovianos.

MATERIAS PRIMAS

Se dieron a conocer las dificultades por que atraviesan distintos sectores productivos de la provincia en estos momentos, entre los que se señalan la insuficiencia de trigo para la actual campaña, que finalizará el día 30 de mayo de 1974, así como que la calidad del escaso trigo de la provincia no reúne la adecuada calidad para la fabricación de harinas panificables. Se puso asimismo de relieve la inquietud que existe entre aquellos industriales harineros acogidos, en un principio, a la acción concertada para este sector, que se han visto excluidos de tal acogida en la reestructuración harinera ya decretada por no conservar sus derechos industriales. Se pidió al presidente nacional que realice gestiones encaminadas a conseguir la admisión de aquellos fabricantes en el contexto de la reestructuración harinera, en las mismas circunstancias y derechos que al resto de los industriales harineros.

Se puso de relieve, por otro lado, la posibilidad de mejorar la actual producción resinera, en su fase forestal, que ahora se halla mermada por el obligado sistema de resinación de pica de corteza activada, puesto que nuestra provincia con este moderno sistema merma su producción en más de un 20 por 100. Dicho sistema obedece a lograr una menor pérdida de madera, pero como ésta, de producirse, sería a 30 años vista, vida probable de un árbol en resinación, es mucho mayor el valor de la pérdida en miera que la probable diferencia del fuste resinado por un sistema u otro.

Tanto para la contratación de la miera como de la madera, se estimó que el aprovechamiento de los montes por parte de los industriales debería ser por un plazo no inferior a diez años, en vez del actual de un año, pues con ello se lograría una relación más permanente entre trabajadores y empresarios, mejor organización de las empresas, mayor seguridad en sus producciones y la eliminación de las fuertes competencias que encañecen el producto.

ABASTECIMIENTO DE AGUA A LA CIUDAD

El tema del imprescindible abastecimiento de agua a la ciudad, fue el último problema presentado. Se conocieron los datos técnicos de las posibles soluciones de embalses en los ríos Eresma y Cambrones.

Después de ser ampliamente discutido el tema, se acordó que el Consejo Provincial de Empresarios quiere precisar que su único fin es conseguir que Segovia tenga urgentemente una dotación de agua que no hipoteque su futuro crecimiento poblacional e industrial, por lo que si como aseguran las autoridades nuestra ciudad será abastecida con un techo de 150.000 habitantes y 20.000 puestos de trabajo, la solución ha de ser buscada por el Ministerio, de

Folleto sobre el programa que R. N. E. dedicará a Segovia el día 28

El Servicio de Publicaciones de Radio Nacional de España ha iniciado la distribución de varios millares del folleto dedicado al programa que, en la emisión "La unidad de las tierras de España", va a dedicar a Segovia el próximo día 28 del corriente. Es un folleto que sigue el formato de los restantes correspondientes a otras provincias, con ocho páginas en papel couché, con portadas en las que lleva, en la primera, una panorámica de la catedral y caserío tomada desde las Peñas Grajeras, y en la última, un detalle del traje típico de alcaldesa. En el interior, fotografías de la iglesia de San Esteban, acueducto, alcázar, colegiata de La Granja, albergue de carretera de Villacastín, muchachas segovianas con traje típico, castillo de Coca y detalle de la procesión de Santa Agueda en Zamarramala.

El equipo de realización del programa —al que ya nos referimos hace unas fechas con motivo de su estancia en nuestra provincia— ha estado integrado por Leocadio Machado, Enrique Franco, Joaquín Alix, Ramón Alméndros, Arcadio Larrea, Sergio Sala y José Machado. Se incluye, sobre la fotografía del acueducto, una referencia al mismo de Juan Ramón Jiménez, y en las páginas centrales el programa referido a Segovia que se emitirá el día 28, y que será el siguiente:

- 8,00. España a las ocho, con pregón de Segovia por el marqués de Lozoya.
- 9,00. Encuentros: Gastronomía segoviana (los asados; el cuchifrito; el chorizo de Cantimpalos, las truchas de Valsain, el ponche y las yemas); fiestas y tradiciones (el día de Santa Agueda en Zamarramala); los hombres, el paisaje, la casa, el traje.
- 11,05. Protagonista, Segovia: Ruta de los castillos (Santa María la Real de Nieva, Coca, Castilnovo, Cuéllar, Pedraza, Sepúlveda, Turégano); los sitios reales (La Granja, palacio de Riofrío, pinares de Valsain); centros de verano (El Espinar, San Rafael, Villacastín, Riaza, Navas de Riofrío); el turismo, el montañismo y los deportes de invierno, el museo Zuloaga y la Escuela de Cerámica, Antonio Machado vivió en Segovia, el acueducto.
- 20,05. Segovia y su provincia: Probablemente en torno al futuro.
- 20,30. Música folklórica segoviana.
- 22,30. Segovia, ciudad histórica y monumental.
- 23,00. Música y músicos de Segovia.
- 23,30. «5.400 segundos». Incluye: Buenas noches, Europa; aquí Segovia. El programa será emitido por todas las emisoras de Radio Nacional de España y por las de onda corta para Hispanoamérica y «Mensaje de España», dirigido a Europa.

COLEGIO UNIVERSITARIO

«DOMINGO DE SOTO»

(Obra Social de la Caja de Ahorros de Segovia)

MATRICULA PARA EL CURSO 1974

Se pone en conocimiento de todos los interesados en efectuar los estudios de PRIMER CURSO DE GEOGRAFIA E HISTORIA en este centro durante el próximo curso 1974, que ha quedado abierto el plazo para

FORMALIZAR LA MATRICULA

hasta el

PROXIMO 29 de Diciembre Plazo improrrogable)

Solicitudes impresas e información en la Secretaría del Colegio en horas de oficina (a partir del día 21, sólo mañanas).

Plaza de San Facundo, 3.

Teléfono 414236

Recuerde todo el año su cena de NOCHEVIEJA en el ambiente distinguido y selecto de

Restaurante-Bar

ORLY

GRAN CENA A LA CARTA

»-« Cotillón

»-« Uvas de la suerte

y recuerde...

Termine bien el año; pero empícelo mejor brindando con CHAMPAN

CODORNIU

Plazas limitadas - Reserva de mesa llamando a los teléfonos 41-40-78 Y 41-50-41



DOS INGENIEROS de TELECOMUNICACION

(Uno con conocimientos de ordenadores)

Para importante empresa de próxima creación en las inmediaciones de Segovia

La formación de estas personas se efectuará en Madrid, por lo que deberán residir temporalmente en esta ciudad.

Escribir adjuntando "currículum vitae" al

Apartado 35.005 de Madrid (Ref. Nal. 13.825)

Ha muerto Carrero Blanco

Datos biográficos

Don Luis Carrero Blanco nació en Santoña (Santander), el 4 de marzo de 1903. En 1918, a los quince años, ingresó en la Escuela Naval, con el número uno de su promoción, y cinco años después se encontraba ya combatiendo en la guerra de Marruecos, como oficial a bordo del acorazado "Alfonso XIII". Como segundo com-

mandante del guardacostas «Arcila» estuvo presente en el desembarco de Alhucemas y en 1926 se le confió el mando de un navío, «El Ferrolano».

Cuando llega la pacificación del territorio, Carrero Blanco continuó intensamente sus estudios para lograr una profunda preparación en las cosas del mar y el mejor servicio de la patria. Ingresó en la Escuela de Submarinos y posteriormente fue designado segundo comandante del «B-2». Formando parte de la dotación del cañonero Cánovas del «Castillo», desempeñó diversas misiones en Fernando Poo, para luego, en 1931, pasar a desempeñar el puesto de comandante del submarino «B-5». Vivió en esa época unos años de intensa actividad marinera y de presencia activa y constante en el puente de mando.

Seguidamente, llevado por su afán de superación, asistió a diversos cursos en Madrid y París, hasta que en 1935 ocupó una plaza de profesor en la Escuela Naval de Guerra de Madrid.

DURANTE EL ALZAMIENTO

En Madrid se encontraba en el momento de producirse el Alzamiento Nacional y se acogió a la Embajada de Méjico, primero, y luego a la de Francia, logrando así salvar la vida. En junio de 1937 salió, vía Francia, para la España nacional, donde inmediatamente fue designado enlace naval del Ejército del Norte, con el general Dávila, durante las operaciones de Santander. Se le encomendó el mando del destructor «Huesca», primero y del submarino «Sanjurjo», más tarde y posteriormente, hasta la terminación de la guerra, desempeñó el cargo de jefe del Estado Mayor de la División de Cruceros.

MIEMBRO DEL GOBIERNO

A partir de ese momento, fue requerido para funciones políticas cada vez de mayor importancia. En 1939 fue designado jefe de operaciones del Estado Mayor de la Armada en 1940, subsecretario de la Presidencia del Gobierno y consejero nacional; en 1943, vicepresidente segundo de las Cortes; en 1951, ministro subsecretario de la Presidencia; en 1966, fue ascendido a almirante y en 1967, fue nombrado vicepresidente del Gobierno, para acceder el 8 de junio de este año a la presidencia del Gobierno. En esa fecha se daba un paso decisivo en la institucionalización política del país, de acuerdo con las previsiones de la Ley Orgánica del Estado y el almirante Carrero Blanco, hombre de la máxima confianza y la máxima lealtad al Jefe del Estado era constituido como primer jefe del Gobierno español después de la Ley Orgánica.

Desde la Presidencia del Patrimonio Nacional, por otra parte, don Luis Carrero Blanco realizó una brillante labor para el incremento del mismo, su reconstrucción y promoción, así como en el campo de la publicación y difusión de obras so-

bre las propiedades de excepcional valor artístico e interés histórico del mismo Patrimonio.

BRILLANTE ESCRITOR

Don Luis Carrero Blanco fue un brillante escritor que desde la tribuna, la prensa o el libro ha contribuido al estudio y divulgación de importantes temas económicos y militares, sobre los que ha publicado va-



rios libros. Entre los más destacados se encuentran «Las modernas torres de Babel», «España y el mar», (en tres volúmenes), «España ante el mundo», «La guerra aeronaval en el Atlántico», «La guerra aeronaval en el Mediterráneo y el Pacífico», «Arte naval militar» y «Victoria del Cristo de Lepanto», con el que obtuvo el premio nacional de Literatura «José Antonio», en el año 1947. Fue colaborador asiduo de revistas técnicas de Madrid y otras publicaciones, en las que popularizó el seudónimo de «Juan de la Cosa», y la Sociedad General de Autores le nombró miembro de honor de la misma.

La noticia de la trágica muerte del Presidente del Gobierno, que antes de ser confirmada oficialmente, corrió como rumor por nuestra ciudad, ha producido en todo el país la consiguiente conmoción por tan inesperada como irreparable pérdida para la nación, a cuyo servicio el almirante Carrero Blanco, que se había definido recientemente como hombre del Movimiento Nacional, había dedicado por entero la vida.

EMPLEADO DE HOGAR

La Mutualidad Nacional de Empleados de Hogar le concede por el nacimiento de cada hijo la asignación de 3.000 ptas., si ha cubierto un período mínimo de 24 meses cotizados en los 5 años anteriores.

El pensamiento político de Fernández Miranda

Como secretario general y vicepresidente del Consejo Nacional del Movimiento, cargos que conservó cuando fue nombrado vicepresidente del Gobierno, el señor Fernández Miranda se ha mostrado como un paladín de la unidad de los españoles y de su integración política. Fue suya en principio la idea de las asociaciones políticas y sin duda debido a su gestión, y a instancias del propio Jefe del Estado y Jefe Nacional del Movimiento, el Consejo Nacional viene trabajando últimamente para poner a punto un documento que servirá de base, según parece, al proyecto de ley de participación política de los españoles, anunciado recientemente por el señor Fernández Miranda bajo el lema de "ofensiva institucional".

A principios del verano, el día 23 de junio de 1973, en Guadalajara, el señor Fernández Miranda pronunció un importante discurso en la inauguración de un monumento a José Antonio, en el que, entre otras cosas, dijo:

"El pensamiento de José Antonio no es para contemplarlo helado en el recuerdo, como una forma abstracta e inmóvil, sino como una inacabable reflexión vital y actualizadora, como una corriente de existencia y de conciencia, como un impulso constante de modernidad."

"Nada más alejado de la formación moral e intelectual de José Antonio que el dogmatismo. Su obra y su vida es una fuente de pensamiento fresco, vivo, inteligente, actual; porque en su vida y en su obra hubo más de conciencia histórica que de terminología, hubo mucho más de nervio nacido de las entrañas de la tierra, que de mera actitud o gesto de líder circunstancial."

En otro momento de su discurso, el señor Fernández Miranda, dijo:

"Pretender hacer de la actitud falangista una actitud de inquisición condenatoria de los demás, suscitando a veces como argumento el recuerdo del punto 27, según el cual Falange Española no pactaría o pactaría muy poco en su trayectoria revolucionaria, es demostrar incapacidad para entender a José Antonio."

José Antonio subrayó la independencia del Movimiento germinal y naciente de la Falange en momentos dramáticos de la patria dividida, cuando uno de los separatismos que como un cáncer la desintegraba, eran precisamente los partidos políticos. Con ellos no pactaría la Falange, porque la Falange no podía pactar con ninguno de los sectores que a la izquierda o a la derecha desgarraban el alma española en una triste competición de incapacidades políticas.

Pero entregarse total y absolutamente en el amor, fundirse con España, ser movimiento de integración de todos los españoles, no es pactar, es aceptar la grandeza del destino histórico."



Don Torcuato Fernández Miranda

Recogiendo lo dicho, en otro discurso, el año 1969, Fernández Miranda, insistió en esta ocasión: "El Movimiento Nacional nació de una firme voluntad de servicio a la unidad y la solidaridad nacionales. Esta voluntad hubo de ejercerse con fortaleza ardua y heroica. En su origen, como raíz sustancial está la Falange de José Antonio. Está también ese enorme caudal de lealtades históricas que es el Tradicionalismo. Junto a esas fuerzas, Falange y Reguete, estaba también una inmensa multitud de españoles de buena voluntad, de diverso origen político, pero de inequívoco sentido nacional". "Todos ellos —añadía— fueron llamados a la unidad y forman parte del Movimiento Nacional, como hoy forman parte todos los que con sentido nacional y buena voluntad quieren servir a España. La actitud de José Antonio se abre a todos y los afirma como unidad integradora de una España que quiere ser España para todos los españoles. Este es el sentido del Movimiento de Franco, del Movimiento de nuestras leyes fundamentales."

Y tras aludir al ejemplo vivo de José Antonio, Fernández Miranda añadió: "Y es esta confianza en la verdad de José Antonio, que forma parte de nuestras responsabilidades, la que nos incita a adoptar hoy nuevas iniciativas, pues José Antonio, hoy, no depende de él, sino de nosotros, ya que el profundo sentido de toda su existencia, el carácter más claro de su doctrina, fue precisamente el de transmitirnos su impulso, el de ser savia de un gran árbol de fronda cambiante en cada primavera y raíces robustas, profundas e inamovibles", para poco más adelante decir: "Una voluntad integradora y abierta, que sólo ha sido y será beligerante frente a cualquier intento de desintegración, sea del tipo que fuere, que ponga en peligro, o intente poner en peligro, la España lograda, pero aún en el largo camino de realizar en plenitud absoluta las exigencias de la justicia social, base y fundamento de nuestra solidaridad nacional".

Hasta el 5 de enero Campaña venta máquinas portables OLIVETTI Vda. Alberto González

Modelo	P.V.P.	12 meses	entrada	plazos
DORA	4.800	4.900	580 ptas.	360 ptas.
LETTERA-32	5.300	5.400	600 ptas.	400 ptas.
LETTERA LUXE	5.900	6.000	600 ptas.	450 ptas.
STUDIO-45	7.500	7.600	1.000 ptas.	550 ptas.
LETTERA-36 (eléctrica)	10.450	10.450	1.450 ptas.	750 ptas.

Todas nuestras máquinas están garantizadas por un año por defecto de fabricación

VDA. ALBERTO GONZALEZ

S. Francisco, 23 SEGOVIA Teléfono 41-31-92

¡¡El regalo más práctico... de mayor interés... de más provecho!!



EL SEÑOR

D. Valentín María Martín

(Del comercio)

Falleció en San Ildefonso (Segovia) el día 19 de diciembre de 1973

a los 77 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su desconsolada esposa doña Lorenza de Andrés Grande; hijos Valentín y María Dolores María de Andrés; hijos políticos María Rosa Barrero y Fernando Heredero; nietos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les agradecerán la asistencia a la misa de privilegio que por el eterno descanso de su alma se oficiará mañana, a las 10.30, en la capilla de Nuestra Señora de los Dolores, de San Ildefonso. El sepelio y funeral han tenido lugar en la tarde de hoy.

Casa mortuoria: c/ Alijares, 7. San Ildefonso.



EL SEÑOR

D. JUAN DEL POZO Y GARCIA

Juez Comarcal de El Espinar

Falleció en Madrid el día 10 de diciembre de 1973

a los 62 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su esposa doña María Eugenia Lozano Pinto; hija Lucía; hijo político Jesús Heredero Valverde; nietas Lucía y Belén; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les agradecerán la asistencia al funeral que por el eterno descanso de su alma se oficiará el sábado día 22, a las 12 de la mañana, en la iglesia parroquial de El Espinar.

EL NUEVO PRESIDENTE DEL GOBIERNO

Don Torcuato Fernández Miranda, nuevo presidente del Gobierno español y hasta ahora vicepresidente del mismo, cuenta cincuenta y siete años de edad. Asturiano, ha sido desde finales de 1969, ministro secretario general del Movimiento, cargo que también conservaba.

Catedrático de Derecho Político, nació en Gijón el día 10 de noviembre de 1915, está casado y tiene siete hijos. Después de licenciarse en Derecho por la Universidad de Oviedo con premio extraordinario y obtener el doctorado por la de Madrid, con distinción por oposición, con decisión unánime del Tribunal, la cátedra de Derecho Político de la Universidad de Oviedo (1945). Posteriormente (1968) obtuvo también por oposición la cátedra de Derecho Político en la Universidad de Madrid.

Ha sido director el Colegio Mayor universitario «Valdés Salas» (1954 a 1961), rector de la Universidad de Oviedo (1951 a 1954), director general de Enseñanza Media (1954 a 1956) y director general de Enseñanza Universitaria (1956 a 1962).

Posteriormente, el señor Fernández Miranda fue director general de Promoción Social en el Ministerio de Trabajo (1963 a 1965).

Hasta 1970 fue vocal de la ponencia de «Contrafuerzas» del Consejo Nacional del Movimiento y delegado nacional de Cultura y Formación del Movimiento. En la actualidad es consejero nacional del Movimiento designado por el Jefe del Estado.

Como catedrático ha intervenido en numerosos cursos, conferencias y congresos y tiene publicados diversos libros y múltiples artículos. Entre sus publicaciones destacan: «La justificación del Estado», «El concepto de lo social y otros ensayos», «Individuo y comunidad en la fuerza de Menchaca», «El problema político», «El hombre y la sociedad» y «Situación social y libertad».

El señor Fernández Miranda ha regido como vicepresidente el Consejo Nacional del Movimiento en esta última etapa, en la que sus trabajos se han revitalizado como consecuencia de los estudios relacionados con el informe político del Gobierno.

Entre los temas predilectos del

señor Fernández Miranda figura el de la juventud, que trató en 1969 en el acto de toma de posesión como ministro secretario general del Movimiento. «Declaró con tajante claridad que la juventud tiene inequívoco derecho a lo que exige», dijo entonces para añadir: «Lo único

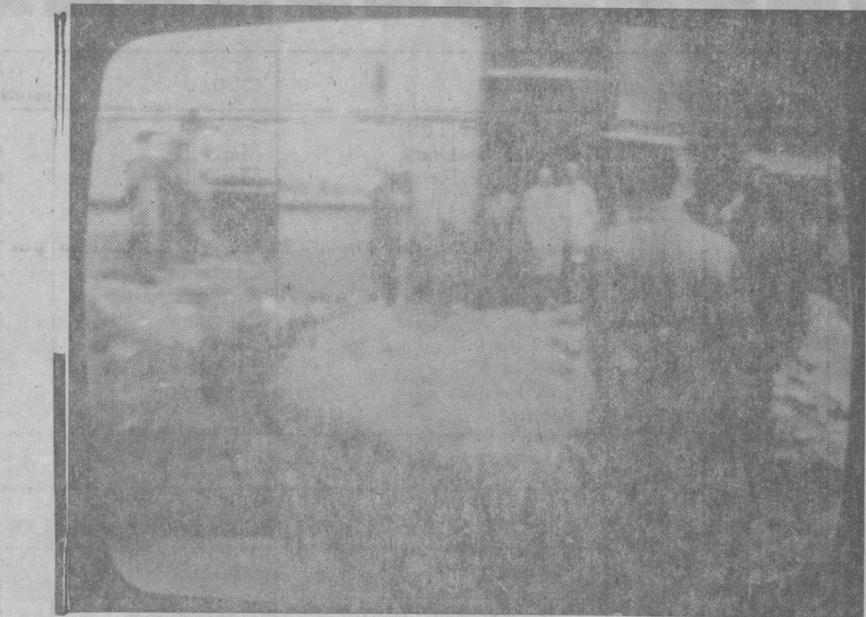
que importa es el espíritu con que lo haga: su lealtad y radicalidad a España. Y esa lealtad la posee la juventud de modo inequívoco y ejemplar».

Don Torcuato Fernández Miranda lanzó algún tiempo el concepto de «socialismo nacional»,

y ha estado trabajando durante los últimos años como uno de los máximos responsables, en el tema de las asociaciones políticas, que todavía no han sido reguladas. Entre sus argumentos más tratados figura el de la unidad.



Los señores Carrero Blanco y Fernández Miranda



El lugar de la explosión que ocasionó la muerte del presidente del Gobierno, señor Carrero Blanco, instantes después de ocurrida aquella. — (Foto F. Peñalosa)

SENTIMIENTO EN LAS CORTES

Al iniciarse en las Cortes Españolas la sesión de la Comisión de Leyes Fundamentales y Presidencia del Gobierno, el titular, don Raimundo Fernández Cuesta, expresó la profunda condolencia por la profunda condolencia por la trágica muerte del presidente del Gobierno en acto de servicio, del que dijo: «España ha perdido un estadista eximio, un hombre que consagró a ella su vida militar y civil desde los años mozos, en la guerra y en la paz; un hombre modelo de lealtad, de honestidad política y humana; un cristiano sincero, que si muchos servicios ha prestado a España muchos más estaba llamado a prestar en el futuro, así como a la obra de nuestro Régimen, firme e incommovible, no sólo por su fortaleza intrínseca sino porque la inmensa mayoría de los españoles, y entre ellos los de esta Comisión, estamos identificados con él y dispuestos a seguir como un solo hombre sirviéndole con nuestra fe y nuestra decisión inquebrantable, cualesquiera que sean sus enemigos y cualesquiera que sean sus dificultades».

En señal de duelo fue suspendida la sesión.

4 HERIDOS GRAVÍSIMOS

Aparte de la muerte del Presidente del Gobierno, almirante Carrero Blanco, del conductor del vehículo en que viajaba y del policía de escolta que también iba en el mismo, hay que registrar cuatro heridos de carácter muy grave.

Los heridos son el policía don Angel Galiana, que ocupaba un coche de escolta que avanzaba inmediata-

mente detrás del del Presidente; el modas vecina y un muchacho de taxista don Carlos del Pozo que pasaba con su vehículo por las proximidades del lugar del siniestro; una joven dependiente de una tienda de don Coello.

Pliego de firmas en el Gobierno Civil de nuestra provincia

Gabinete de Prensa del Gobierno Civil.—Ante innumerables visitas y llamadas a mi autoridad como representante del Gobierno en esta provincia, expresando su condolencia ante criminal atentado que ha ocasionado la muerte del Excmo. Sr. don Luis Carrero Blanco, presidente del Gobierno, se pone en conocimiento general que en este Gobierno Civil ha quedado instalado pliego de firmas, para aquellas personas que por este medio quieran manifestar su repulsa y adherirse a los unánimes sentimientos de pesar del pueblo español, dando con ello satisfacción a las peticiones que se han cursado a este centro.

Segovia 20 de diciembre de 1973.— El gobernador civil, MARIANO PEREZ-HICKMAN REY.

Reportaje gráfico de T. V. E. en el lugar del suceso

Televisión Española, que a las dos de la tarde había dado lectura al comunicado de los Servicios Informativos de la Dirección General de Prensa sobre la explosión que ha causado la muerte del presidente del Gobierno, ha estado transmitiendo un programa de música clásica posteriormente, con la advertencia de estar a la espera de ofrecer noticias.

A las cuatro menos veinticinco y después de leído nuevamente el comunicado oficial, un locutor anunció que se iban a ofrecer unas imágenes del lugar del suceso. A continuación, se ha visto un breve reportaje realizado en las calles de Claudio Coello y Maldonado. A juzgar por los efectos de la explosión ésta debe haber sido violentísima; las fachadas de los edificios mostraban huellas del impacto, hasta en los pisos altos; sobre la calzada y en las aceras se veían grandes montones de escombros; varios automóviles aparcados aparecían casi destruidos y en la calle se había formado un socavón de grandes dimensiones.

Ha muerto Carrero Blanco

(Viene de la página 1)

la zona afectada, inundada de vehículos de la Cruz Roja, bomberos y policía.

La capilla ardiente del almirante Carrero ha sido instalada en el edificio de la Presidencia del Gobierno. Han acudido a orar por el eterno descanso del jefe del Gobierno los Príncipes de España, los ministros del Gobierno, personalidades de la vida nacional y numeroso público en general.

PESAME DE NUMEROSAS PERSONALIDADES

También visitaron el hospital el presidente de las Cortes y del Consejo del Reino, don Alejandro Rodríguez de Valcáncel, Gobierno en pleno, general jefe del Alto Estado Mayor, vicesecretario general del Movimiento, ex ministros señores Morte, López Bravo, Romeo Gorriá, Sánchez Arjona, Girón, Arrese, Fernández Cuesta, Solís y Castañón de Mena; nuncio de Su Santidad, cardenal arzobispo de Madrid y otras muchas personalidades.

PESAME DE NIXON

El presidente de Estados Unidos, Richard Nixon, ha patentizado al Gobierno español su profundo dolor por la desaparición del almirante Carrero Blanco.

TELEGRAMA DE KISSINGER

Al conocer la noticia del fallecimiento del presidente del Gobierno, almirante Carrero Blanco, el secretario de Estado de los Estados Unidos, doctor Henry Kissinger, ha enviado al ministro de Asuntos Exteriores, don Laureano López Rodó, el siguiente telegrama de pésame:

«Querido señor ministro: Me ha impresionado la noticia que acabo de recibir de la súbita muerte del presidente Luis Carrero Blanco. Mi consternación es tanto mayor después de la agradable e interesante entrevista que mantuve con él tan sólo ayer. Su fallecimiento es una trágica pérdida para España y para el mundo occidental. Le ruego que acepte el testimonio de mi profundo pesar por este triste acontecimiento, y transmita mi sincera condolencia a la viuda y a la familia del almirante Carrero».

EL VICEPRESIDENTE U.S.A. VENDRA A ESPAÑA

El vicepresidente de los Estados Unidos, Gerald Ford, ha expresado su deseo de desplazarse a España y asistir a las exequias por el almirante Carrero Blanco.

DUELO EN EL CONSEJO DE ESTADO

La comisión permanente del Consejo de Estado, que en la mañana de hoy celebraba su reunión reglamentaria, al tener noticia de la muerte del presidente del Gobierno ha levantado la sesión en señal de duelo, después de rezar una oración por el alma del almirante Carrero Blanco.

Seguidamente el presidente del alto Cuerpo, señor Oriol, y el secretario general, señor Martín Artajo, se personaron en la Ciudad Sanitaria «Francisco Franco» para velar el cadáver y dar el pésame a la viuda e hijos del finado.

MISA POR SU ALMA

En la capilla ardiente se ha celebrado esta tarde la primera misa de «corpore insepulto» con asistencia de todo el Gobierno.

MAÑANA, EL ENTIERRO

Mañana, viernes, a las diez de la mañana, se celebrará una misa de «corpore insepulto», oficiada por el cardenal don Vicente Enrique y Tarancón, y a las 16 horas se efectuará el entierro.—Cifra.

LA DIPUTACION DE BARCELONA

Ante la noticia del fallecimiento del presidente del Gobierno, almirante Carrero Blanco, fue suspendida la sesión plenaria de la Diputación Provincial, anunciada para las doce horas.

LA NOTICIA EN EL EXTRANJERO

EN EL VATICANO

«Viva conmoción y profundo dolor ha provocado la trágica muerte del presidente del Gobierno español»; así se expresó «Radio Vaticano» al dar cuenta del fallecimiento del almirante Carrero Blanco. La emisora de la Santa Sede difundió también el texto del comunicado oficial hecho público por la Dirección General de Prensa en Madrid.

FRANCIA

Todas las emisoras de radio y televisión francesas han anunciado la muerte del presidente del Gobierno español, don Luis Carrero Blanco.

Georges Pompidou, presidente de la República Francesa, ha evocado hoy, en conversación sostenida con los parlamentarios, la muerte en Madrid del almirante Carrero Blanco.

El presidente del grupo gaullista de la Asamblea, a la salida del almuerzo ofrecido por Pompidou en honor de los parlamentarios en el palacio del Elíseo, declaró que el primer magistrado de Francia comentó con éstos las noticias procedentes de Madrid sobre la muerte del presidente del Gobierno español.

Lamentó Pompidou la brusca desaparición del almirante Carrero Blanco, al que rindió homenaje por su lealtad y fidelidad al Jefe del Estado español a lo largo de varios lustros.

ITALIA

Por su parte, la televisión italiana, en su programa informativo, ha dedicado un espacio de veinticuatro minutos a la muerte del presidente del Gobierno español. Inmediatamente después informó que el señor Fernández Miranda se ha hecho cargo de la Presidencia del Gobierno y dio lectura al comunicado oficial del Ministerio de Información y Turismo, en el que se daba cuenta del fallecimiento del jefe del Gobierno.

ALEMANIA

La muerte del almirante don Luis Carrero Blanco ha causado también un profundo impacto en los medios informativos de la República Federal Alemana, los cuales dedican amplios reportajes a la insigne figura del jefe del Gobierno español.

VENEZUELA

Asimismo, las emisoras de radio y televisión venezolanas han interrumpido sus emisiones habituales para informar al país del desgraciado suceso, que ha producido un honda conmoción en la nación hermana.

INGLATERRA

El Gobierno británico ha expresado su condolencia ante España por el jefe del Gobierno, don Luis Carrero Blanco. El portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores manifestó que el primer ministro, Heath, y el secretario del Exterior, sir Douglas Home, quedaron impresionados al recibir la noticia. Ambos han enviado un telegrama de pésame al Jefe del Estado y al ministro de Asuntos Exteriores, respectivamente.

ARGENTINA

El Gobierno argentino ha hecho llegar al de España su profunda condolencia por la muerte del almirante Carrero Blanco. Asimismo ha decretado el luto nacional por tres días, ordenando que las banderas ondeen a media asta.

EN LA O.N.U.

Sorpreza y pesar es el sentimiento que se ha expresado en círculos de las Naciones Unidas por la muerte del presidente del Gobierno español, almirante Carrero Blanco.

Portavoces de la Secretaría General de la ONU han expresado su consternación en nombre del secretario general, quien, como es sabido, se encuentra en Ginebra, y han enviado el pésame a los familiares del ilustre fallecido y a toda España.



NOVIAS...



La moda hoy en equipos nupciales SAN FRANCISCO, 22

SOFICO CREO LA CONFIANZA

Somos la primera empresa en el mundo que garantizó la inversión en apartamentos.

Los 43 edificios que tenemos en explotación a lo largo de una franja de 100 Km. de la Costa del Sol, han revalorizado todos los terrenos dedicados al turismo.

Hemos promocionado la zona, porque contamos con 11 dele-

gaciones en el extranjero que se ocupan de traer una corriente continua de turistas hacia ella.

Las 16.489 camas que tenemos en disponibilidad nos permiten cumplir puntualmente con nuestro compromiso trimestral de pagar el 12 % anual.

Más de once años cumpliendo han creado un clima de con-

fianza hacia las inversiones inmobiliarias.

Han nacido a nuestra sombra, muchísimas pequeñas compañías que han adoptado nuestro sistema.

De la seriedad de todas las empresas depende el prestigio del negocio. Porque, en definitiva, ojalá que la competencia sea tan seria como nosotros.

EDIFICIOS CONSTRUIDOS				EDIFICIOS EN CONSTRUCCION			
EDIFICIO	CIUDAD	N.º Apartamentos	N.º Camas	EDIFICIO	CIUDAD	N.º Apartamentos	N.º Camas
Edificio Sofico (ofic.)	Málaga	—	—	LAS FUENTES			
Salitre	Málaga	26	140	Fuente de Diana	Marbella	80	180
La Casa de la Flores	Málaga	48	341	Fuente de Neptuno	Marbella	80	180
Borbollón 1	Torremolinos	56	182	Fuente de Cibeles	Marbella	80	180
Borbollón 2	Torremolinos	100	240	Fuente de la Alhambra	Marbella	72	162
El Remo	Torremolinos	105	280	Fuente de Apolo	Marbella	72	162
Tamarindos 1	Benalmádena Costa	272	817	El Cid 1	Estepona	48	240
EL ZODIACO				El Cid 2	Estepona	64	320
Corinto	Benalmádena Costa	132	298	El Cid 3	Estepona	48	240
Aries	Benalmádena Costa	90	288	El Cid 4	Estepona	16	80
Géminis	Benalmádena Costa	90	288	El Cid 5	Estepona	16	80
Sagitario	Benalmádena Costa	90	288	Las Delicias	Estepona	55	175
Piscis	Benalmádena Costa	220	880	Menta	Madrid	45	92
Acuario	Benalmádena Costa	220	880				
Agata	Benalmádena Costa	398	1.090	TOTAL		5.129	16.489
Hércules	Benalmádena Costa	398	1.090				
Iris	Benalmádena Costa	398	1.090	EDIFICIOS EN CONSTRUCCION			
Aguila	Benalmádena Costa	398	1.090	EDIFICIO	CIUDAD	N.º Apartamentos	N.º Camas
El Mirador	Benalmádena Costa	108	556	Tamarindos 2	Torremolinos	225	828
Palacio del Mediterráneo	Carvajal	54	282	Tamarindos 3	Torremolinos	166	1.216
LOS OLIMPOS				Minerva	Benalmádena Costa	398	1.857
Olimpo 1	Carvajal	48	264	Júpiter	Benalmádena Costa	398	1.857
Olimpo 2	Carvajal	99	539	La Cañada	Benalmádena Costa		1.090
Olimpo 3	Carvajal	40	200	CONJUNTO MARBELLA 2			
Perla 1	Fuengirola	50	325	Edificio 1	Marbella	192	464
Perla 2	Fuengirola	98	490	Edificio 2	Marbella	96	224
Perla 3	Fuengirola	104	360	Edificio 3	Marbella	96	224
Perla 4	Fuengirola	84	228	Edificio 4	Marbella	120	272
Perla 5	Fuengirola	120	288	Edificio 5	Marbella	120	272
Perla 6	Fuengirola	204	480	Edificio 6	Marbella	74	162
Perliilla	Fuengirola	15	57	Edificio 7	Marbella	176	416
Palmeras 1	Marbella	55	207	Edificio 8	Marbella	152	352
Palmeras 2	Marbella	141	357	Edificio 9	Marbella	S.D.	S.D.
Palmeras 3	Marbella	192	483	TOTAL		2.213	9.234



SOFICO 12% neto anual garantizado

Sede Social: Claudio Coello, 124 - Tel. 262 44 30. Madrid-6

OFICINAS EN: MALAGA • BARCELONA • VALENCIA • SEVILLA • SAN SEBASTIAN • BILBAO • LA CORUÑA • SANTA CRUZ DE TENERIFE • PALMA DE MALLORCA • GRANADA.

Explíquenme, sin compromiso por mi parte, cómo sacarle más provecho a mi dinero.

D.
Calle
Ciudad

Envíe este cupón confidencial en sobre cerrado a:
SOFICO, S. A.
Claudio Coello, 124 - Tel. 262 44 30 - MADRID-6

MIRADOR



FEMENINO



ESCRIBE Y SELECCIONA MARIA DEL CARMEN DIAZ GARRIDO AL FILO DE LAS FIESTAS NAVIDEÑAS

Un gran creador de la moda española, A. Capell, presentará su colección de modelos en Segovia, mañana día 21 de diciembre a las doce de la noche en "LADREDA 25"



A la noticia acompaña un programa lleno de nombres exóticos que sirven para designar los modelos. Copacabana, sarnambi, itapitipe... y yemanja para el vestido de novia. Sabemos que Antonio Capell es una gran figura dentro del reducido círculo de nuestros creadores de elegancia. Un trabajador infatigable que lleva años demostrando que la costura española puede estar a la misma altura o más que la extranjera.

Para hacerle una entrevista vamos a Madrid. Nos recibe en la calle Alfonso XII donde tiene instalados sus salones. En el que nos acoge domina el color azul pálido liso y estampado que combina a la perfección con los almohadones tostados y el mamón de la moqueta. Gran espejo de marco dorado, lámparas de porcelana, luces laterales, focos, medias de elegantes y finas patas. Las esquinas se matan con rinconeras revestidas de mármol. Una música suave armoniza la espera.

Llega Capell disculpándose. —Perdonad... estaba probando un vestido de novia y eso es muy laborioso...

No conocía al gran modisto. Y no me lo figuraba así. Capell es sencillo, afable, simpatiquísimo. Amablemente nos invita a seguirle a otra estancia donde ahora son el rojo y el crema los que adornando rayas visten las cortinas y el mobiliario que no es azul oscuro. Una lámpara central dorada muy bonita. Otro espejo. Un cuadro que desde este ángulo parece una bailarina pero bien podía serlo. Unos pájaros en ramas de almendro desde una laca.

—¡Ay Segovia!... cómo me entusiasma vuestra ciudad... paso allí muchos fines de semana, y pienso comprarme un piso, bueno... ya estoy en tratos...

—Y cómo fue su encuentro con Segovia?
—Debido al servicio militar. ¡Qué tiempos aquellos cuando siempre me confundía con los brigadas y sargentos!... como me sobraba el tiempo en mi destino en química, quise hacer algo... y un buen día eché a andar por la calle Real y me metí en una tienda, creo que aún sigue, y se llama Rídruejo... entré y pedí tejido de plata que no tenían, luego lamé, o brocado...

Se dieron cuenta de que era profesional. Puedo decir por ese entonces ya era yo el primer escapatista de Madrid. Empecé a diseñar modelos, preparé un escaparate que paró la circulación... me tuvieron que operar de apéndice con unas prisas tremendas en el 18... como veis tengo recuerdos de Segovia de todos modos y estilos... ¿conocéis al fotógrafo París? Su mujer se casó con un vestido diseñado y confeccionado por mí, todo de encaje y con una larga cola de tul... fue mi primer cliente, ahora tengo varias.

Ha mandado traer al salón tres trajes de noche de los que pasará el viernes. Son muy bonitos. El primero es negro. Con falda de terciopelo adornada con globle volante plisado, de organza. De organza son también las mangas de estrechos puños con lorzas y volantes, y el cuerpo lleno de bonitos y complicados adornos. El otro vestido es una cascada de lentejuelas negras. La falda sube hasta el negro cuerpo formando pico, y lleva franja de colores vivos entremezcladas con otras de lentejuelas. El tercer traje es de color entre rosa y naranja. Transparente y vaporoso. En el delantero dos grandes rosas tupidas.

—¿Creéis que tendré problemas con la censura?
Me río.

—¡Oh no!... las modelos suelen ser delgaditas y las flores están en un sitio estratégico... Capell nos deja un momento para volver con varias pieles debajo del brazo. Un renard blanco que enrosca en el cuello del vestido negro de noche, un montón de chinchilla suaves y preciosas.

—Llevaré también peletería. El trabajo mucho. Estoy haciendo maravillas. En estos mo-

mentos confecciono una capa de chinchillas valorada en 435.000 pesetas. Sólo la confección ya vale 35.000 que no es mucho si pensáis que es fácil estropear alguna piel solo con que se escape la navaja, puede pasar. La capa lleva 75 pieles.

Más pieles en bonitos sombreros. En diseños con astracán, y piel de mono que resulta una combinación estupenda. Pieles en cuellos, en puños. En abrigos visón, en leopardo...

—¿Cuánto viene a valer un traje de noche?
—Desde las diez mil pesetas hasta cifras muy altas, depende del tejido, de la hechura, de los adornos.

—¿Mucho trabajo?
—Muchísimo. No paro un instante. También debo viajar por España y por el extranjero. Tengo muy buenas clientas fijas. He vestido a muchísimas artistas. Precisamente está a punto de llegar Mercedes Vecino la abuela más joven de toda España, ya que tiene un nieto de 11 años. Pero está fenomenal. La estoy haciendo ropa para la boda de sus hijos. También visto a Paquita Rico, a Dolores Abril... entre las extranjeras he vestido a Gene Tierney y a Marlene Dietrich...

La verdad es que he ido seleccionando y a ahora sólo trabajo para artistas serias, formales a la hora de pagar sus facturas...

—A cualquier hora y momento. Muchas veces basta una conversación, un detalle para inspirarme. También suelo despertar a media noche y me pongo a dibujar...
—¿Estás contento con tu profesión?
—Estoy apasionado con ella. pero muy preocupado.

—¿Y cuándo se te ocurren las ideas?
—A cualquier hora y momento. Muchas veces basta una conversación, un detalle para inspirarme. También suelo despertar a media noche y me pongo a dibujar...
—¿Y modelos?, ¿tienes fijas?
—No; las contrato para pasar las colecciones. Es más práctico para ellas y para nosotros. Vendedora si tengo una fija.

—¿Serías tan amable de darnos para nuestras lectoras un avance de la moda primavera-verano?
—Se llevarán mucho los trajes camiseros de seda italiana estampada, los tejidos de hilo y crepé doble; los colores blanco, amarillo limón, la gama de los turquesas, el fresa, el verde... todos ellos modelarán a la perfección el cuerpo femenino a base de pinzas y entallados... las faldas serán de capa, con godes, con bieses..., su largo a media rodilla y para las más jóvenes por encima, pero nada de a medio muslo... y los pantalones quedan descartados de los trajes de noche, vuelven al sport...

Nuestra conversación va llegando a su fin. Tenemos que volver a Segovia y a Capell le esperan varias clientes. Le deseamos toda clase de éxitos en nuestra ciudad. Este gran artista y trabajador infatigable, repetimos, bien se lo merece.

(Fotos F. Peñalosa)

GUIA MEDICA ODONTOLOGOS Y CLINICAS

CENTRO DE REHABILITACION Y RECUPERACION FUNCIONAL CLINICA GILA

Accidentes de Trabajo y Tráfico
Secuela de parálisis
Desviaciones de columna vertebral — Pies planos — Reumatismos
Rigideces articulares — Retracciones musculares — ARTRITIS
Consulta de 9 a 2 y de 4 a 7 tarde
San Francisco, 23 Segovia Teléfono 412088

SEGUNDO JIMENEZ GONZALEZ
Partos y enfermedades de la mujer.
Onda ultra-corta. Diatermia. Inductotermia, Rayos X
Consulta de 11 a 1.
Avenida Padre Claret, 12
Teléfono 412222 Sanatorio, 411781

DR. L. PEREZ CASANOVA
Maternólogo del Estado, tocólogo municipal. Rayos X
Plaza del Corpus, 2, 2.º Tel. 411530
Reanuda la consulta el día 24

J. GONZALEZ QUINTANILLA
Médico
Pediatra y Puericultor — Rayos X
Consulta diaria de 11 a 1. (Por las tardes, previa petición de hora)
Plaza de Franco, 14, 1.º y 2.º pisos, izquierdas. Telf. 412396. Segovia

J. M. RODRIGUEZ MARTIN
Aparato digestivo-Rayos X
Exmédico de la Clínica «La Concepción», de Madrid
Consulta: Mañanas de 12 a 2
Tardes de 6 a 8 (excepto sábados)
Plaza Conde Alpuente, número 4
Teléfono 411710

MARTIN GOMEZ MERINO
Especialista en psiquiatría y neurología
(enfermedades mentales y nerviosas)
Consulta diaria de 3 a 5 excepto sábados
Ezequiel González, 21 Tel. 415500

J. L. GAONA MORELL
Medicina interna - Rayos X
Electrocardiografía
Consulta diaria de 6 a 8, excepto sábados. Mañanas previa petición de hora.
Pl. Guevara, 3.º 1.º - Telf. 413269

CAMAREROS CAMARERAS
necesita restaurante gran categoría
Buen sueldo
CASA FLORENCIO
Arias de Miranda, 14
Teléfono 50.02.30
ARANDA DE DUERO (Burgos)

MATRIMONIO
DE 40 A 50 AÑOS, SIN HIJOS, para guardeses. Finca de recreo en Villalba, él con conocimientos de huerta y jardinería. Remuneraciones legales, gratificaciones y todos los seguros sociales. Inútil sin buenos informes. Dirigirse a
P. VINAS
Jerónimo de la Quintana, 6
Madrid - Teléfono 445 50 65

TAYMSA
Avda. P. Claret, 10
Riegos por aspersión
DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS DE
BOMBAS CAPRARI e IBERICA DE RIEGOS
¡Felicidad y alegría para todos en Navidad!

Comercios Reunidos
Sorteos extraordinarios de REYES
Boletos premiados hoy con 1.000 pesetas en artículos a elegir:
74.003
81.121
12.214
Entrega de premios en Publicidad RACES - Ladreda, 16
Caducan el 5 de enero 1974

HUMOR

—Después de este combate no pensará ejercer ninguna autoridad en casa.
TRACTORES FIAT e INTERNATIONAL
TAYMSA
Avenida Padre Claret, 10

82 PLAZAS - SIN TITULO - 200.000 Pts.
Convocadas OPOSICIONES LIBRES para OCHENTA y DOS PLAZAS DE SUBALTERNOS (ordenanzas) del INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION. Para VARONES y MUJERES. NO SE EXIGE TITULO. Desde 18 años, sin límite máximo de edad (el 30 por 100 de las plazas se reserva a los mayores de 40 años). EJERCICIOS FACILÍSIMOS (dictado, operaciones elementales de Aritmética y 10 temas). REMUNERACION ANUAL: SOBRE 200.000 PTAS. GRANDES EXITOS DE NUESTROS ALUMNOS EN OPOSICIONES SIN TITULO. ¡URGENTE! Instancias hasta el 29 de diciembre. Pídanos URGENTE Y SIN COMPROMISO programa, modelo impreso de instancia y amplias instrucciones. Dirijase a:
«JURISPERICIA», Academia-Editorial. Jardines, 3, MADRID-14.

Felicidad!



RENTA
INMOBILIARIA S.A.